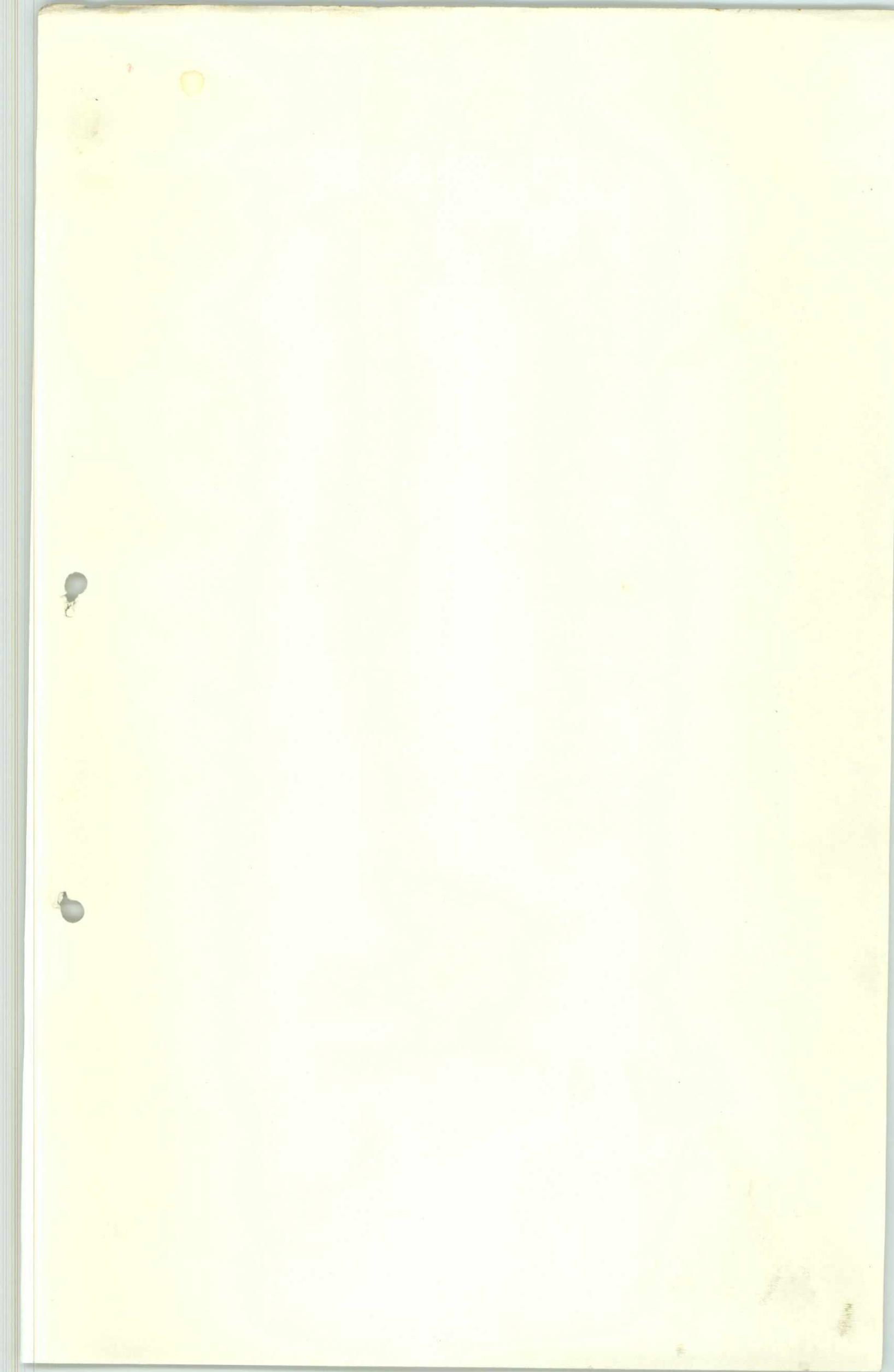




/8 NYA/

REPUBLIQUE RWANDAISE
PREFECTURE DE CYANGUGU

Cyangugu, le 18 Novembre 1982
N° 1706/03.17.

Env: 6/12/82

A traiter par
Date entrée: 1-12-82
N° Classement: 23625/03.17

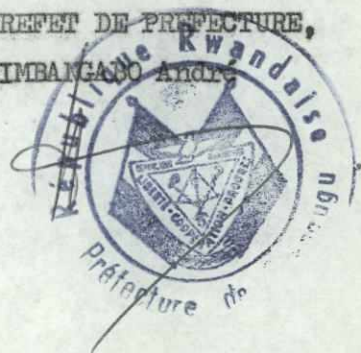
Monsieur le Ministre de l'Intérieur
KIGALI

Monsieur le Ministre,

J'ai l'honneur de vous faire parvenir
sous ce pli, le rapport annuel pour l'exercice 1981.

Je vous en souhaite bonne réception.

LE PREFET DE PREFECTURE,
KAGIMBANGA André



Copie pour information :

Son Excellence Monsieur le Président
de la République Rwandaise
KIGALI

REPUBLIQUE RWANDAISE
MINISTERE DE L'INTERIEUR

RAPPORT ANNUEL DE PREFECTURE

CYANGUGU

- 1981 -

PREMIERE PARTIE:

L'ORGANISATION ADMINISTRATIVE DE LA PREFECTURE.

SOMMAIRE

L'ORGANISATION ADMINISTRATIVE DE LA PREFECTURE

1^{ERE} PARTIE :

Chapitre I.	: Autorités communales et organisation des Communes
Chapitre II.	: Personnel de Préfecture
" III.	: Besoins en personnel et suggestions
" IV.	: Considérations sur l'esprit, la compétence et la discipline du personnel
" V.	: Rapport succinct sur l'état d'esprit et les activités du Préfet et des S/Préfets.

2^{EME} PARTIE

: RECENSEMENT.

A.- POPULATION RWANDAISE AU 31 DECEMBRE 1981

Chapitre I.	: Population rwandaise par âge, sexe et ethnie pour toute la Préfecture.
" II.	: Population rwandaise par âge, sexe et ethnie par Commune.
" III.	: Population rwandaise par groupe professionnel de toute la Préfecture.
" IV.	: Population rwandaise par groupe professionnel par Commune.
" V.	: Mouvements démographiques au 31 décembre 1981

Section I. : Naissance par Commune, par mois et par sexe.

Section II. : Décès par Commune, par mois et par sexe

Section III. : Nombre de mariages enregistrés par Commune et par mois.

Section IV. : Evolution de la dot (Inkwano-Maintien ou diminution) par Commune et par mois

Section V. : Nombre de divorcés par Commune, par mois et par sexe

Section VI. : Migration intérieures :

a) Entrées par Commune, par mois et par sexe.

b) sorties par Commune, par mois et par sexe.

... / ...

- Section VII. : Migrations extérieures :
- a) Rwandais rentrés au pays en provenance des pays limitrophes et autres au cours de l'année
 - b) Rwandais émigrés vers les pays limitrophes et autres au cours de l'année.
- Section VIII. : Titres de voyage délivrés par le Responsable du S.I.E.P. au cours de l'année.
- Chapitre VI. : Recensement des électeurs au 31 décembre 1981
- Chapitre VII. : Des impositions par Commune
- Section I. : Exercice en cours au 31 octobre 1981
(400 et 250)
 - Section II. : Exercice en cours au 31 décembre 1981
(500 et 300)
 - Section III. : Exercice antérieur au 31 décembre 1980
 - Section IV. : Tableau comparatif des impositions par rapport aux adultes (de 18 ans et plus)

B.- POPULATION ETRANGERE AU 31 DECEMBRE 1981

- Chapitre I. : Ressortissants des pays limitrophes et autres pays d'Afrique par âge, sexe et par Commune
- Chapitre II. : Ressortissants étrangers autres qu'Africains par pays, âge et sexe.
- Chapitre III. : Ressortissants de pays limitrophes et autres par groupe professionnel et par nationalité.
- Chapitre IV. : Déplacement de population des pays limitrophes et autres d'Afrique vers le Rwanda par Commune.

C.- DIFFICULTES RENCONTREES DANS L'ELABORATION DES RECENSEMENTS ET SUGGESTIONS SUSCEPTIBLES D'AMELIORER CE SERVICE.

3 EME PARTIE : : DES FINANCES COMMUNALES.

- Chapitre I : Des impositions - résultats au 31 décembre 1981 par Commune.
- Chapitre II : Situation des caisses communales
- Chapitre III : Travaux et progrès réalisés par chaque Commune au cours de l'année :
 - a) - Sur crédits communaux
 - b) - Sur initiative des populations

4 EME PARTIE: SITUATION POLITIQUE

Chapitre I

: Considérations générales

Chapitre II

: Existence des Partis

Chapitre III

: Appréciation sur les activités du ou des partis
durant l'année.5 EME PARTIE: RAPPORT SUR LES SERVICES PUBLICS.
PARASTATAUX ET ORGANISMES PRIVES.

Chapitre I

: Considérations générales sur les activités
de chaque service ou organisme.

Chapitre II

: Principales réalisations

Chapitre III

: Difficultés constatées au sein de chaque service
ou organisme et suggestions.

Commune	: Nom du Bourgmestre	: Date d'ancienneté	: Secteurs	: Nom et Prénom des Conseillers	: Nombre des Cellules
01. KAMEMBE	: MUBILIGI Justin Napoléon	: 22/11/1974	: Rusunyu	: NDAYAZI Médard	: 6
			: Nkanka	: RUGENZA Joassie	: 7
			: Bugumira (fle)	: SINAVE Vincent	: 6
			: Rwahi	: MUTARAMBIWA D.	: 6
			: Kamembe	: RUHARA Tharcice	: 7
			: Cyibumba	: USENGUMULEMYI Th.	: 8
			: Mparwe	: MATIKU Thomas	: 6
			: Muhari	: SIDOMANA Berchar	: 6
			: Gihundwe = 9	: NDAHAYO Ignace	: 4 = 56
02. GAFUNZO	: KARORERO Charles	: 14/12/1976	: Bugeza	: BILIMVIVU Côme	: 11
			: Bunyangurube	: NKUNDIYE Papias	: 10
			: Bunyenga	: MACUMBI Néporuscène	: 8
			: Gabiro	: BACAMUWANGO Anicet	: 11
			: Bugeza	: GATAMOBWA Dominique	: 10
			: Mukoma	: KANYARUREMBO Joseph	: 9
			: Nyabitekeli	: MAKIZIMFURA Phénéas	: 9
			: Nyamugali	: MAGERANO Samuel	: 9
			: Shangi = 9	: SHIKAMA Claver	: 9 = 85

03. GISUMA	: HATEGEKIMANA Joseph	: 08/10/1975	: Shagasha	: BUCWECWE Cyprien	: 6
:	:	:	: Munyove	: MAHUKU Anaclet	: 7
:	:	:	: Isha	: RUMTIMPEMBE Mathieu	: 4
:	:	:	: Giheke	: NPEZIRYAYO Gérard	: 7
:	:	:	: Gashirabwoba	: BIGARAMANGO Assiel	: 7
:	:	:	: Dumazi	: KARAMBIZI Titien	: 4
:	:	:	: Rusambu	: RWUBANA Félicien	: 5
:	:	:	: Bushenge	: MUKAMIHIGO Raheli	: 5
:	:	:	: Bugungu	: HABITYAMBERE Célestin	: 5
:	:	:	: Remera	: TEMBASI Hezechiél	: 5
:	:	:	: Mwito	: NDABIKUNZE Timothée	: 6
:	:	:	: Biguzi	: DEREMASI François	: 8
:	:	:	: Ntura	: RUKARA Daniel	: 9
			= 13		= 78
04. KARENGERA	: RUTHUNZA Théobald	: 08/10/1975	: Nyamunda	: HAVUGIMANA Vincent	: 6
:	:	:	: Karambo	: RUBIGA Augustin	: 6
:	:	:	: Karengera	: MPATSWENUMUGABO Denys	: 5
:	:	:	: Kanyinya	: HISHAMUNDA Marc	: 5
:	:	:	: Rwabidege	: SHBAKUNGU Callixte	: 6
:	:	:	: Rwintare	: GASAMUNYIGA François	: 5
:	:	:	: Nyamukunga	: HABAGATSI François	: 6
:	:	:	: Ruharambuga	: BUTERA Samuel	: 7
:	:	:	: Rurama	: KAYUMBA Jean	: 5
:	:	:	: Gasumo	: BANYURIRANO Révocate	: 5
:	:	:	: Dweyeye	: NZIKORULIRO Jean	: 5
:	:	:	: Butare	: KAVUGA Cyprien	: 7
			= 12		= 68

05. KAGANO	: RURANGABO Pascal	: 14/12/1976	: Rambira	: NYILINKWAYA Mathieu	: 4
	:	:	: Mukinja	: UKULIKIYIMFURA Barthazar	: 5
	:	:	: Mubumbano	: NDENGAYINKA Ildephonse	: 5
	:	:	: Nyamasheke	: NSENGIYUMVA Fabien	: 5
	:	:	: Butambara	: BUREGEYA Félicien	: 5
	:	:	: NGOMA	: KANYAMUKENKE	: 5
	:	:	: Kagarama	: GAHAGO Joseph	: 5
	:	:	: Bushekeri	: SHIGABO Gaëtan	: 5
	:	:	: Kagano	: MUNYAKAZI Vianney	: 5
	:	:	: Nyakabingo	: NGERAGEZE Evariste	: 4
	:	:	: = 10	: = 48	
06. KIRAMBO	: MAYIRA Mathias	: 01/12/1975	: Tyazo	: BIZIMANA André	: 7
	:	:	: Gitongo	: KANYAMASENGE Emmanuel	: 6
	:	:	: Ruheru	: KABAHIZI Laurien	: 7
	:	:	: Kanjongo	: SEMANYENZI Zacharie	: 6
	:	:	: Cyato	: KANYESHYAMBA Cyprien	: 5
	:	:	: Rwumba	: NKUNDAKOZERA Léopold	: 7
	:	:	: Yove	: NDAYI Pierre	: 5
	:	:	: Gahisi	: MUNYURANGABO Abel	: 6
	:	:	: Rangiro	: NYILINKINDI Samson	: 6
	:	:	: Mpabe	: ABUBU Jean Bosco	: 6
	:	:	: = 10	: = 61	

... / ...

07. GATARE	: SEVUMBA Innocent	: 08/02/1980	: Birembo	: NDABASANGANYWE André	: 5
:	:	:	: Buhoro	: NTAHONDEREYE François Xavier	: 9
:	:	:	: Cyiya	: BALIRWANDA Josias	: 5
:	:	:	: Kagunga	: GATAYIJA Joseph	: 7
:	:	:	: Karambi	: MUGEMANGANGO Assiel	: 6
:	:	:	: Macuba	: GATANA Eraste	: 6
:	:	:	: Mugomba	: NYILINDEKWE Callixte	: 6
:	:	:	: Muraza	: RWABANDA Géréme	: 5
:	:	:	: Mwasa	: NTIBANOGA Etienne	: 6
:	:	:	: Ngange	: BURANGA Joël	: 7
:	:	:	: Rugano	: GANIGI Laurent	: 8
:	:	:	: Rukanu	: Murangire Etienne	: 5
:	:	:	: Rumamfu	: NZEYUMWAMI Elisée	: 5
:	:	:	: = 13	: = 80	
08. NYAKABUYE	: GAKWAYA Frédéric	: 1971	: Nyamaronko	: NDIHAKIWE Christophe	: 5
:	:	:	: Nyakabuye	: GASUKU Jean	: 6
:	:	:	: Gitambi	: NGIRABATWARE Edouard	: 5
:	:	:	: Kaboza	: RUKERATABARO Léodomir	: 4
:	:	:	: Muhanga	: MUNYAKAZI Joseph	: 6
:	:	:	: Runyanzovu	: NSONZERUMPA Thomas	: 5
:	:	:	: Kigurwe	: BATEGEJO Majoro	: 6
:	:	:	: Matatare	: RENZANO Claudien	: 6
:	:	:	: Nkungu	: HATEGEKIMANA Aphrodis	: 6
:	:	:	: Nyamubembe= 10	: SEMAHUNDA Analet	: 5 = 54

09. CYMBOGO	: BISEKWA Pascal	: 1967	: Mururu	: SEKARAMUTSA Emmanuel	: 5
	:	:	: Mutongo	: NGERAGEZA Augustin	: 5
	:	:	: Cyete	: DEREMASI Juvénal	: 4
	:	:	: Nyakarenzo	: Ruhemmyi Benoît	: 7
	:	:	: Nyamagana	: NSABABERA Edouard	: 4
	:	:	: Murehe	: KAJUMBURA Wendelline	: 6
	:	:	: Mibilizi	: RENZANO Faro	: 4
	:	:	: Cyato	: HABIMANA Filmin	: 5
	:	:	: Nyakanyinya	: RWAGAHUTU Athanase	: 6
	:	:	: Winteko	: BARIWANDA Etienne	: 6
	:	:	: Gihundwe	: DAVAKURE Mathieu	: 5
	:	:	: = 11	:	: = 57
10. GISHOMA	: NYILISERUKWA Marcel	: 18/07/1977	: Kiranga	: MUGANGA Ildebrand	: 5
	:	:	: Gashonga	: RUGERIEKA Michel	: 7
	:	:	: Rukunguli	: MPOZAYO Mathieu	:
	:	:	: Nyenzi	: BIDENWA François	:
	:	:	: Gisagara	: BIZABARABANDI Marc	:
	:	:	: Kimbagiro	: NZABANDORA Alexis	:
	:	:	: Ruhoko	: HABIMANA Jean	:
	:	:	: Bugambano	: RUGERERO Martin	:
	:	:	: Ntenyi	: ZILIMWABAGABO Casimir	:
	:	:	: Rwimbogo	: NSENGIYUMVA Anaclet	:
	:	:	: = 10	:	: =

PERSONNEL DE PREFECTURE (Chefs de Service et nombre d'agents sous leurs ordres) au 31/12/19...

Nom et Prénoms	Service ou fonction	Date d'affectation à la Préfecture	Ancienneté dans la fonction	Nombre d'agents
1	2	3	4	5
1. KAGIMBANGABO André	PREFET	01/04/1981	01/04/1981	25
2. KOLOMI Placide	S/Préfet	20/07/1976	20/07/1976	5
3. SEMASAKA Faustin	"	02/05/1980	02/05/1980	-
4. UZABARURU Antoine	"	22/11/1974	22/11/1974	-
5. MULINDAHABI Charles	"	02/05/1980	02/05/1980	-
6. MUHAYEYEU Albert	Présidistance	01/05/1980	26/12/1979	20
7. MADAGO Valens	SubProrép.	10/03/1981	10/03/1981	
8. RWABAKIKA Théoneste	Commandant de Place			
9. RUCAMBA Ernest	Médirhép. Bushenge	30/05/1978	01/11/1973	
10. NGAMIJIYAREMYE Janvier	Agronome de Préfecture	07/10/1980	07/10/1980	5
11. NKUNZINTORE Célestin	Vétérinaire Préfect.	12/1979	12/1979	3
12. M. BUTERA Charlotte	Directrice C.S.D.	06/11/1978	06/11/1978	8
13. KANYARUBIRA Laurent	Inspecteur Arrondis.			
14. BIMENYIMANA Denys	Inspecteur Travail	1976	5 ans	2
15. CANDALI Augustin	Inspecteur Commerce	17/9/1979	01/11/1968	1
16. NEMEYE Josias Josias	Vérificateur Impôts	12/2/1981	10 ans	3
17. GASASIRA Pascal	Inspecteur Bât. Civils	10/03/1981	1972	45
18. KAMANZI Jean	Percepteur Postes	03/08/1981	03/10/1978	11
19. SEMICABO Fidèle	Contrôfin. Communes	9/1979	9/1979	
20. NZABONIMANA Cassien	Directeur Prison	29/09/1974	09/09/1974	12
21. NKURIKIYIMFURA Aloys	Agent d'Assainissements	07/11/1978	07/11/1978	9
22. KARURANGA Aloys	Chef Serv. Télécoms	26/12/1978		
23. NDILIMA J. Népomuscène	Chef T.S.F.	1979	1979	5
24. NEMEYE Joseph	Compréfecture	15/11/1978	1974	4
26. MUBILIGI Anatole	Directeur Coop. SHAGA-SHA.	01/01/1974	01/01/1974	
27. BAZAMBANZA J. Baptiste	Dircoopthé GISAKURA			
28. MVUNABANDI Emmanuel	Inspecteur Coopératif	1979	1975	3
29. NDUTIYE Bernard	Commandant Aéroport	18/07/1980	18/07/1980	
30. MUSONERA Athanase	Encadreur Rég. Jeunesse	07/10/1974	01/09/1973	1
31. BAMBALINKENGA Phocas	Chef Electrogaz Mururu	26/04/1978	26/04/1978	15
32. KANYANZIRA Sylvestre	Chef Station Electrogaz CYANGUGU	1/03/1980	08/08/1978	21
33. KAMANZI Téléphore	Responsable S.R.P.	27/03/1980	01/07/1978	
34. MURANGWA Déo	Responsable S.I.E.P.	08/03/1981	08/03/1981	4
35. NTEZIRYAYO Stanley	Surveillant P.& Ch.	1977	1962	25
36. RUHAMIRIZA Ildephonse	Conducteur T.C.S.			
37. GASHIRABAKE Evariste	Responsable Jeunesse			

CHAPITRE III.

BESOINS EN PERSONNEL ET SUGGESTIONS

a) COMMUNE :

- Toutes les Communes souhaitent l'augmentation du personnel pour la bonne marche du service et le soutien financier du Gouvernement pour son paiement. Chaque secteur devrait disposer d'un policier communal, d'un animateur social et d'un moniteur agricole.
- Le rapide développement socio-économique requiert la construction des C C D F P dans chaque Commune, à commencer par celle de Nyakabuye susceptible d'être pilote, puisqu'elle dispose de bâtiments et de terrains (15 ha) suffisants à Nyarushishi.
- Les Communes Bugarama et Cyimbogo ont besoins de camions benne susceptibles d'être rentables et d'augmenter sensiblement les recettes communales.
- Chaque Commune a besoin d'un Secrétaire communal ayant au - 5 ans post-primaires capable d'épauler valablement le Bourgmestre. Bien entendu, il bénéficierait d'un salaire correspondant à son niveau d'étude.
- Le personnel communal notamment le Bourgmestre et la police communales devrait disposer d'une maison d'habitation à la Commune.

b) PREFECTURE : (pour chaque service) :

- Personnel APA :

La Préfecture a besoin d'un dactylographe et un Contrôleur Adjoint des Finances communales à la S/Préfecture Cyesha.

-Pour les autres services de la Préfecture, le détail se trouve en page 60.

CHAPITRE IV :CONSIDERATIONS SUR L'ESPRIT, LA COMPETENCE ET LA DISCIPLINE DU PERSONNELSection a) Autorité et Personnel communal.Bourgmestre :

Dans le cadre de la sécurité des personnes et de leurs biens, les Bourgmestres ont été invités à relancer des rondes nocturnes au cours du troisième trimestre suite à une recrudescence du banditisme. Dans le domaine administratif et socio-économique, les Bourgmestres ne semblent pas s'occuper sérieusement et méthodiquement des finances communales. Leur collaboration avec la Commission technique est quasi nulle et le fait que les quelques projets étudiés restent souvent dans les tiroirs ne stimule pas l'effort des membres de ladite Commission technique. Aussi l'évolution des projets communaux à l'exception de la Commune Kirambo et Nyakabuye démontrerait qu'en général le développement communal est handicapé par la négligence de ces deux clés du développement que sont les finances communales et la Commission technique.

Conseillers communaux :

Dans toutes les Communes, des réunions du Conseil communal se tiennent régulièrement et leurs procès-verbaux transmis à la Préfecture en bonne et due forme dans les délais légaux.

Souvent les opinions du Bourgmestre ne rencontrent aucune opposition parmi les Conseillers si bien que sa volonté passe sans embarras, parfois aux dépens des intérêts de la Commune. Mise à part leur esprit peu critique et peu démocratique, les Conseillers communaux acceptent facilement des pots-de-vins aux dépens de la justice dans les requêtes de la population en particulier et dans le développement socio-économique en général.

Principaux sujets traités par le Conseil communal.Kamembe :

- Finances communales
- Santé et hygiène
- Utilisation de camion
- Nouvelle carte d'identité
- Echange de parcelle communale à Cyibumba pour la construction d'une école.
- Echange de propriété pour le marché de Nkombo.
- Sécurité des personnes et leurs biens, liste des auteurs de troubles.
- Achat et utilisation d'une pirogue de service.
- Elections législatives, campagne et formalités y relatives.
- Concours agricole.
- Perception de taxes au marchés
- Personnel communal (engagement et démission).

... / ...

Gisuma :

- Le maintien de la sécurité des personnes et de leurs biens par le contrôle et l'organisation de patrouilles nocturnes dans les cellules.
- La programmation de l'UMUGANDA et son orientation dans la construction des ateliers scolaires et des travaux de la conservation du sol.
- Les finances communales : le budget, la situation mensuelle des recettes et dépenses.

Gafunzo :

- Prévision budgétaire 1981
- Personnel communal et paiement de son salaire mensuel
- Achat et vente de propriétés
- Moyens d'activer la perception des impôts
- Marché de Munini et limites des cimetières
- Coopératives multifonctionnelle
- Propriété communal et ses limites
- Préparation des élections législatives et diverses formalités y relatives
- Programme de rondes nocturnes, sécurité de personnes et de leurs biens

Karengera :

- Lutte anti-érosive et constructions scolaires
- Aménagement de sources d'eau et leur entretien
- Entretien de caféiers, de cultures vivrières
- Entretien de routes et ponts
- Sécurité de personnes et de leurs biens
- Difficultés dans la gestion de la Caisse communale
- Hygiène et lutte contre les épidémies
- Divers sujets relatifs au développement socio-économique.

Kagano :

- Programmation de l'Umuganda et son orientation principale dans les constructions scolaires et la lutte anti-érosive.
- Emplacement du bureau communal et du C.C.D.F.P.
- Finances communales
- Préparation de la journée nationale de l'arbre.
- Organisation des élections législatives
- Projet d'élevage de gros bétail
- Marché de Karamba.

Kirambo :

- Situation de la caisse communale
- Umuganda et sa programmation
- Lutte anti-érosive
- Aménagement de sources d'eau potable
- Lutte contre les épidémies
- Sécurité de personnes et de leurs biens
- Divers projets de développement.

Gatare :

- 1ère contact avec le nouveau Préfet avec la population
- Constructions scolaires
- Sécurité de personnes et leurs biens
- Création de routes et y sentiers ainsi que leur entretien
- Situation de la caisse communale
- Prévision budgétaire pour l'exercice 1981
- Recensement et nouvelle carte d'identité
- Programmation de l'Umuganda et son exécution
- Parcelles dans les marchés communaux
- Projets de développement
- L'octroi de propriétés communales
- Briquetterie communale
- Associations coopératives
- Lutte anti-érosive et entretien de caféiers
- Construction de l'abattoir à Bitaba.

... / ...

Nyakabuye :

- Réunions d'information dans les secteurs
- Budget 1981 et salaire du personnel communal
- Construction des ateliers scolaires et recrutement de jeunes au Centre de métiers.
- Captage et entretien de sources d'eau
- Rapport sur l'impôt C.P.M
- Réparation et entretien de routes
- Culture de bananiers
- Alphabétisation et inauguration du Centre de métiers de Nyakabuye
- Nouvelle carte d'identité
- Programmation de l'Umuganda
- Inauguration de l'antenne relais F.M. KINANIRA
- Elections législatives et hygiène

Dugarama :

- Constructions scolaires, lutte anti-érosive
- Recherche et aménagement de sources d'eau
- Délimitation de pâturage à Kibangira
- Organisation et soutien de l'équipe communale
- Sécurité de personnes et de leurs biens
- Distribution de propriétés
- Cotisation en faveur de la Croix Rouge
- Inauguration du Tribunal de Canton
- Lutte anti-érosive
- Préparation des élections législatives
- Salaire du personnel communal
- Prévision budgétaire pour l'exercice 1982

Gishoma :

- Inscription de parcelles sur la route macadamisée
- Micro-réalisations
- Sécurité de personnes et de leurs biens
- Programmation de l'Umuganda
- Lutte anti-érosive
- Recensement de la population et du bétail
- Entretien et aménagement de sources
- Réglementation de la circulation sur la Rusizi
- Projet de reboisement collectif
- Briquetterie dans la Commune
- Problèmes des étrangers se prétendant rwandais suite à leur ancienne établissement dans le pays.
- Lettre de demande d'autorisation d'exporter des bananes au Burundi
- Salaire du personnel communal et remboursement de dettes
- Prévision budgétaire pour l'exercice 1982.

Cyimbogo :

- Construction des ateliers scolaires
- Lutte anti-érosive
- Construction des bureaux de secteurs
- Lutte contre le banditisme et le vagabondage
- Participation massive aux travaux communautaires (Umuganda)
- Construction et entretien de ponts et routes
- Entretien de sources d'eau potable et aménagement de sources nouvelles
- Entretien de caféiers et bananeraies.

Section b :

LE PERSONNEL DE PREFECTURE (Service des A.P.A.)
AUTRE QUE LE PREFET ET LES S/PREFETS AU 31/12/81

Nom et Prénom	: Grade	: Fonction	: Date d'affectation.
<u>A. Préfecture</u>			
01. DONEZA Martin	: Rédacteur : Principal	: Chef du Secrétariat :	: 01/04/1973
02. MUNYANGIYO Cléophas	: Fonctionnaire :	: Responsable de la : Démographie et : Monographie	: 09/05/1980
03. SENYANGE J. Marie	: Rédacteur	: Q Archiviste	: 01/08/1966
04. NYAMUBERWA André	: Rédacteur : Principal	: Secrétaire dactylo :	: 01/02/1965
05. RUSHOKE Adrien	: Préposé : Principal	: Dactylographe :	: 01/11/1971
06. MUKANIRWA Bernadette	: S/contrat	: Dactylographe	: 01/05/1976
07. MUKASHIEMA Angeline	: S/contrat	: Dactylographe	: 19/10/1981
08. NKUNDWANA BENSINI Hassan	: S/contrat	: Planton	: 01/05/1976
09. SERUVUGO Mathieu	: S/contrat	: Planton	: 01/03/1960
10. BIDERI Massudi	: S/contrat	: Chauffeur	: 01/05/1972
11. NDAGIJIMANA Shabani	: S/contrat	: Chauffeur	: 01/06/1980
12. KAMANA Jean	: S/contrat	: Chauffeur	: 15/04/1980
13. SHUMBUSHO Joseph	: S/contrat	: Veilleur :	: 01/02/1974
14. KAREKEZI Innocent	: S/contrat	: Veilleur	: 01/02/1974
<u>B. S/Préfecture Cyesha</u>			
01. MUKIZA Joseph	:	: Chef du Secrétariat	: 01/10/1981
02. NEIRABATWARE Damien	:	: Secrétaire dactylo :	: 1976
03. MUGIRANGOGA François	: S/contrat	: Planton	: 1976
04. MURERA Denys	: S/contrat	: Veilleur	: 1976
05. NIYIGETA Kapitore	: S/contrat	: Chauffeur	: 25/06/1981

RAPPORT SUCCINT SUR LES ACTIVITES DU PREFET ET SA COLLABORATION
AVEC LES S/PREFETS.

Les activités du Préfet de Préfecture étaient surtout centrées sur :

1. La construction des ateliers scolaires laquelle avait tardivement démarré et avait rencontré diverses difficultés notamment de transport et de routes impraticables en saisons de pluie, si bien que le délai d'achèvement était largement dépassé.
2. L'inspection et l'évaluation des travaux de lutte anti-érosive ainsi que la préparation du concours agricole.

3. Umuganda :

L'Umuganda des fonctionnaires a été planifié et a notamment comme réalisation, la clôture du terrain de jeux avec des troncs d'arbres, l'entretien des caféiers et de boisement.

Dans les Communes, l'Umuganda de la population et du personnel communal a été suivi de près et contrôlé par le Préfet ou ses délégués pour le stimuler et le réorienter.

4. Les élections législatives et la construction de CERAI au cours du 4ème trimestre : l'attention était surtout portée à :
 - la campagne électorale et l'organisation des élections législatives qui se sont déroulées le 28/12/1981 dans le calme.
 - la préparation des constructions de CERAI à lancer au mois de janvier 1982.

Section I: ETAT D'ESPRIT DES S/PREFETS.

Section II : Les ACTIVITES.

a) INFORMATION A LA POPULATION :

- F R E Q U E N C E :

COMMUNE	Dates	SUJETS TRAITES	DESIDERATA DE LA POPULATION
01. <u>KAMEMBE</u>	25/04/1981	-Prise de contact et de connaissance avec les membres du Conseil communal de développement et avec la population.	
		-Collaboration au maintien de la paix et l'unité dans le travail pour le développement.	
	12/10/1981	-Lutte contre le banditisme et autres fauteurs de trouble.	Sévère punitions aux bandits.
		-Lutte anti-érosive.	
		-Constructions scolaires	
		-Entretien de routes , de sources, de caféiers et bananeraies.	
		-La valeur de l'Umuganda.	
	22/12/1981	-Présentation de Candidats Députés au CND.	Après les élections la population aimait se faire présenter les Députés.
02. <u>GISUMA</u>	04/02/1981	-Sécurité et développement	
	20/03/1981	-Sécurité et développement.	
	07/05/1981	-Présentation du nouveau Préfet à la population.	
	17/09/1981	-Présentation du nouveau Préfet de Préfecture à la population.	
	18/12/1981	-Présentation de Candidats Députés.	
03. <u>GAFUNZO</u>	09/06/1981	-Prise de contact et de connaissance avec la population.	La population est rentrée avec une bonne impression du nouveau Préfet.
	12/08/1981	-Lutte contre le banditisme	Réserver de sévères punitions aux bandits.
		-Sécurité sur le lac Kivu	
	06/10/1981	-Travaux de lutte anti-érosive	Exercice du pouvoir législatif dépouillé d'intrigue et de démagogie.
		-Elections des Députés.	
04. <u>CYIMBOGO</u>	5/05/1981	-Prise de contact du nouveau Préfet avec la population	Lutte contre la paresse et le vagabondage.
		-Maintien de la paix et l'unité.	
		-Lutte anti-érosive.	

... / ...

:	:	:
:	-Constructions scolaires.	:
:10/10/1981:	-Lutte anti-érosive	:
:	-Concours agricole entre paysans.	: Organiser un concours
:	:	: agricole chaque année
:	:	: pour stimuler le
:	:	: paysan.
:	-Lutte contre le banditisme.	:
:10/10/1981:	-Elections législatives du 28/12/1981.	:
:	:	:
:13/10/1981:	-Creusement de fosses anti-érosifs	:
:	-Participation à l'Umuganda de tout le	: Exemple des autorités
:	monde valide.	: à l'Umuganda.
:	-Lutte contre le banditisme et les élections	:
:	législatives de décembre 1981.	:
:14/12/1981:	-Présentation des Candidats Députés au CND.	: Souhait de voir
:	:	: les élus parmi
:	:	: les 10 candidats
:	- Lutte contre le banditisme.	: après les élections.

05. GISHOMA

:	:	:
:16/03/1981:	-Heure réglementaire d'ouverture et de	:
:	fermeture des cabarets.	:
:	-Année de l'Hydraulique.	:
:	-Conservation et protection du sol.	:
:05/06/1981:	-Premier contact avec le nouveau Préfet	:
:	qui a parlé de : Rwanda dans 20 ans,	:
:	unité, paix et développement, conservation,	:
:	de sol.	:
:02/07/1981:	-Réunion faite au personnel communal,	: Collaboration fra-
:	administratif et technique pour trancher	: nche entre services.
:	des sujets de mésentente.	:
:11/09/1981:	-Lutte contre le banditisme	:
:	: -Instauration des rondes	:
:	: -Permis de résidence.	:
:14/12/1981:	-Présentation des Candidats Députés.	:

06. BUGARAMA

:	:	:
:23/3/1981:	-Paix, unité et développement.	:
:	-Conservation et protection du sol.	:
:	-Année de l'hydraulique.	:
:28/3/1981:	-Constructions scolaires	:
:	-Finances communales	:
:12/12/1981:	-Présentation des Candadits Députés.	:
:	:	:
:	:	:
:	:	:

... / ...

07. NYAKABUYE	:	:	:
	30/04/1981	Présentation du nouveau Préfet à la population.	La population est contente du nouveau Préfet.
	:	:	:
	29/10/1981	Distribution des prix au concours des Agriculteurs progressistes.	Machines dépulpeuses suffisantes, Crédits agricoles.
08. KARENGERA	14/12/1981	Présentation des candidats députés au C.N.D.	Députés soucieux des intérêts des masses populaires.
	:	:	:
	:	:	:
	:	:	:
09. KIRAMBO	:	-Contact du nouveau Préfet avec la population.	:
	:	-La nouvelle carte d'identité.	:
	:	-La lutte anti-érosive	:
	:	-Le concours agros-pastoral.	:
	:	-L'année de l'hydraulique	:
	:	-Elections législatives.	:
	04/06/1981	*Sécurité des personnes et de leurs biens	:
	:	*Recensement de la population.	:
	:	*Protection et conservation des Sols.	:
	:	*Constructions scolaires.	:
	05/10/1981	-La lutte anti-érosive.	:
	:	-Concours agricoles	:
10. KAGAMO	:	-Sécurité des personnes et leurs biens	:
	:	-Campagne électorale	:
	29/01/1981	* Vente de propriétés	:
	:	* Entretien cafés et L.A.E.	:
	19/06/1981	* Jeunesse et développement.	:
	:	* Alphabétisation.	:
	:	:	:
	:	:	:
10. KAGAMO	*04/06/1981	Premier contact du nouveau Préfet avec la population.	Bonne impression vis-à-vis du nouveau Préfet.
	:	:	:
	*	Paix et sécurité, pilier du progrès.	:
	:	Construction des ateliers scolaires.	:
	:	:	:
	11/08/1981	Ronde nocturnes et application d'autres mesures de sécurité.	La population est conscient de l'importance de l'auto-défense populaire.
	:	:	:
	14/09/1981	Lutte anti-érosive.	:
	:	:	:
	:	Respect des heures d'ouverture des cabarets.	Voir les techniciens agricoles sur le terrain.
	:	:	:
	18/10/1981	Lutte anti-érosive.	:
	:	Elections législatives	:
	:	Concours agricole	:

:	:	:
:	: Planification de l'Umuganda.	:
:	:	:
:	: 15/12/1981: Présentation des Députés et explications	: Avoir des
:	: relatives aux élections législatives.	: Députés dévoués
:	:	: au développement
:	:	: harmonieux de
:	:	: la population.
11. GATARE :	:	:
:	: 08/05/1981 Premier contact du nouveau Préfet avec la	:
:	: population.	:
:	: * Lutte ant contre la paresse.	:
:	: * Lutte anti-érosive.	:
:	: * Les constructions scolaires.	:
:	:	:
:	: 21/08/1981 -Présentation du nouveau Juge Président de	:
:	: Canton Gatara.	:
:	: -Sécurité des personnes et de leurs biens.	:
:	: -Projets d'adduction d'eau.	:
:	: - Lutte anti-érosive.	:
:	:	:
:	: - Amélioration de l'habitat.	:
:	: -Nouvelles cartes d'identité.	:
:	: -Heure d'ouverture et de fermeture des	:
:	: cabarets.	:
:	: -Protection de la forêt naturelle	:
:	: -La lutte anti-érosive.	:
:	: -Le concours agricole 1981.	:
:	: -Sécurité au bord du lac Kivu.	:
:	: -Elections législatives.	:
:	:	:

- DIFFICULTES RENCONTREES.

1. L'insuffisance du budget communal ne permet pas d'engager le personnel de besoin et de rembourser des dettes.
 2. Certaines Communes disposant de peu de ressources devraient recevoir une subvention de la part du Gouvernement, notamment pour le paiement d'une partie du personnel indispensable au développement communal tel que l'Encadreur du Mouvement Coopératif.
 3. Certaines Communes payent peiniblement les camionnettes de service si bien que le Gouvernement devrait les leur donner comme aide financière.
 4. Les finances communales requièrent un esprit d'initiative et d'entreprise de la part des Bourgmestres en collaboration avec la Commission technique
 5. Cependant, rares sont les Bourgmestres qui se font aider par la Commission technique de façon efficiente, souvent par méfiance ou par divers complexes.
- Un bon nombre de Conseillers communaux ne donnent pas d'exemples démonstratifs dans leurs secteurs et cèdent facilement aux pots-de-vins à l'occasion des requêtes, de l'exécution de l'Umuganda et des rondes nocturnes auxquels les commerçants ne participent que rarement.
6. Les commerçants se soustraient souvent à l'Umuganda comme à la ronde par la corruption si bien que la population en est indignée et irritée.
 7. Les membres du Comité de cellule ne sont pas encore conscients de leur rôle d'encadreur et d'animateur de la population au sein du M.R.N.D. Ce rôle est à préciser davantage dans les réunions d'information à la population et à évaluer par la Commission technique et le Conseil communal de développement en vue de lui donner un effectif impact socio-économique.
 8. La fréquence et la ponctualité de la population aux réunions d'information qui se tiennent au bureau communal laisse fort à désirer. Les réunions de la population devraient se tenir au niveau de secteur (2 à 3).
 9. La majorité des Bourgmestres ne répond à la correspondance administrative qu'après maints rappels. La mise en place de Fonctionnaire Assistants qui aurait remédié à cette situation créée par la multiplicité de tâches s'est généralement heurté à la méfiance des Bourgmestres.

c. C O N F E R E N C E S P R E F E C T O R A L E S

Dates de réunion	Sujets traités	Résumé des conclusions retenues à chaque réunion
Le 24/10/1981	1. L'A.E.	- Planification de l'Umuganda au niveau des cellules, des secteurs et des Communes. - Dans l'Umuganda les responsables ne doivent pas se constituer capita. - Fournir un effort pour terminer les travaux de l'A.E. dans les endroits névralgiques fin 1982.
	2. Certificats à donner aux filles et femmes qui fréquentent le C.S.D.	- Le certificat sera délivré après dix huit mois de cours. - Sensibiliser les militantes et les militants sur l'importance des C.S.D. - Inviter le Ministère des Affaires Sociales et du Développement Communautaire dans une réunion pour expliquer la collaboration entre C.S.D. et le C.C.D.F.P. - Les Communes devront faire un effort pour trouver chacune un local pour abriter les services de C.S.D. et de C.C.D.F.P.
	3. Stade KAMARAPAKA.	- Chaque fonctionnaire et Agent communal donnera un dixième de son salaire net de cotisation pour construction du Stade KAMARAPAKA.
	4. Santé pour tous à l'an 2.000.	- Recommandation au Médecin Directeur de la Région Sanitaire de Cyangugu de faire les réunions dans toutes les Communes pour expliquer le programme à suivre jusqu'à l'an 2.000.

b) INSPECTION DES COMMUNES : (article 70 Loi Communale)

Dates	Commune	Principales observations, difficultés rencontrées et suggestions
-------	---------	--

Aucune inspection n'a été effectuée.

d) EXEMPTION D'IMPOT

Nombre de personnes exemptées d'impôt durant l'année par Commune.

C O M M U N E : TEMPORAIREMENT : DEFINITIVEMENT

Aucune exemption d'impôt au cours de l'année 1981.

e) APPRECIATIONS SUR LA COLLABORATION ENTRE LE PREFET ET LES TRIBUNAUX.

Au cours de l'année 1981, la collaboration entre le Préfet et les tribunaux a été très positive surtout au niveau du Tribunal de Première Instance.

Pour quelques mésententes qui ont pu exister entre les responsables des Tribunaux de canton et les autorités communales (il s'agit surtout de Nyakabuye), la situation s'est améliorée sensiblement grâce à l'intervention du Préfet et du Président du Tribunal de Première Instance.

Il y a lieu de souligner la nécessité pour certains agents du cadre judiciaire, de mise en place des stages de formation et de remplacement de ce qui n'ont pas une formation pour affronter cette carrière si délicate et difficile.

EXECUTION DES JUGEMENTS PAR L'AUTORITE COMMUNALE :

Communes	Nombre de jugements non exécutés à la fin du 31/12/80 antérieur	Nombre de jugements enregistrés au cours de l'année 1981	Nombre de jugements exécutés au cours de l'année 1981.	Nombre de jugements restants à exécuter à la fin du 31/12/1981.
KAMEMBE	2	14	20	33
GAFUNZO	2	16	22	28
GISUMA	14	5	3	48
KARENGERA	-	25	23 ⁸⁸	17
KAGANO	7	87	88	58
KIRAMBO	390	154	61	483
GATARE	-	-	-	-
NYAKABUYE	-	30	68	20
CYIMBOGO	-	-	-	-
GISHOMA	-	-	-	-
BUGARAMA	2	22	15	22
TOTAL	-	-	-	-

N.B. : -Commune KAMEMBE : La discordance des chiffres provient de ce que la Commune n'a pas fourni ses rapports d'exécution des jugements de mois de septembre, octobre, novembre et décembre 1981.

-Commune GAFUNZO : Idem, car il manque les rapports de mois de mai, octobre, et décembre 1981.

-Commune GISUMA : Idem, car il manque les rapports de mois d'avril à décembre 1981.

... / ...

- Commune Karengera : La disconrdence des chiffres provient de ce que la Commune n'a pas fourni ses rapports d'exécution des jugements des mois juin, juillet, septembre, novembre et décembre 1981.
- Commune KAGANO : Idem, car il manque les rapports du mois d'octobre 81.
- Commune GATARE : Il manque les rapports de toute l'année 1981.
- Commune GYIMBOGO et GISHOMA : n'ont pas fourni leur rapport durant toute l'année 1981.
- Commune BUGARAMA : n'a pas donné son rapport de mois de mai, septembre, octobre et novembre 1981.

f) SECURITE SOCIALE (Situation au 31 décembre 19.81).

! N O M B R E D E :	! ANNEES ANTERIEURES !	! ANNEE EN COURS !
! - Pensionnaires	! 122	! -
! - Travailleurs accidentés	! 24	! -
! - Travailleurs atteints de ! maladie professionnelle	! 34	! -
! - Ayants-droit (femmes + ! enfants)	! 281	! -

NR : Tous les éléments ne sont pas réunis.

Commune	a)Nombre de bénéficiaires du crédit CHAR y compris crédit Fonds d'Avance		b)Nombre de maisons améliorées c'est-à-dire couvertes de tôles ou de tuiles et construites sans intervention du CHAR ou Fonds d'Avance	
	Années antérieures	Année sous revue	Années antérieures	Année sous revue

DEUXIEME PARTIE

RECENSEMENTS

A. POPULATION RWANDAISE AU 31 DECEMBRE 1981

C H A P I T R E - II

Répartition de la Population par Age, Sexe et Ethnie

- N.B.: 1. Il faut veiller à ce que les chiffres dans les colonnes "masculins-féminins" quant au sexe soient égaux aux chiffres des colonnes HUTU-TUTSI-TWA dans le sens horizontal et vertical.
2. Pour éviter toute équivoque ne pas tenir compte des mois en plus ou en moins par rapport à l'âge requis.
(voir même observation page 17).

A G E !		S E X E		E T H N I E S						! T O T A L										
				H U T U		T U T S I		T W A												
		M	F	Total	M	F	M	F	M	F										
-1	!	4.787	!	4.837	!	9.624	!	4.284	!	4.251	!	439	!	615	!	33	!	29	!	9.624
1	!	4.737	!	4.584	!	9.321	!	4.261	!	4.055	!	462	!	508	!	21	!	17	!	9.321
2	!	3.784	!	3.812	!	7.596	!	3.319	!	3.374	!	456	!	435	!	12	!	6	!	7.596
3	!	5.127	!	5.192	!	10.319	!	4.549	!	4.636	!	561	!	539	!	16	!	17	!	10.319
4	!	3.729	!	3.634	!	7.363	!	3.320	!	3.304	!	397	!	423	!	12	!	7	!	7.363
5	!	4.059	!	4.433	!	8492	!	3585	!	3879	!	473	!	523	!	13	!	8	!	8492
6	!	3.471	!	3.657	!	7.128	!	3.087	!	3.301	!	375	!	341	!	10	!	15	!	7.128
7	!	3.722	!	3.704	!	7.426	!	3.433	!	3.321	!	477	!	368	!	13	!	14	!	7.426
8	!	3.617	!	3.846	!	7.463	!	3.136	!	3.357	!	456	!	475	!	23	!	17	!	7.463
9	!	4.000	!	4.152	!	8.152	!	3.473	!	3.445	!	501	!	679	!	24	!	30	!	8.152
10	!	4.351	!	4.717	!	9.068	!	3.683	!	3.939	!	646	!	760	!	22	!	22	!	9.068
11	!	4.246	!	4.681	!	8.927	!	3.720	!	4.048	!	507	!	601	!	19	!	32	!	8927
12	!	4.427	!	5.422	!	9.849	!	3.804	!	4.630	!	584	!	764	!	39	!	28	!	9.849
13	!	4.490	!	4.548	!	9.038	!	3.902	!	3.414	!	569	!	699	!	19	!	25	!	9.038
14	!	5.699	!	7.260	!	12.959	!	5.139	!	6.595	!	517	!	620	!	43	!	45	!	12.959
15	!	3.494	!	4.351	!	7.845	!	2.924	!	3.650	!	530	!	674	!	20	!	29	!	7.845
16	!	2.839	!	3.321	!	6.160	!	2.356	!	2.825	!	382	!	472	!	21	!	24	!	6.160
17	!	2.868	!	3.173	!	6.041	!	2.423	!	2.679	!	431	!	467	!	15	!	22	!	6.041
18	!	2.954	!	3.528	!	6.482	!	2.435	!	2.976	!	509	!	536	!	12	!	17	!	6.482
19	!	2.997	!	3.294	!	6.291	!	2.456	!	2.660	!	441	!	511	!	20	!	23	!	6.291
20	!	2.783	!	3.249	!	6.032	!	2.396	!	2.772	!	347	!	438	!	39	!	42	!	6.032
S/Total!		82.181	!	89.395	!	171.576	!	71.707	!	77.111	!	10.061	!	11.446	!	446	!	475	!	171.576

C H A P I T R E - II

Répartition de la Population par Age, Sexe et Ethnie

N.B. 1. Il faut veiller à ce que les chiffres dans les colonnes "masculins-féminins" quant au sexe soient égaux aux chiffres des colonnes HUTU-TUTSI-TWA dans le sens horizontal et vertical.

2. Pour éviter toute équivoque ne pas tenir compte des mois en plus ou en moins par rapport à l'âge requis.
(voir même observation page 17).

Commune BUGARAMA

A G E	S E X E			E T H N I E S						T O T A L
				H U T U		T U T S I		T W A		
	M	F	Total	M	F	M	F	M	F	
-1	532	504	1036	526	500	6	3	-	1	1.036
1	462	415	877	458	411	4	3	-	1	877
2	319	340	659	311	335	4	4	4	1	659
3	375	439	814	368	429	5	6	2	4	814
4	396	374	770	390	370	2	1	4	3	770
5	348	397	745	343	393	3	4	2	-	745
6	226	272	498	222	264	4	3	-	5	498
7	184	174	358	376	171	5	2	3	1	358
8	247	247	494	244	244	3	2	-	1	494
9	297	304	601	291	199	2	3	4	2	601
10	275	282	557	267	274	7	6	1	2	557
11	293	306	599	286	298	3	4	4	4	599
12	288	275	563	283	273	3	1	2	1	563
13	311	352	663	307	349	1	2	3	1	663
14	354	349	703	352	347	1	-	1	2	703
15	291	324	615	295	321	3	3	3	-	615
16	286	294	580	282	291	2	2	2	1	580
17	298	328	626	295	325	3	2	-	1	626
18	313	308	621	310	307	3	1	-	-	621
19	297	333	630	293	329	2	1	2	3	630
20	297	314	611	285	306	2	3	10	5	611
Total	6.689	6.931	13620	6574	6836	68	56	47	39	13.620

BUGARAMA

52	!	81	!	86	!	167	!	80	!	84	!	1	!	1	!	-	!	1	!	167
53	!	76	!	79	!	155	!	71	!	74	!	4	!	3	!	1	!	2	!	155
54	!	52	!	68	!	120	!	50	!	66	!	-	!	-	!	2	!	2	!	120
55	!	47	!	66	!	113	!	47	!	63	!	-	!	1	!	0	!	2	!	113
56	!	668	!	92	!	160	!	67	!	89	!	1	!	0	!	-	!	3	!	160
57	!	67	!	85	!	152	!	65	!	81	!	-	!	-	!	2	!	4	!	152
58	!	27	!	33	!	60	!	27	!	30	!	-	!	3	!	-	!	-	!	60
59	!	53	!	85	!	138	!	50	!	85	!	2	!	-	!	1	!	-	!	138
60	!	45	!	64	!	109	!	45	!	64	!	-	!	-	!	-	!	-	!	199
61	!	147	!	199	!	346	!	147	!	198	!	-	!	1	!	-	!	-	!	346
62	!	62	!	76	!	138	!	62	!	75	!	-	!	1	!	-	!	-	!	138
63	!	45	!	48	!	93	!	44	!	47	!	1	!	4	!	-	!	1	!	93
64	!	16	!	15	!	31	!	14	!	13	!	1	!	1	!	1	!	1	!	31
65 et plus	!	264	!	206	!	470	!	243	!	187	!	5	!	9	!	16	!	10	!	470
S/Total	!	1.050	!	1.202	!	2.252	!	1.012	!	1.156	!	15	!	20	!	23	!	26	!	2.252
TOTAL	!	12.425	!	13.172	!	25.597	!	12.158	!	12.923	!	128	!	127	!	139	!	122	!	25.597

C H A P I T R E - II

Répartition de la Population par Age, Sexe et Ethnie

N.B. 1. Il faut veiller à ce que les chiffres dans les colonnes "masculins-féminins" quant au sexe soient égaux aux chiffres des colonnes HUTU-TUTSI-TWA dans le sens horizontal et vertical.

2. Pour éviter toute équivoque ne pas tenir compte des mois en plus ou en moins par rapport à l'âge requis.
(voir même observation page 17).

Commune NYAKABUYE

A G E	S E X E		E T H N I E S						T O T A L	
			H U T U		T U T S I		T W A			
	M	F	Total	M	F	M	F	M	F	
-1	721	639	1360	678	600	42	39	1	-	1360
1	414	413	827	396	381	15	27	3	5	827
2	398	338	736	382	321	16	17	-	-	736
3	536	511	1047	504	470	32	41	-	-	1047
4	355	331	686	343	317	12	13	-	1	686
5	349	290	639	328	277	20	13	1	-	639
6	335	308	643	319	293	16	14	1	1	643
7	382	359	741	356	342	26	16	-	1	741
8	267	281	548	252	264	15	15	-	2	548
9	267	242	509	248	225	18	17	1	-	509
10	371	285	656	355	267	16	18	-	-	656
11	159	269	428	145	250	12	17	2	2	428
12	263	311	574	244	288	17	22	2	1	574
13	284	194	478	268	180	13	12	3	2	478
14	329	340	669	314	322	12	10	3	8	669
15	448	427	875	430	402	15	19	3	6	875
16	411	430	841	396	412	13	14	2	4	841
17	357	430	787	347	410	9	16	1	4	787
18	371	502	873	358	486	11	12	2	4	873
19	356	413	769	343	396	12	15	1	2	769
20	444	494	938	434	477	8	14	2	3	938
S/Total	7817	7807	15624	7440	7380	350	381	27	46	15624

Commune NYAKABUYE

52	!	93	!	96	!	189	!	90	!	92	!	3	!	4	!	-	!	-	!	189
53	!	91	!	68	!	127	!	54	!	63	!	3	!	4	!	2	!	1	!	127
54	!	41	!	45	!	86	!	35	!	44	!	6	!	1	!	-	!	-	!	86
55	!	28	!	42	!	70	!	21	!	41	!	6	!	1	!	1	!	-	!	70
56	!	68	!	70	!	138	!	55	!	67	!	13	!	3	!	-	!	-	!	138
57	!	49	!	48	!	97	!	40	!	47	!	9	!	1	!	-	!	-	!	97
58	!	42	!	51	!	93	!	35	!	45	!	6	!	5	!	1	!	1	!	93
59	!	96	!	110	!	206	!	88	!	106	!	8	!	4	!	-	!	-	!	206
60	!	58	!	70	!	128	!	51	!	67	!	6	!	3	!	1	!	-	!	128
61	!	56	!	73	!	129	!	53	!	68	!	3	!	4	!	-	!	1	!	129
62	!	91	!	78	!	169	!	83	!	73	!	6	!	4	!	2	!	1	!	169
63	!	78	!	78	!	156	!	71	!	73	!	7	!	5	!	-	!	-	!	156
64	!	101	!	184	!	285	!	93	!	172	!	6	!	7	!	2	!	-	!	285
65 et plus	!	1133	!	1202	!	2335	!	1076	!	1112	!	45	!	74	!	12	!	9	!	2335
S/Total!	!	1993	!	2215	!	4208	!	1845	!	2082	!	127	!	120	!	21	!	12	!	4208
TOTAL	!	14561	!	15202	!	29763	!	13817	!	14403	!	674	!	693	!	70	!	106	!	29763

52	!	1.414	!	1.456	!	2.870	!	1.278	!	1.325	!	135	!	120	!	1	!	6	!	2.870
53	!	1.126	!	1.252	!	2.378	!	995	!	1.094	!	124	!	147	!	7	!	11	!	2.378
54	!	1.084	!	1.194	!	2.278	!	935	!	1.033	!	141	!	153	!	8	!	8	!	2.278
55	!	981	!	1.161	!	2.142	!	804	!	941	!	173	!	209	!	4	!	13	!	2.142
56	!	1.187	!	1.269	!	2.456	!	1.013	!	1.087	!	165	!	174	!	9	!	8	!	2.456
57	!	1.105	!	1.322	!	2.427	!	952	!	1.115	!	149	!	183	!	4	!	16	!	2.427
58	!	1.053	!	1.144	!	2.197	!	893	!	950	!	157	!	184	!	3	!	10	!	2.197
59	!	1.114	!	1.349	!	2.463	!	974	!	1.177	!	121	!	169	!	19	!	3	!	2.463
60	!	909	!	1.086	!	1.995	!	764	!	882	!	139	!	188	!	6	!	16	!	1.995
61	!	895	!	1.188	!	2.083	!	760	!	1.007	!	132	!	154	!	3	!	16	!	2.083
62	!	964	!	1.191	!	2.155	!	838	!	1.005	!	118	!	180	!	8	!	6	!	2.155
63	!	796	!	991	!	1.787	!	678	!	801	!	111	!	176	!	7	!	16	!	1.787
64	!	924	!	1.085	!	2.009	!	819	!	985	!	98	!	112	!	7	!	8	!	2.009
65 et plus	!	7.343	!	8.934	!	16.277	!	6.431	!	7.675	!	854	!	1.185	!	69	!	83	!	16.277
S/Total	!	20.895	!	24.622	!	45.517	!	18.134	!	21.077	!	2.617	!	3.334	!	155	!	220	!	45.517
TOTAL	!	165.395	!	184.164	!		!	143.390	!		!	21.582	!		!	983	!	11.141	!	349.559
						349.559				157.715				24.717						

C H A P I T R E - I I

Répartition de la Population par Age, Sexe et Ethnie

N.B. 1. Il faut veiller à ce que les chiffres dans les colonnes "masculins-féminins" quant au sexe soient égaux aux chiffres des colonnes HUTU-TUTSI-TWA dans le sens horizontal et vertical.

2. Pour éviter toute équivoque ne pas tenir compte des mois en plus ou en moins par rapport à l'âge requis.
(voir même observation page 17).

Commune GAFUNZO

A G E !	S E X E !		E T H N I E S						! T O T A L	
	M	F	Total!	H U T U		! T U T S I		! T W A		
				M	F	M	F	M	F	
-ans	167	186	353	143	154	15	23	9	9	353
1	90	122	212	78	101	12	21	-	-	212
2	176	146	322	159	131	15	14	2	1	322
3	304	297	601	275	263	29	33	-	-	601
4	234	288	522	208	255	26	33	-	-	522
5	231	261	492	207	225	24	36	-	-	492
6	333	384	717	298	353	35	30	-	-	717
7	236	253	489	219	215	16	38	1	-	489
8	254	264	518	232	239	21	25	1	-	518
9	400	113	213	92	107	8	6	-	-	213
10	211	266	477	196	255	15	15	-	-	477
11	196	336	532	193	330	2	6	1	-	532
12	243	332	575	232	317	11	14	-	1	575
13	266	371	637	246	355	18	14	2	2	637
14	264	395	659	233	375	31	19	-	1	659
15	331	341	672	307	312	24	28	-	-	672
16	267	333	600	260	297	7	36	-	-	600
17	274	444	718	258	379	16	62	-	3	718
18	326	365	691	310	341	16	24	-	-	691
19	298	362	660	259	314	37	44	2	4	660
20	330	375	705	319	344	11	31	-	-	705
S/Total	5.131	6.234	11.365	4.724	5.662	389	548	18	24	11.365

Commune GAFUNZO

21	!	374	!	473	!	847	!	364	!	444	!	10	!	29	!	-	!	-	!	847
22	!	316	!	474	!	790	!	287	!	447	!	29	!	27	!	-	!	-	!	790
23	!	359	!	403	!	10 762	!	266	!	388	!	91	!	15	!	2	!	-	!	762
24	!	329	!	382	!	711	!	287	!	345	!	37	!	35	!	5	!	2	!	711
25	!	282	!	321	!	603	!	260	!	301	!	21	!	20	!	1	!	-	!	603
26	!	254	!	290	!	544	!	215	!	269	!	39	!	21	!	-	!	-	!	544
27	!	220	!	271	!	491	!	196	!	226	!	23	!	45	!	1	!	-	!	491
28	!	260	!	306	!	566	!	254	!	303	!	6	!	3	!	-	!	-	!	566
29	!	193	!	253	!	446	!	155	!	225	!	38	!	28	!	-	!	-	!	446
30	!	227	!	327	!	554	!	210	!	298	!	17	!	29	!	-	!	-	!	554
31	!	269	!	336	!	605	!	220	!	315	!	49	!	18	!	-	!	3	!	605
32	!	261	!	284	!	545	!	194	!	246	!	67	!	37	!	-	!	1	!	545
33	!	211	!	247	!	458	!	126	!	220	!	84	!	27	!	1	!	-	!	458
34	!	227	!	281	!	508	!	174	!	230	!	53	!	51	!	-	!	-	!	508
35	!	252	!	279	!	531	!	219	!	270	!	33	!	7	!	-	!	2	!	531
36	!	208	!	272	!	480	!	190	!	259	!	17	!	13	!	1	!	-	!	480
37	!	221	!	274	!	495	!	171	!	247	!	50	!	27	!	-	!	-	!	495
38	!	211	!	243	!	454	!	161	!	215	!	45	!	27	!	5	!	1	!	454
39	!	201	!	232	!	433	!	182	!	205	!	19	!	27	!	-	!	-	!	433
40	!	230	!	277	!	507	!	211	!	258	!	18	!	19	!	1	!	-	!	507
41	!	218	!	257	!	475	!	185	!	246	!	33	!	11	!	-	!	-	!	475
42	!	205	!	242	!	447	!	180	!	207	!	25	!	34	!	-	!	-	!	447
43	!	236	!	278	!	514	!	215	!	269	!	21	!	9	!	-	!	-	!	514
44	!	246	!	295	!	541	!	225	!	265	!	21	!	27	!	-	!	3	!	541
45	!	234	!	288	!	522	!	207	!	275	!	27	!	13	!	-	!	-	!	522
46	!	244	!	283	!	527	!	228	!	243	!	13	!	35	!	3	!	5	!	527
47	!	222	!	253	!	475	!	203	!	234	!	19	!	19	!	-	!	-	!	475
48	!	210	!	253	!	463	!	191	!	207	!	17	!	46	!	2	!	-	!	463
49	!	219	!	272	!	491	!	194	!	248	!	25	!	24	!	-	!	-	!	491
50	!	235	!	302	!	537	!	214	!	267	!	21	!	35	!	-	!	-	!	537
51	!	227	!	270	!	497	!	203	!	253	!	19	!	17	!	5	!	-	!	497
S/Total!		7.601	!	9.218	!	16.819	!	6.567	!	8.425	!	987	!	775	!	27	!	18	!	16.819

Commune GAFUNZO

52	!	223	!	279	!	502	!	207	!	258	!	16	!	20	!	-	!	-	!	502
53	!	236	!	288	!	524	!	216	!	265	!	20	!	23	!	-	!	-	!	524
54	!	254	!	284	!	538	!	234	!	245	!	19	!	39	!	1	!	-	!	538
55	!	206	!	278	!	484	!	190	!	232	!	16	!	42	!	-	!	4	!	484
56	!	236	!	295	!	531	!	208	!	257	!	28	!	38	!	-	!	-	!	531
57	!	247	!	308	!	555	!	227	!	276	!	20	!	32	!	-	!	-	!	555
58	!	264	!	236	!	500	!	250	!	199	!	14	!	35	!	-	!	2	!	500
59	!	314	!	389	!	703	!	301	!	351	!	13	!	38	!	-	!	-	!	703
60	!	262	!	333	!	595	!	251	!	273	!	11	!	57	!	-	!	3	!	595
61	!	219	!	302	!	521	!	211	!	260	!	8	!	39	!	-	!	3	!	521
62	!	249	!	313	!	562	!	233	!	274	!	18	!	39	!	1	!	-	!	562
63	!	219	!	262	!	481	!	200	!	212	!	17	!	47	!	2	!	3	!	481
64	!	240	!	302	!	542	!	226	!	282	!	14	!	20	!	-	!	-	!	542
65 et plus	!	2.515	!	3.098	!	5.613	!	2.376	!	2.666	!	136	!	429	!	3	!	3	!	5.613
S/Total	!	5.684	!	6.967	!	12.651	!	5.330	!	6.050	!	347	!	898	!	7	!	19	!	12.651
TOTAL	!	18.416	!	22.419	!	40.835	!	16.641	!	20.137	!	1.723	!	2.221	!	52	!	61	!	40.835

C H A P I T R E - II

Répartition de la Population par Age, Sexe et Ethnie

N.B. 1. Il faut veiller à ce que les chiffres dans les colonnes "masculins-féminins" quant au sexe soient égaux aux chiffres des colonnes HUTU-TUTSI-TWA dans le sens horizontal et vertical.

2. Pour éviter toute équivoque ne pas tenir compte des mois en plus ou en moins par rapport à l'âge requis.
(voir même observation page 17).

Commune KAMEMBE

AGE	SEX		ETHNIES						TOTAL	
				HUTU		TUTSI		TWA		
	M	F	Total	M	F	M	F	M	F	
-1	311	383	694	292	351	17	25	2	7	694
1	372	321	693	353	312	20	8	-	-	693
2	323	403	726	254	364	68	38	1	1	726
3	194	267	461	143	248	50	19	1	-	461
4	151	188	339	133	166	18	22	-	-	339
5	451	599	1.050	373	494	75	103	2	3	1.050
6	350	401	751	326	373	18	26	6	2	751
7	213	176	389	190	167	23	9	-	-	389
8	280	314	594	262	291	16	20	2	3	594
9	421	497	918	385	386	36	110	-	1	918
10	483	491	974	305	390	178	101	-	-	974
11	532	555	1.087	479	474	53	81	-	-	1.087
-12	410	478	888	296	375	112	102	2	1	888
13	372	324	696	294	242	77	82	1	-	696
14	161	159	320	100	109	58	50	3	-	320
15	158	162	320	107	114	51	48	-	-	320
16	154	159	313	89	99	65	59	-	1	313
17	172	189	361	100	114	72	75	-	-	361
18	170	176	346	118	121	52	55	-	-	346
19	180	190	370	121	125	59	64	-	1	370
20	168	173	341	100	98	68	74	-	1	341
Total	6.026	6.605	12.631	4.820	5.413	1.186	1.171	20	21	12.631

Commune KAMEMBE

51	!	107	!	114	!	221	!	95	!	96	!	12	!	18	!	-	!	-	!	221
52	!	109	!	113	!	222	!	98	!	96	!	17	!	17	!	-	!	-	!	222
53	!	110	!	114	!	224	!	98	!	104	!	12	!	101	!	-	!	-	!	224
54	!	96	!	87	!	183	!	74	!	77	!	22	!	10	!	-	!	-	!	183
55	!	84	!	86	!	170	!	76	!	67	!	8	!	19	!	-	!	-	!	170
56	!	94	!	140	!	234	!	81	!	125	!	12	!	14	!	1	!	-	!	234
57	!	103	!	120	!	223	!	87	!	97	!	16	!	23	!	-	!	-	!	223
58	!	81	!	83	!	164	!	61	!	65	!	20	!	18	!	-	!	-	!	164
59	!	80	!	81	!	161	!	70	!	76	!	9	!	5	!	1	!	-	!	161
60	!	70	!	76	!	146	!	66	!	73	!	4	!	3	!	-	!	-	!	146
61	!	58	!	70	!	128	!	55	!	69	!	3	!	-	!	1	!	-	!	128
62	!	70	!	73	!	143	!	70	!	73	!	-	!	-	!	-	!	-	!	143
63	!	63	!	65	!	128	!	63	!	61	!	-	!	4	!	-	!	-	!	128
64	!	100	!	123	!	223	!	95	!	121	!	4	!	2	!	-	!	-	!	223
65 et plus	!	366	!	477	!	843	!	318	!	449	!	48	!	28	!	-	!	-	!	843
S/Total	!	1591	!	1822	!	3413	!	1407	!	1649	!	181	!	171	!	3	!	2	!	3413
TOTAL	!	13884	!	15050	!	28934	!	11332	!	12165	!	2528	!	24	!	25	!	-	!	28934

28.934 : 23.497 : 5.388 : 49 : ²³

C H A P I T R E - I I

Répartition de la Population par Age, Sexe et Ethnie

N.B.: 1. Il faut veiller à ce que les chiffres dans les colonnes "masculins-féminins" quant au sexe soient égaux aux chiffres des colonnes HUTU-TUTSI-TWA dans le sens horizontal et vertical.

2. Pour éviter toute équivoque ne pas tenir compte des mois en plus ou en moins par rapport à l'âge requis.
(voir même observation page 17).

Commune GISUMA

A G E !	S E X E !			E T H N I E S						T O T A L
				H U T U		T U T S I		T W A		
	M	F	Total	M	F	M	F	M	F	
-1	501	507	1008	422	400	76	106	3	1	1008
1	438	413	851	323	294	115	119	-	-	851
2	373	391	764	287	295	86	96	-	-	764
3	463	454	917	358	357	105	97	-	-	917
4	307	325	632	244	258	63	67	-	-	632
5	332	397	729	243	312	89	85	-	-	729
6	325	329	654	260	261	65	68	-	-	654
7	320	281	601	231	213	89	68	-	-	601
8	792	811	1603	619	611	172	199	1	1	1603
9	727	732	1459	595	601	130	129	2	2	1459
10	721	843	1564	580	582	140	261	1	-	1564
11	687	766	1453	559	609	127	155	1	2	1453
12	703	710	1413	605	569	93	139	5	2	1413
13	726	663	1389	531	511	195	152	-	-	1389
14	334	328	662	245	236	89	90	-	2	662
15	332	346	678	250	256	72	89	-	1	678
16	222	1 81	403	156	145	64	35	2	1	403
17	206	208	414	138	145	67	62	1	1	414
18	221	233	454	159	165	62	68	-	-	454
19	217	217	434	157	156	60	61	-	-	434
20	230	226	456	174	170	56	55	-	1	456
S/Total!	9.167	9361	18538	7136	7146	2015	2201	16	14	18538

Commune GISUMA

21	!	253	!	216	!	469	!	190	!	141	!	61	!	75	!	2	!	-	!	469
22	!	670	!	638	!	1308	!	485	!	499	!	183	!	139	!	2	!	-	!	1308
23	!	656	!	625	!	1281	!	478	!	470	!	178	!	155	!	-	!	-	!	1281
24	!	391	!	369	!	760	!	283	!	275	!	108	!	94	!	-	!	-	!	760
25	!	378	!	361	!	739	!	280	!	283	!	98	!	77	!	-	!	1	!	739
26	!	378	!	356	!	734	!	291	!	276	!	87	!	80	!	-	!	-	!	734
27	!	513	!	500	!	1013	!	392	!	378	!	120	!	122	!	1	!	-	!	1013
28	!	510	!	501	!	1011	!	382	!	377	!	128	!	124	!	-	!	-	!	1011
29	!	108	!	105	!	213	!	76	!	69	!	32	!	36	!	-	!	-	!	213
30	!	92	!	106	!	198	!	62	!	78	!	30	!	27	!	-	!	1	!	198
31	!	106	!	108	!	214	!	80	!	80	!	26	!	28	!	-	!	-	!	214
32	!	89	!	105	!	194	!	65	!	86	!	24	!	18	!	-	!	1	!	194
33	!	119	!	116	!	235	!	74	!	82	!	45	!	34	!	-	!	-	!	235
34	!	103	!	104	!	207	!	80	!	69	!	23	!	35	!	-	!	-	!	207
35	!	124	!	117	!	241	!	87	!	76	!	37	!	41	!	-	!	-	!	241
36	!	134	!	106	!	240	!	99	!	76	!	35	!	30	!	-	!	-	!	240
37	!	125	!	107	!	232	!	91	!	78	!	34	!	29	!	-	!	-	!	232
38	!	110	!	72	!	182	!	75	!	47	!	33	!	24	!	2	!	1	!	182
39	!	90	!	69	!	159	!	60	!	44	!	30	!	25	!	-	!	-	!	159
40	!	77	!	79	!	156	!	51	!	55	!	26	!	24	!	-	!	-	!	156
41	!	85	!	71	!	156	!	54	!	42	!	31	!	29	!	-	!	-	!	156
42	!	85	!	67	!	152	!	64	!	45	!	20	!	22	!	1	!	-	!	152
43	!	84	!	72	!	156	!	60	!	48	!	22	!	24	!	2	!	-	!	156
44	!	87	!	75	!	162	!	55	!	50	!	32	!	25	!	-	!	-	!	162
45	!	86	!	73	!	159	!	59	!	50	!	27	!	23	!	-	!	-	!	159
46	!	88	!	77	!	165	!	57	!	49	!	29	!	28	!	2	!	-	!	165
47	!	65	!	73	!	138	!	43	!	50	!	22	!	22	!	-	!	1	!	138
48	!	84	!	75	!	159	!	56	!	38	!	27	!	37	!	1	!	-	!	159
49	!	83	!	60	!	143	!	51	!	33	!	32	!	27	!	-	!	-	!	143
50	!	87	!	66	!	153	!	56	!	42	!	31	!	24	!	-	!	-	!	153
51	!	72	!	71	!	143	!	44	!	47	!	28	!	24	!	-	!	-	!	143
S/Total!		5932	!	11472	!	4280	!	4033	!	1639	!	1502	!	13	!	5	!		!	11472

52	!	73!	79 !	152!	46 !	46!	27 !	33!	- !	- !	152
53	!	60!	75!	135!	34 !	50!	26 !	25!	- !	- !	135
54	!	71!	79!	150!	44 !	54!	27 !	23!	- !	2 !	150
55	!	69!	71!	140!	41 !	50!	28 !	21!	- !	- !	140
56	!	75!	73!	148!	60 !	55!	14 !	17!	1 !	1 !	148
57	!	69!	77!	146!	42 !	51!	27 !	26!	- !	- !	146
58	!	62!	83!	145!	45 !	62!	17 !	21!	- !	- !	145
59	!	58!	80!	138!	34 !	60!	24 !	20!	- !	- !	138
60	!	58!	80!	138!	37 !	60!	20 !	20!	1 !	- !	138
61	!	43!	70!	113!	26 !	54!	17 !	16!	- !	- !	113
62	!	50!	83!	113!	32 !	59!	17 !	24!	1 !	- !	113
63	!	56!	60!	116!	28 !	30!	27 !	30!	1 !	- !	116
64	!	50!	55!	105!	30 !	33!	20 !	22!	- !	- !	105
65 et plus	!	463!	479!	942!	281 !	308!	179 !	169!	3 !	2 !	942
S/Total!		1257!	1444!	2701!	780 !	972!	470 !	467!	7 !	5 !	2701
TOTAL	!	16356!	16345!	32711!	12196 !	12151!	4124 !	4170!	36 !	24 !	32711

C H A P I T R E - II

Répartition de la Population par Age, Sexe et Ethnie

N.B. 1. Il faut veiller à ce que les chiffres dans les colonnes "masculins-féminins" quant au sexe soient égaux aux chiffres des colonnes HUTU-TUTSI-TWA dans le sens horizontal et vertical.

2. Pour éviter toute équivoque ne pas tenir compte des mois en plus ou en moins par rapport à l'âge requis.
(voir même observation page 17).

Commune CYMBAGO

A G E	S E X E		E T H N I E S						T O T A L	
	M	F	Total	H U T U		T U T S I		T W A		
				M	F	M	F	M		F
-1	538	522	1060	399	372	132	141	9	7	1060
1	463	441	904	357	333	97	101	9	7	904
2	269	282	551	203	193	69	86	-	-	551
3	536	566	1102	412	427	120	139	3	1	1102
4	390	343	733	289	241	101	102	-	-	733
5	321	330	651	232	239	85	91	4	-	651
6	305	226	531	223	151	82	71	-	4	531
7	287	249	536	188	193	96	94	4	1	536
8	250	250	500	178	185	68	62	4	3	500
9	323	253	576	253	194	70	59	-	-	576
10	324	316	640	248	236	74	78	2	2	640
11	303	316	629	260	286	41	39	2	1	629
-12	355	383	738	311	336	43	44	1	3	738
13	323	328	651	294	261	47	62	2	-	651
14	373	380	753	327	316	46	61	-	3	753
15	417	520	937	337	499	78	64	2	1	937
16	421	456	877	341	394	77	61	3	1	877
17	414	300	714	331	252	82	48	1	-	714
18	410	428	838	350	386	60	39	2	1	838
19	294	328	622	260	259	31	68	3	1	622
20	251	286	537	216	242	32	41	3	3	537
S/Total	7567	7513	15080	5989	5951	1531	1516	54	39	15080

Commune CUMBOCO :

21	!	229	!	341	!	570	!	204	!	254	!	26	!	81	!	3	!	2	!	570
22	!	279	!	303	!	582	!	229	!	232	!	50	!	69	!	-	!	2	!	582
23	!	282	!	257	!	539	!	223	!	225	!	58	!	30	!	1	!	2	!	539
24	!	291	!	246	!	537	!	234	!	223	!	55	!	23	!	1	!	1	!	537
25	!	387	!	434	!	821	!	320	!	359	!	74	!	73	!	3	!	2	!	821
26	!	389	!	390	!	779	!	334	!	333	!	53	!	54	!	2	!	3	!	779
27	!	568	!	609	!	1177	!	492	!	516	!	74	!	93	!	1	!	1	!	1177
28	!	543	!	622	!	1165	!	469	!	533	!	71	!	86	!	3	!	3	!	1165
29	!	280	!	301	!	581	!	250	!	235	!	24	!	69	!	3	!	-	!	581
30	!	245	!	291	!	536	!	224	!	244	!	20	!	46	!	1	!	1	!	536
31	!	200	!	244	!	444	!	179	!	202	!	20	!	37	!	2	!	4	!	444
32	!	228	!	262	!	490	!	207	!	221	!	20	!	41	!	1	!	-	!	490
33	!	247	!	271	!	518	!	222	!	236	!	23	!	33	!	2	!	2	!	518
34	!	278	!	310	!	588	!	242	!	257	!	37	!	50	!	-	!	2	!	588
35	!	81	!	88	!	169	!	57	!	62	!	23	!	25	!	1	!	1	!	169
36	!	83	!	86	!	169	!	63	!	59	!	20	!	27	!	-	!	-	!	169
37	!	76	!	76	!	152	!	51	!	43	!	25	!	32	!	1	!	-	!	152
38	!	88	!	73	!	161	!	59	!	46	!	28	!	27	!	1	!	-	!	161
39	!	74	!	76	!	150	!	55	!	53	!	18	!	21	!	1	!	2	!	150
40	!	114	!	140	!	254	!	97	!	114	!	17	!	25	!	-	!	1	!	254
41	!	100	!	148	!	248	!	78	!	114	!	21	!	32	!	1	!	2	!	248
42	!	122	!	147	!	269	!	96	!	117	!	25	!	30	!	1	!	-	!	269
43	!	116	!	189	!	305	!	91	!	161	!	24	!	27	!	1	!	1	!	305
44	!	137	!	131	!	268	!	118	!	105	!	19	!	25	!	-	!	1	!	268
45	!	88	!	92	!	180	!	59	!	74	!	29	!	18	!	-	!	-	!	180
46	!	76	!	84	!	160	!	51	!	56	!	24	!	28	!	1	!	-	!	160
47	!	66	!	76	!	142	!	47	!	52	!	19	!	23	!	-	!	1	!	142
48	!	69	!	70	!	139	!	52	!	52	!	16	!	18	!	1	!	-	!	139
49	!	61	!	80	!	141	!	50	!	49	!	11	!	30	!	-	!	1	!	141
50	!	81	!	84	!	165	!	62	!	69	!	18	!	15	!	1	!	-	!	165
51	!	50	!	63	!	113	!	40	!	54	!	10	!	8	!	-	!	1	!	113
S/Total!		5928		5584		12512		4955		5350		942		1196		33		36		12512

Commune CYIMBOGO

		87	55	I42	61	46	26	7	-	2	I42
52	!	55	54	I09	41	46	I4	8	-	-	I09
53	!	68	67	I35	55	55	I2	11	I	I	I35
54	!	79	92	I71	49	58	30	14	4	-	I71
55	!	76	87	I63	59	77	I5	10	2	-	I63
56	!	98	79	I37	50	62	8	17	-	-	I37
57	!	54	57	III	41	48	I3	8	-	I	III
58	!										
59	!	68	69	I37	60	62	8	7	-	-	I37
60	!	49	62	III	44	53	5	9	-	-	III
61	!	63	81	I44	54	68	9	11	-	2	I44
62	!	44	61	I05	37	50	7	10	-	I	I05
63	!	46	49	95	46	42	-	7	-	-	95
64	!										
65		67	71	I38	57	55	10	16	-	-	I38
et plus	!										
S/Total	!	363	461	824	321	395	39	59	3	7	824
TOTAL	!	I177	I345	252	975	1117	I96	214	6	14	2522
		I4672	I5442	30114	11919	I2418	2669	2926	93	09	30114

REPARATION DE LA POPULATION PAR AGE, SEXE ET ETHNIES.

N.B. Il faut veiller à ce que les chiffres dans la colonne "Masculin-Féminin" quant au sexe, soient égaux aux chiffres des colonnes "Hutu-Tutsi-Twa" dans le sens vertical et horizontal. Pour éviter toute équivoque, ne pas tenir compte ou moins par rapport à l'âge requis. (voir même observation Page 17)

COMMUNE GISHOMA

AGE	SEXE		TOTAL	ETHNIES						TOTAL
	M	F		M+F	HUTU		TUTSI		TWA	
					M	F	M	F		
- 1 an	508	587	1095	430	470	76	116	2	11	1.095
1	573	636	1209	494	521	79	113	-	12	1.209
2	493	596	985	404	418	88	72	1	12	985
3	599	554	1153	513	465	86	86	-	13	1.153
4	381	375	756	305	311	76	64	-	1-	756
5	520	563	1083	444	462	76	100	-	11	1.083
6	387	450	837	331	381	55	69	1	1-	837
7	322	352	674	260	286	59	66	3	1-	674
8	288	310	598	233	244	52	65	3	14	598
9	591	620	1211	509	530	80	87	2	13	1211
10	367	392	759	326	338	41	53	-	11	759
11	479	507	986	404	408	75	96	-	15	986
12	476	509	985	404	416	71	91	1	12	985
13	303	354	657	262	290	39	63	2	11	657
14	1001	1114	2115	866	933	134	179	1	12	2.115
15	395	546	941	274	322	121	217	-	17	941
16	157	188	345	130	139	27	46	-	13	345
17	208	246	454	182	197	26	47	-	12	454
18	165	191	356	133	141	31	49	1	11	356
19	270	315	585	239	259	29	56	2	1-	585
20	141	217	358	122	173	19	40	-	14	358
S/T	18.624	9.518	18.142	17.265	17.704	11.340	11.775	119	139	18.142

21	!	170	!	195	!	365	!	148	!	172	!	22	!	23	!	-!	-!	365
22	!	147	!	255	!	402	!	116	!	197	!	30	!	53	!	11	15	402
23	!	191	!	258	!	449	!	169	!	200	!	22	!	58	!	-!	-!	449
24	!	205	!	256	!	461	!	162	!	197	!	43	!	58	!	-!	11	461
25	!	195	!	288	!	483	!	148	!	208	!	47	!	79	!	-!	11	483
26	!	173	!	332	!	505	!	149	!	286	!	24	!	46	!	-!	-!	505
27	!	180	!	212	!	392	!	145	!	160	!	34	!	52	!	14	-!	392
28	!	153	!	149	!	302	!	121	!	105	!	31	!	48	!	11	11	302
29	!	122	!	149	!	271	!	108	!	122	!	14	!	26	!	-!	11	271
30	!	121	!	156	!	277	!	100	!	135	!	21	!	21	!	-!	-!	277
31	!	309	!	349	!	658	!	286	!	284	!	23	!	63	!	-!	12	658
32	!	362	!	413	!	775	!	335	!	348	!	27	!	65	!	-!	-!	775
33	!	89	!	135	!	224	!	75	!	97	!	14	!	37	!	-!	11	224
34	!	90	!	131	!	221	!	76	!	89	!	14	!	42	!	-!	-!	221
35	!	81	!	125	!	206	!	61	!	82	!	19	!	43	!	11	-!	206
36	!	42	!	63	!	105	!	37	!	34	!	4	!	29	!	11	-!	105
37	!	90	!	44	!	134	!	83	!	26	!	7	!	17	!	-!	11	134
38	!	138	!	151	!	289	!	120	!	128	!	16	!	23	!	12	-!	289
39	!	87	!	105	!	192	!	70	!	75	!	17	!	30	!	-!	-!	192
40	!	97	!	144	!	211	!	76	!	84	!	21	!	30	!	-!	-!	211
41	!	80	!	102	!	182	!	57	!	64	!	23	!	38	!	-!	-!	182
42	!	82	!	78	!	160	!	66	!	63	!	16	!	14	!	-!	11	160
43	!	84	!	115	!	199	!	74	!	99	!	10	!	16	!	-!	-!	199
44	!	99	!	130	!	229	!	85	!	109	!	14	!	20	!	-!	11	229
45	!	217	!	189	!	406	!	170	!	151	!	47	!	38	!	-!	-!	406
46	!	94	!	114	!	208	!	84	!	91	!	10	!	21	!	-!	12	208
47	!	73	!	118	!	191	!	67	!	97	!	6	!	21	!	-!	14	191
48	!	117	!	134	!	251	!	109	!	122	!	8	!	12	!	-!	-!	251
49	!	66	!	100	!	166	!	57	!	81	!	9	!	19	!	-!	-!	166
50	!	125	!	133	!	258	!	115	!	121	!	9	!	12	!	11	-!	258
51	!	78	!	84	!	162	!	72	!	77	!	6	!	7	!	-!	-!	162
S/TOTAL!		4.157	!	15.177	!	19.334	!	13.541	!	4.104	!	608	!	11.056	!	18	117	19.334

52	!	108	!	158	!	266	!	97	!	144	!	11	!	14	!	-	!	-	!	266
53	!	92	!	86	!	178	!	84	!	74	!	8	!	12	!	-	!	-	!	178
54	!	85	!	98	!	183	!	82	!	85	!	1	!	13	!	2	!	-	!	183
55	!	93	!	93	!	186	!	84	!	77	!	9	!	14	!	-	!	2	!	186
56	!	85	!	89	!	174	!	76	!	77	!	9	!	12	!	-	!	-	!	174
57	!	151	!	137	!	288	!	139	!	126	!	11	!	11	!	1	!	-	!	288
58	!	115	!	139	!	254	!	108	!	127	!	?	!	11	!	-	!	1	!	254
59	!	50	!	70	!	120	!	38	!	59	!	12	!	11	!	-	!	-	!	120
60	!	63	!	54	!	117	!	50	!	53	!	13	!	1	!	-	!	-	!	117
61	!	43	!	58	!	101	!	36	!	47	!	7	!	11	!	-	!	-	!	101
62	!	39	!	58	!	97	!	28	!	43	!	11	!	15	!	-	!	-	!	97
63	!	46	!	69	!	115	!	45	!	48	!	1	!	20	!	-	!	4	!	115
64	!	53	!	49	!	102	!	42	!	33	!	11	!	16	!	-	!	-	!	102
65	!	327	!	579	!	906	!	210	!	430	!	117	!	139	!	-	!	10	!	906
S/T	!	1350	!	1737	!	3087	!	1119	!	1423	!	228	!	300	!	3	!	14	!	3087
TOTAL	!	14131	!	16430	!	30563	!	11925	!	13231	!	2176	!	3131	!	30	!	70	!	30563

C H A P I T R E - II

Répartition de la Population par Age, Sexe et Ethnie

N.B. 1. Il faut veiller à ce que les chiffres dans les colonnes "masculins-féminins" quant au sexe soient égaux aux chiffres des colonnes HUTU-TUTSI-TWA dans le sens horizontal et vertical.

2. Pour éviter toute équivoque ne pas tenir compte des mois en plus ou en moins par rapport à l'âge requis.
(voir même observation page 17).

Commune KARENGERA :

A G E	S E X E			E T H N I E S						T O T A L
	M	F	Total	H U T U		T U T S I		T W A		
				M	F	M	F	M	F	
-1 an	325	357	628	305	339	17	16	3	2	628
1	329	300	629	309	287	19	12	1	1	629
2	255	248	503	232	232	20	15	3	1	503
3	578	544	1.122	554	518	22	23	2	3	1.122
4	356	326	682	333	306	19	19	4	1	682
5	400	417	817	388	399	12	13	4	1	817
6	292	366	658	272	347	19	18	1	1	658
7	402	358	760	378	342	22	10	2	6	760
8	211	229	440	195	223	11	4	5	2	440
9	250	238	488	233	218	14	19	3	1	488
10	350	376	726	315	349	20	20	15	7	726
11	294	287	581	251	260	37	25	6	2	581
12	310	437	747	258	375	50	60	2	2	747
13	336	445	781	278	387	56	55	2	3	781
14	463	482	945	389	422	63	58	11	2	945
15	289	358	647	248	319	37	35	4	4	647
16	238	297	535	202	260	30	33	6	4	535
17	253	256	509	219	215	30	32	4	9	509
18	273	262	535	230	224	38	31	5	7	535
19	339	346	685	296	299	38	42	5	5	685
20	386	424	810	328	361	56	60	2	3	810
S/Total	6.929	7.353	14.282	6.213	6.682	630	600	90	67	14.282

Commune KARENGERA

21	!	371	!	386	!	757	!	319	!	336	!	49	!	46	!	3	!	3	!	757
22	!	371	!	385	!	756	!	325	!	334	!	43	!	47	!	3	!	4	!	756
23	!	518	!	549	!	1.067	!	446	!	491	!	56	!	52	!	6	!	6	!	1.067
24	!	506	!	471	!	977	!	441	!	441	!	58	!	49	!	7	!	8	!	977
25	!	463	!	439	!	902	!	401	!	383	!	58	!	50	!	4	!	6	!	902
26	!	429	!	405	!	834	!	369	!	352	!	53	!	50	!	7	!	3	!	834
27	!	551	!	495	!	1046	!	488	!	442	!	58	!	47	!	5	!	6	!	1.046
28	!	299	!	317	!	616	!	262	!	276	!	30	!	33	!	7	!	8	!	616
29	!	261	!	272	!	533	!	235	!	245	!	20	!	23	!	6	!	4	!	533
30	!	248	!	262	!	510	!	211	!	217	!	29	!	36	!	8	!	9	!	510
31	!	253	!	248	!	501	!	221	!	222	!	31	!	23	!	1	!	3	!	501
32	!	222	!	244	!	466	!	195	!	214	!	24	!	29	!	3	!	1	!	466
33	!	243	!	241	!	484	!	216	!	221	!	23	!	16	!	4	!	4	!	484
34	!	143	!	177	!	320	!	121	!	153	!	20	!	21	!	2	!	3	!	320
35	!	144	!	139	!	283	!	125	!	113	!	16	!	25	!	3	!	1	!	283
36	!	141	!	156	!	297	!	110	!	132	!	27	!	22	!	4	!	2	!	297
37	!	138	!	143	!	281	!	124	!	124	!	13	!	18	!	1	!	1	!	281
38	!	139	!	156	!	295	!	122	!	132	!	16	!	20	!	1	!	4	!	295
39	!	128	!	138	!	266	!	108	!	111	!	15	!	22	!	5	!	5	!	266
40	!	137	!	144	!	282	!	111	!	123	!	19	!	18	!	7	!	3	!	281
41	!	110	!	128	!	238	!	94	!	114	!	13	!	13	!	3	!	1	!	238
42	!	128	!	147	!	275	!	110	!	121	!	17	!	24	!	1	!	2	!	275
43	!	110	!	110	!	220	!	99	!	98	!	10	!	11	!	1	!	1	!	220
44	!	112	!	113	!	225	!	92	!	96	!	16	!	14	!	4	!	3	!	225
45	!	145	!	137	!	282	!	124	!	114	!	18	!	21	!	3	!	2	!	282
46	!	131	!	124	!	255	!	114	!	105	!	12	!	14	!	5	!	5	!	255
47	!	127	!	129	!	256	!	112	!	116	!	14	!	11	!	1	!	2	!	256
48	!	125	!	122	!	247	!	110	!	103	!	12	!	16	!	3	!	3	!	247
49	!	114	!	117	!	231	!	94	!	102	!	14	!	11	!	6	!	4	!	231
50	!	112	!	125	!	237	!	93	!	105	!	16	!	19	!	3	!	1	!	237
51	!	89	!	93	!	182	!	75	!	82	!	12	!	14	!	2	!	1	!	182
S/Total!		7.008	!	7.112	!	14.120	!	6.067	!	6.191	!	812	!	815	!	119	!	109	!	14120

Commune KABINGERA :

52	!	102	!	115	!	217	!	82	!	96	!	19	!	18	!	1	!	1	!	217
53	!	97	!	99	!	196	!	84	!	84	!	10	!	11	!	3	!	4	!	196
54	!	109	!	94	!	203	!	91	!	80	!	17	!	13	!	1	!	1	!	203
55	!	125	!	121	!	246	!	113	!	101	!	11	!	17	!	1	!	3	!	246
56	!	104	!	110	!	214	!	86	!	91	!	15	!	18	!	3	!	1	!	214
57	!	109	!	124	!	233	!	99	!	107	!	9	!	14	!	1	!	3	!	233
58	!	106	!	115	!	221	!	92	!	93	!	13	!	18	!	1	!	4	!	221
59	!	107	!	113	!	220	!	82	!	95	!	19	!	16	!	6	!	2	!	220
60	!	105	!	109	!	214	!	90	!	89	!	12	!	16	!	3	!	4	!	214
61	!	70	!	78	!	148	!	58	!	63	!	10	!	11	!	2	!	4	!	148
62	!	104	!	104	!	208	!	84	!	90	!	18	!	13	!	2	!	1	!	208
63	!	81	!	102	!	183	!	69	!	87	!	11	!	11	!	1	!	4	!	183
64	!	100	!	109	!	209	!	81	!	91	!	16	!	16	!	3	!	2	!	209
65 et plus	!	1098	!	1204	!	2.302	!	947	!	1056	!	138	!	132	!	24	!	25	!	2302
S/TOTAL	!	16.358	!	17.062	!	33.420	!	14.338	!	15.096	!	1.750	!	1.739	!	262	!	235	!	33.420
TOTAL	!	33.420	!	33.420	!	29.434	!	3.489	!	497	!		!		!		!		!	33.420

C H A P I T R E - II

Répartition de la Population par Age, Sexe et Ethnie

N.B. 1. Il faut veiller à ce que les chiffres dans les colonnes "masculins-féminins" quant au sexe soient égaux aux chiffres des colonnes HUTU-TUTSI-TWA dans le sens horizontal et vertical.

2. Pour éviter toute équivoque ne pas tenir compte des mois en plus ou en moins par rapport à l'âge requis.
(voir même observation page 17).

Commune KAGANO

A G E	S E X E			E T H N I E S						T O T A L
	M	F	Total	H U T U		T U T S I		T W A		
				M	F	M	F	M	F	
-1	335	386	721	331	348	4	37	1	1	721
1	508	481	989	444	430	63	51	1	-	989
2	463	428	891	403	375	59	53	1	-	891
3	414	427	841	370	386	41	40	3	1	841
4	351	373	724	319	323	31	50	1	-	724
5	380	389	769	332	354	48	34	-	1	769
6	302	255	557	265	241	36	14	1	-	557
7	351	341	692	306	301	45	39	-	1	692
8	300	310	610	267	272	27	37	6	-	610
9	296	302	598	229	244	54	48	13	10	598
	659	838	1.497	598	738	58	98	3	2	1.497
11	819	894	1.713	747	770	69	114	3	10	1.713
12	717	705	1.422	653	595	49	101	15	9	1.422
13	590	654	1.244	511	528	77	111	2	15	1.244
14	794	889	1.683	711	761	73	114	10	14	1.683
15	353	524	877	326	458	23	60	4	6	877
16	351	444	795	324	395	25	42	2	7	795
17	203	287	490	179	234	21	51	3	2	490
18	216	291	507	184	245	30	43	2	3	507
19	224	230	454	196	212	22	15	6	3	454
20	111	134	245	93	114	17	17	1	3	245
S/Total	8.737	9.582	18.319	7.788	8.525	872	980	77	88	18.319

Commune KAGANO

52	!	87	!	93	!	180	!	77	!	87	!	10	!	4	!	-	!	2	!	180
53	!	81	!	92	!	173	!	73	!	83	!	7	!	7	!	1	!	2	!	173
54	!	94	!	94	!	188	!	82	!	79	!	12	!	13	!	-	!	2	!	188
55	!	116	!	122	!	238	!	103	!	107	!	13	!	15	!	-	!	-	!	238
56	!	116	!	116	!	232	!	102	!	105	!	12	!	9	!	2	!	2	!	232
57	!	119	!	113	!	232	!	104	!	96	!	15	!	16	!	-	!	1	!	232
58	!	131	!	109	!	240	!	114	!	98	!	16	!	10	!	1	!	1	!	240
59	!	105	!	117	!	222	!	93	!	103	!	11	!	13	!	1	!	1	!	222
60	!	58	!	82	!	140	!	40	!	45	!	17	!	34	!	1	!	3	!	140
61	!	33	!	69	!	102	!	17	!	41	!	15	!	27	!	1	!	1	!	120
62	!	60	!	81	!	141	!	47	!	65	!	12	!	13	!	1	!	3	!	141
63	!	45	!	82	!	127	!	35	!	62	!	9	!	17	!	1	!	3	!	127
64	!	68	!	69	!	137	!	59	!	56	!	9	!	10	!	-	!	3	!	137
65 et plus	!	486	!	588	!	1.074	!	410	!	480	!	70	!	95	!	6	!	13	!	1.074
S/Total	!	1.599	!	1.827	!	3.426	!	1.346	!	1.419	!	138	!	360	!	15	!	37	!	3.426
TOTAL	!	14530	!	16050	!	30580	!	12480	!	13602	!	1901	!	2240	!	149	!	208	!	30.580

C H A P I T R E - I I

Répartition de la Population par Age, Sexe et Ethnie

- N.B.: 1. Il faut veiller à ce que les chiffres dans les colonnes "masculins-féminins" quant au sexe soient égaux aux chiffres des colonnes HUTU-TUTSI-TWA dans le sens horizontal et vertical.
2. Pour éviter toute équivoque ne pas tenir compte des mois en plus ou en moins par rapport à l'âge requis.
(voir même observation page 17).

Commune KIRAMBO :

A G E !		S E X E !			E T H N I E S						! T O T A L	
					H U T U		T U T S I		T W A			
		M	F	Total	M	F	M	F	M	F		
-1	an	225	214	439	214	211	7	3	4	-	439	
1		349	327	676	346	316	3	10	-	1	676	
2		219	226	445	219	223	-	3	-	-	445	
3		376	377	753	366	369	8	8	2	-	753	
4		235	217	452	223	204	12	12	-	1	452	
5		315	304	619	311	298	4	4	-	2	619	
6		280	285	565	277	277	3	7	-	1	565	
7		557	566	1123	549	562	8	3	-	1	1123	
8		304	354	658	302	351	2	3	-	-	658	
9		229	222	451	225	221	4	1	-	-	451	
10		150	145	295	150	133	-	5	-	7	295	
11		269	229	498	268	228	1	1	-	-	498	
12		333	861	1194	328	849	5	6	-	6	1194	
13		753	557	1310	746	557	5	-	2	-	1310	
14		1211	2393	3604	1204	2393	3	-	4	-	3604	
15		202	507	709	198	495	4	9	-	3	709	
16		190	333	523	182	323	8	10	-	-	523	
17		312	294	606	303	294	6	-	3	-	606	
18		166	394	560	166	390	-	4	-	-	560	
19		296	337	633	288	329	8	4	-	4	633	
20		187	351	538	187	351	-	-	-	-	538	
S/Total!		7158	9493	16651	7052	9374	91	93	15	26	16.651	

Commune KIRAMBO

52	!	104	!	39	!	143	!	100	!	39	!	4	!	-	!	-	!	-	!	143
53	!	119	!	73	!	192	!	118	!	71	!	1	!	2	!	-	!	-	!	192
54	!	105	!	152	!	257	!	103	!	152	!	2	!	-	!	-	!	-	!	257
55	!	41	!	68	!	109	!	39	!	66	!	2	!	-	!	-	!	2	!	109
56	!	164	!	84	!	248	!	163	!	84	!	1	!	-	!	-	!	-	!	248
57	!	25	!	104	!	129	!	23	!	99	!	2	!	4	!	-	!	1	!	129
58	!	65	!	103	!	168	!	64	!	103	!	1	!	-	!	-	!	-	!	168
59	!	93	!	85	!	178	!	91	!	83	!	2	!	2	!	-	!	-	!	178
60	!	58	!	76	!	134	!	57	!	70	!	1	!	2	!	-	!	4	!	134
61	!	91	!	61	!	152	!	89	!	61	!	2	!	-	!	-	!	-	!	152
62	!	113	!	117	!	230	!	112	!	117	!	1	!	-	!	-	!	-	!	230
63	!	44	!	113	!	157	!	40	!	108	!	2	!	3	!	2	!	4	!	157
64	!	97	!	69	!	166	!	90	!	67	!	7	!	-	!	-	!	2	!	166
65 et plus	!	208	!	399	!	607	!	155	!	382	!	51	!	16	!	2	!	1	!	607
S/Total	!	1327	!	1543	!	2870	!	1244	!	1502	!	79	!	29	!	4	!	12	!	2.870
TOTAL	!	12.758	!	16.375	!	29.133	!	12.487	!	16.116	!	234	!	207	!	37	!	52	!	29.133

C H A P I T R E - II

Répartition de la Population par Age, Sexe et Ethnie

N.B. 1. Il faut veiller à ce que les chiffres dans les colonnes "masculins-féminins" quant au sexe soient égaux aux chiffres des colonnes HUTU-TUTSI-TWA dans le sens horizontal et vertical.

2. Pour éviter toute équivoque ne pas tenir compte des mois en plus ou en moins par rapport à l'âge requis. (voir même observation page 17).

Commune GATARE :

A G E	S E X E		E T H N I E S						T O T A L	
	M	F	Total	H U T U		T U T S I		T W A		
				M	F	M	F	M	F	
-1an	624	552	1.176	577	506	47	46	-	-	1.176
1	739	715	1.454	703	669	35	43	1	3	1.454
2	496	524	1.020	465	487	31	37	-	-	1.020
3	752	756	1.508	686	705	63	47	3	4	1.508
4	573	595	1.168	533	553	37	40	3	2	1.168
5	422	476	898	385	436	37	40	-	-	898
6	336	381	717	294	360	42	21	-	-	717
7	468	595	1.063	380	529	88	63	-	3	1.063
8	422	478	900	352	432	69	43	1	3	900
9	497	592	1.089	409	381	88	202	-	9	1.089
10	440	483	923	343	377	97	105	-	1	923
11	327	321	648	206	205	121	106	-	10	648
12	329	421	750	190	237	130	184	9	-	750
13	226	306	532	185	154	41	151	-	1	532
14	415	431	846	398	381	7	39	10	11	846
15	276	298	574	162	196	110	102	4	-	574
16	142	206	348	74	70	64	134	4	2	348
17	171	191	362	71	119	98	72	2	-	362
18	323	378	701	117	167	206	210	-	1	701
19	337	345	682	191	195	146	150	-	-	682
20	238	255	493	138	136	79	101	21	18	493
S/Total	8.553	9.299	17.852	6.859	7.295	1.636	1.936	58	68	17.852.-

Commune GATARE

52	!	347	!	343	!	690	!	340	!	337	!	7	!	6	!	-	!	-	!	690
53	!	141	!	224	!	365	!	122	!	180	!	19	!	42	!	-	!	2	!	365
54	!	109	!	126	!	235	!	85	!	96	!	23	!	30	!	1	!	-	!	235
55	!	93	!	122	!	215	!	41	!	79	!	50	!	43	!	2	!	-	!	215
56	!	101	!	113	!	214	!	56	!	60	!	45	!	53	!	-	!	-	!	214
57	!	108	!	127	!	235	!	76	!	82	!	32	!	38	!	-	!	7	!	235
58	!	106	!	135	!	241	!	56	!	80	!	50	!	55	!	-	!	-	!	241
59	!	90	!	150	!	240	!	67	!	97	!	13	!	53	!	10	!	-	!	240
60	!	83	!	80	!	163	!	33	!	35	!	50	!	43	!	-	!	2	!	163
61	!	72	!	127	!	199	!	14	!	78	!	58	!	45	!	-	!	4	!	199
62	!	82	!	147	!	229	!	50	!	86	!	31	!	61	!	1	!	-	!	229
63	!	73	!	63	!	136	!	37	!	31	!	36	!	32	!	-	!	-	!	136
64	!	32	!	39	!	71	!	32	!	37	!	-	!	2	!	-	!	-	!	71
65 et plus	!	120	!	241	!	361	!	94	!	203	!	26	!	35	!	-	!	3	!	361
S/Total	!	1.557	!	2.037	!	3.594	!	1.103	!	1.481	!	440	!	538	!	14	!	18	!	3.594
TOTAL	!	17.692	!	21.083	!	38.775	!	13.970	!	16.237	!	3.626	!	4.700	!	96	!	146	!	38.775.-

MOUVEMENTS DEMOGRAPHIQUES

Section I. Naissance par Commune, par mois et par sexe.

COMMUNES	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	S/Total
	M : F	M : F	M : F	M : F	M : F	M : F	M : F	M : F	M : F	M : F	M : F	M : F	M : F
KAMENBE	: 42 : 38	: 24 : 29	: 36 : 34	: 32 : 38	: 32 : 53	: 46 : 36	: 30 : 34	: 50 : 41	: 22 : 46	: 40 : 46	: 36 : 47	: 37 : 28	: 427 : 470
GAFUNZO	: 14 : 16	: 3 : 9	: 23 : 23	: 12 : 8	: 3 : 3	: 6 : 9	: 20 : 23	: 28 : 24	: 24 : 22	: 30 : 39	: 5 : 7	: 3 : 3	: 171 : 186
GISUMA	: 74 : 102	: 61 : 59	: 49 : 49	: 36 : 49	: 35 : 34	: 5 : 5	: 33 : 28	: 114 : 133	: 59 : 48	: 39 : 36	: 71 : 69	: 28 : 28	: 604 : 640
KARENTERA	: 34 : 35	: 28 : 30	: 29 : 30	: 28 : 29	: 38 : 37	: 36 : 45	: 25 : 20	: 31 : 33	: 15 : 16	: 129 : 120	: 58 : 45	: 19 : 29	: 470 : 469
KAGANO	: 42 : 47	: 17 : 26	: 48 : 43	: 33 : 39	: 35 : 33	: 16 : 21	: 6 : 8	: 49 : 36	: 77 : 68	: 234 : 257	: 74 : 79	: 23 : 25	: 654 : 682
KIRAMBO	: 22 : 27	: 24 : 26	: 9 : 20	: 18 : 21	: 9 : 5	: 23 : 25	: 4 : 2	: 20 : 17	: 17 : 16	: 37 : 32	: 24 : 27	: 10 : 7	: 217 : 225
GATARE	: 101 : 78	: 57 : 68	: 45 : 40	: 93 : 66	: 7 : 13	: 48 : 32	: 10 : 15	: 69 : 59	: 96 : 86	: 57 : 61	: 69 : 69	: 20 : 21	: 672 : 608
NYAKABUYE	: 71 : 69	: 52 : 47	: 80 : 51	: 37 : 28	: 111 : 89	: 79 : 88	: 35 : 32	: 59 : 45	: 56 : 64	: 59 : 61	: 45 : 45	: 42 : 25	: 726 : 644
CYIMBOGO	: 44 : 44	: 37 : 41	: 60 : 59	: 40 : 51	: 40 : 45	: 21 : 16	: 13 : 12	: 45 : 35	: 108 : 76	: 44 : 50	: 60 : 64	: 26 : 28	: 538 : 522
GISHOMA	: 50 : 56	: 45 : 54	: 62 : 32	: 42 : 121	: 79 : 51	: 50 : 47	: 51 : 51	: 48 : 65	: 76 : 76	: 52 : 50	: 30 : 32	: 37 : 32	: 635 : 632
BUGARAMA	: 28 : 28	: 57 : 53	: 50 : 34	: 29 : 36	: 45 : 49	: 34 : 38	: 42 : 38	: 94 : 84	: 49 : 49	: 42 : 47	: 47 : 47	: 22 : 21	: 546 : 519
S/TOTAL	: 522 : 540	: 405 : 442	: 483 : 445	: 390 : 407	: 476 : 440	: 365 : 365	: 265 : 263	: 610 : 556	: 588 : 567	: 770 : 794	: 519 : 531	: 267 : 247	: 5660 : 5.597
TOTAL	: 1.062	: 847	: 926	: 797	: 916	: 730	: 528	: 1.166	: 1.155	: 1.564	: 1.050	: 514	: 11.257

Répartition de la population rwandaise par groupe professionnel

(marquer le nombre seulement)

Toute la Préfecture.

Les données ne sont pas réunies.

Communes	: Janvier :	Février :	Mars :	Avril :	Mai :	Juin :	Juillet :	Août :	Septembre :	Octobre :	Novembre :	Décembre :	S/Total:	TOTAL
:	: M : F :	M : F :	M : F :	M : F :	M : F :	M : F :	M : F :	M : F :	M : F :	M : F :	M : F :	M : F :	: M : F :	:
CYIMBOGO	: 9 : 10 :	7 : 8 :	14 : 5 :	9 : 11 :	11 : 5 :	3 : 4 :	3 : 1 :	9 : 8 :	11 : 4 :	9 : 11 :	10 : 8 :	8 : 5 :	103 :	80 : 183
KAMEMBE	: 12 : 8 :	7 : 7 :	8 : 2 :	7 : 6 :	10 : 6 :	12 : 5 :	8 : 4 :	6 : 2 :	5 : 4 :	13 : 8 :	2 : 3 :	16 : 11 :	106 :	66 : 172
GISHOMA	: 7 : 7 :	14 : 4 :	8 : 4 :	12 : 13 :	18 : 9 :	8 : 9 :	15 : 7 :	7 : 10 :	13 : 10 :	13 : 11 :	8 : 7 :	12 : 6 :	135 :	97 : 232
BUGARAMA	: 4 : 7 :	14 : 10 :	5 : 5 :	14 : 6 :	5 : 6 :	18 : 10 :	11 : 7 :	34 : 29 :	16 : 15 :	8 : 14 :	17 : 11 :	7 : 6 :	133 :	126 : 279
NYAKABUYE	: 13 : 13 :	4 : 7 :	17 : 17 :	10 : 8 :	17 : 15 :	9 : 14 :	9 : 14 :	12 : 8 :	12 : 11 :	13 : 11 :	18 : 7 :	7 : 4 :	141 :	129 : 270
KARENTERA	: 7 : 4 :	4 : 5 :	10 : 5 :	4 : 4 :	8 : 5 :	8 : 8 :	10 : 8 :	26 : 18 :	1 : 3 :	24 : 20 :	6 : 10 :	2 : 2 :	110 :	92 : 202
GATARE	: 12 : 10 :	10 : 9 :	6 : 6 :	12 : 13 :	9 : 10 :	5 : 8 :	6 : 7 :	- : - :	17 : 14 :	11 : 16 :	16 : 20 :	6 : 9 :	110 :	122 : 232
KIRAMBO	: 3 : 4 :	5 : - :	- : 3 :	3 : 3 :	- : 2 :	- : - :	- : 3 :	- : - :	1 : 1 :	2 : 8 :	2 : 3 :	2 : 3 :	18 :	30 : 48
KAGANO	: 9 : 4 :	1 : - :	4 : 9 :	3 : 1 :	3 : 5 :	1 : 3 :	- : 4 :	3 : 1 :	7 : 5 :	18 : 10 :	6 : 11 :	5 : 2 :	60 :	55 : 115
GISUMA	: 11 : 10 :	10 : 8 :	12 : 10 :	6 : 6 :	4 : 3 :	1 : 1 :	1 : 2 :	15 : 13 :	8 : 4 :	7 : 5 :	6 : 8 :	8 : 10 :	89 :	80 : 169
GAFUNZO	: 7 : 9 :	7 : 2 :	4 : 8 :	3 : 3 :	5 : 1 :	2 : 2 :	3 : 1 :	2 : 1 :	- : 1 :	2 : 3 :	8 : 3 :	4 : 3 :	47 :	37 : 84
:	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	:
:	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	:
:	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	:
:	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	:
:	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	:
:	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	: :	:
S/TOTAL	: 94 : 86 :	83 : 60 :	88 : 74 :	83 : 74 :	90 : 67 :	67 : 64 :	66 : 58 :	114 : 90 :	91 : 72 :	120 : 117 :	99 : 91 :	77 : 61 :	1072 :	912 : 1986
TOTAL	: 180 :	143 :	162 :	157 :	157 :	131 :	124 :	204 :	163 :	237 :	190 :	138 :	1.986 :	1986

SECTION - III.

Nombre de mariages enregistrés par Commune et par mois.

COMMUNES	: Janvier	: Février	: Mars	: Avril	: Mai	: Juin	: Juillet	: Août	: Septembre	: Octobre	: Novembre	: Décembre	: TOTAL
GAFUNZO	: 1	: 6	: 12	: 5	: 4	: 14	: 36	: 21	: 11	: 6	: 7	: 3	: 126
GISUMA	: 4	: 9	: 13	: 14	: 12	: 7	: 48	: 7	: 17	: 7	: 7	: 8	: 153
KAGANO	: 4	: 2	: 5	: 6	: 2	: 8	: 13	: 23	: 13	: 10	: 9	: 2	: 97
KIRAMBO	: 3	: 1	: 2	: 2	: 4	: 10	: 5	: 15	: 12	: 8	: 6	: 2	: 70
GATARE	: 11	: 7	: -	: 5	: 6	: 11	: 19	: 24	: 19	: 4	: 10	: 19	: 135
KARENCEBA	: 7	: 5	: 4	: 8	: 5	: 1	: 6	: 6	: 4	: 3	: 1	: 12	: 62
NYAKABUYE	: 5	: -	: 3	: 1	: 4	: 2	: 2	: 11	: 5	: 3	: 4	: -	: 40
BUGARAMA	: 2	: 1	: 1	: -	: 5	: 14	: 15	: 2	: 14	: 7	: 8	: 3	: 72
GISHOMA	: 2	: 1	: 2	: 10	: 9	: 10	: 31	: 31	: 16	: 9	: 8	: 6	: 135
KAMEMBE	: 7	: 6	: 11	: 9	: 10	: 12	: 29	: 25	: 13	: 12	: 10	: 5	: 149
CYIMBOGO	: 4	: 5	: 5	: 10	: 5	: 15	: 22	: 8	: 13	: 9	: 2	: 11	: 109
TOTAL	: 50	: 43	: 58	: 70	: 66	: 104	: 226	: 173	: 137	: 78	: 72	: 71	: 1.148

SECTION - IV.

Evolution de la dot (Inkwano maintien ou diminution) par Commune
et par mois

Commune	: Nombre des ayant : doté en vaches	: Total vaches : dotées	: Nombre des ayant doté : en argent	: Total sommes dotées :	: Nombre d'ayant pas : exigé la tot (Ubuntu)
KAMEMBE	: 28	: 28	: 19	: 320.000 F	: 102
GAFUNZO	: 73	: 73	: 3	: 55.000 F	: 50
GISUMA	: 49	: 49	: 2	: 35.000 F	: 102
KAGANO	: 13	: 13	: 12	: 143.000 F	: -
KIRAMBO	: 70	: 70	: -	: -	: -
GATAHE	: 115	: 18	: 2	: 32.000 F	: 1
KARENCHERA	: 18	: 18	: 30	: 338.000 F	: 14
NYAKABUYE	: 11	: 11	: 26	: 224.000 F	: 3
BUGARAMA	: 14	: 14	: 49	: 436.000 F	: 9
GISHOMA	: 58	: 58	: 17	: 650.000 F	: 2
GYIMBOGO	: 52	: 52	: 22	: 320.000 F	: 37
TOTAL	: 501	: 404	: 182	: 2.553.500 F	: 320

SECTION - V.

Nombre de divorcés par Commune, par mois et par sexe.

	:Janvier		:Février		:Mars		:Avril		:Mai		:Juin		:Juillet		:Août		:Septembre		:Octobre		:Novembre		:Décembre		:S/Total		Total
COMMUNES	: M	: F	: M	: F	: M	: F	: M	: F	: M	: F	: M	: F	: M	: F	: M	: F	: M	: F	: M	: F	: M	: F	: M	: F	: M	: F	
KAMEMBE	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
GAFUNZO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
GISUMA	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1	2
KAGANO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
KIRAMBO	2	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	2	4
GATARE	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
KARENTERA	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-	1	1	2
NYAKABUYE	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	1	1
BUGARAMA	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
GISHOMA	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
CYIMBOGO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
S/TOTAL	2	2	-	-	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	2	-	-	-	-	4	5	9
TOTAL	4	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	-	-	-	-	-	3	-	-	-	-	-	9	-	9		

3. Sorties par Commune, par mois et par sexe

COMMUNE	Janvier		Février		Mars		Avril		Mai		Juin		Juillet		Août		Septembre		Octobre		Novembre		Décembre		S/TOTAL		TOTAL
	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	
CYIMBOGO	6	8	-	-	-	3	3	12	-	3	1	5	6	14	1	14	12	7	9	10	2	5	-	6	30	87	117
GISHOMA	1	2	-	1	-	1	3	3	2	2	2	6	-	10	3	6	1	7	2	8	4	17	1	4	19	67	86
BUGARAMA	-	1	-	-	-	-	2	2	-	2	-	-	1	2	1	-	1	2	2	4	6	2	1	1	14	16	30
NYAKABUYE	-	3	-	2	-	1	11	8	1	10	2	2	4	8	11	10	-	13	1	7	1	4	-	4	31	72	103
KARENGERA	1	7	1	3	-	3	-	-	-	1	-	-	-	5	2	1	-	1	-	3	1	2	-	-	5	26	31
GATARE	1	7	5	5	-	1	-	-	-	1	1	1	-	2	-	-	2	7	1	4	-	1	-	-	10	23	33
KIRAMBO	-	2	-	-	1	-	-	1	-	-	-	9	1	1	-	2	-	5	-	2	-	3	-	-	2	25	27
KAGANO	-	-	1	4	2	5	-	-	-	1	1	1	1	7	3	9	1	1	2	1	-	-	-	1	11	30	41
GISUMA	-	1	1	1	1	-	1	2	2	4	-	-	3	8	-	7	5	9	-	2	1	15	-	4	14	53	67
GAFUNZO	-	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1	2	-	-	2	1	3	6	9
KAMEMBE	-	1	1	4	-	-	3	4	2	7	-	2	-	1	10	15	-	4	-	-	1	3	1	8	18	49	67
S/TOTAL	9	27	9	20	4	14	23	33	7	31	7	26	16	58	31	64	12	57	18	43	16	52	5	29	157	454	611
TOTAL	36		29		18		56		38		33		74		95		69		61		68		34		611		611

A. Rwandais rentrés au Pays en provenance des Pays limitrophes et autres par Commune

COMMUNES	BURUNDI		ZAIRE		TANZANIE		UGANDA		KENYA		AUTRES PAYS		S/TOTAL		TOTAL
	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	
KAMEMBE	-	-	4	5	-	-	-	-	-	-	-	-	4	5	9
GAFUNZO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
GISUMA	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
KAGANO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
KIRAMBO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
GATARE	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
KARENGERA	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
NYAKABUYE	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1
BUGARAMA	-	2	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	2	3
GISHOMA	3	4	3	12	-	-	1	-	-	-	-	-	7	16	23
GYIMBOGO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
S/TOTAL	3	6	8	18	-	-	-	-	-	-	-	-	12	24	36
TOTAL	9		26		-	-	1		-		-		36		36

N.B. : Il s'agit des personnes qui n'étaient plus recensés dans la Commune.

par commune et par sexe (Laissez-passer tenant lieu de passeport).

Page 35

[illegible]

Recensement des électeurs

COMMUNES	Nombre de Registres par bureaux de vote 1 par secteur	Nombre d'inscrits au cours de 1 ^{re} année	Total d'inscrits au 31/12/1981 de à 1 ^{re} année	Rayés	Suspendus	Interdits	Autorisés	Observations
GYIMBOGO	11	14.620	14.620	4	14	312	14.290	
GISHOMA	10	13.874	13.874	5	23	223	13.693	
BUGARAMA	8	12.383	12.383	147	-	-	12.236	
NYAKABUYE	10	16.719	16.719	-	-	-	16.719	
GATARE	13	16.878	16.878	5	46	-	16.827	
KARENCHERA	-	-	-	-	-	-	-	
KIRAMBO	10	12.482	12.482	-	-	2	12.482	
KAGANO	10	14.572	14.572	-	58	-	14.514	
GISUMA	13	17.125	17.125	28	-	-	17.097	
GAFUNZO	9	17.162	17.162	3	58	-	17.101	
KAMENBE	9	15.108	15.108	265	-	-	14.843	
TOTAL								

CHAPITRE VII.

DES IMPOSITIONS PAR COMMUNE

Section I. Exercice en cours au 31/10/1981

COMMUNES	C.P.M.H./400				C.P.M.F./400				I.B./250				Vélos / 150		
	Recensés	Prévus	Réa- lisés	Taux	Recensés	Prévus	Réali- sés	Taux	Recensé	Prévus	Réalisé	Taux	Prévu	Réalisé	Taux
1. KAMEMBE	4.000	4.000	4.217	105 %	-	80	21	26 %	-	700	443	63 %	22	6	27 %
2. GAFUNZO	7.100	4.800	4.225	88 %	30	30	10	33 %	1.726	1.200	666	56 %	3	-	-
3. GISUMA	-	4.500	3.220	72 %	-	25	-	-	-	1.200	793	66 %	-	-	-
4. KARENGERA	5.308	4.400	3.578	81 %	46	30	-	-	945	800	229	29 %	12	1	8 %
5. KAGANO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
6. KIRAMBO	-	3.500	2.932	84 %	-	57	5	9 %	-	350	200	57 %	10	11	110 %
7. GATARE	-	5.500	4.200	76 %	-	100	100	100 %	-	1.200	471	39 %	12	11	92 %
8. NYAKABUYE	-	3.900	3.737	96 %	-	50	7	14 %	-	435	239	55 %	22	23	105 %
9. CYIMBOGO	-4.200	4.000	3.305	83 %	25	20	5	25 %	840	800	662	83 %	10	8	80 %
10. GISHOMA	5.106	4.500	4.439	99 %	5	5	2	40 %	1.975	650	771	118 %	69	29	42 %
11. BUGARAMA	4.050	3.900	3.104	80 %	30	30	19	63 %	350	300	148	49 %	60	92	153 %
TOTAL															

N.B. : (1) Recensés : Il s'agit de tous les imposables y compris des exemptés temporaires.

(2) Prévus : Il s'agit de tous les imposables moins les exemptés temporaires.

COMMUNES	C.P.M.H./500				C.P.M.F./500				I.B./300			
	Recensés	Prévus	Réalisés	Taux	Recensés	Prévus	Réalisés	Taux	Prévus	Réalisés	Taux	
1. KAMEMBE	500	500	70	14 %	-	50	-	-	230	-	-	
2. GAFUNZO	260	100	100	100 %	-	-	-	-	200	100	50 %	
3. GISUMA	-	100	183	183 %	-	-	-	-	100	45	45 %	
4. KARENGERA	-	200	144	72 %	-	6	-	-	10	-	-	
5. KAGANO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
6. KIRAMBO	-	500	32	6 %	-	43	-	-	50	-	-	
7. GATARE	-	500	153	31 %	-	30	-	-	300	16	5 %	
8. NYAKABUYE	-	288	140	49 %	-	-	-	-	-	-	-	
9. CYIMBOGO	200	200	110	55 %	5	5	-	-	40	-	-	
10. GISHOMA	-	300	41	14 %	-	-	-	-	100	86	86 %	
11. BUGARAMA	-	150	18	12 %	-	-	-	-	10	28	280 %	
TOTAL												

N.B. : Recensés : Il s'agit de tous les imposables y compris des exemptés temporaires.

Prévus : Il s'agit de tous les imposables moins les exemptés temporaires.

COMMUNES	C.P.M.H./500				C.P.M.F. / 500				I.B. / 300			Vélos		
	(1) Recensés	(2) Prévus	Réalisés	Taux	(1) Recensés	(2) Prévus	Réalisés	Taux	Prévus	Réalisés	Taux	Prévus	Réalisés	Taux
KAMEMBE	-	500	136	27 %	-	50	2	4 %	300	52	14 %	-	-	-
GAFUNZO	728	600	218	36 %	-	-	-	-	150	31	21 %	-	-	-
GISUMA	-	200	130	65 %	-	-	-	-	100	5	5 %	-	-	-
KARENTERA	-	140	55	39 %	-	10	-	-	50	2	4 %	-	-	-
KAGANO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
KIRAMBO	-	500	32	6 %	-	43	-	-	50	-	-	-	-	-
GATARE	-	1.200	332	28 %	-	30	-	-	300	6	2 %	-	-	-
NYAKABUYE	-	320	140	44 %	-	-	-	-	30	-	-	-	-	-
CYIMBOGO	700	600	123	21 %	10	5	-	-	100	-	-	-	-	-
GISHOMA	-	300	625	208 %	-	-	-	-	100	143	143 %	-	-	-
BUGARAMA	300	300	372	124	-	-	-	-	4	2	50 %	-	-	-
TOTAL														

N.B. : (1) Il s'agit de tous les imposables y compris les exemptés temporaires.

(2) Il s'agit de tous les imposables moins les exemptés temporaires.

SECTION -IV. Tableau comparatif du nombre des imposables par rapport à celui des adultes de 18 ans et plus.

[illegible]

B. POPULATION - ETRANGERE AU 31 DECEMBRE 1981

CHAPITRE I.

RESSORTISSANTS DES PAYS LIMITROPHES ET D'AUTRES PAYS D'AFRIQUE
PAR AGE ET SEXE

A G E	BURUNDI	ZAIRE	UGANDA	TANZANIE	KENYA	AUTRES	S/TOTAL	TOTAL
	:	:	:	:	:	:PAYS D'	:	:
	:	:	:	:	:	:AFRIQUE	:	:
	M : F	M : F	M : F	M : F	M : F	M : F	M : F	
- 1	:	:	:	:	:	:	:	:
1	:	:	:	:	:	:	:	:
2	:	:	:	:	:	:	:	:
3	:	:	:	:	:	:	:	:
4	:	:	:	:	:	:	:	:
5	:	:	:	:	:	:	:	:
6	:	:	:	:	:	:	:	:
7	:	:	:	:	:	:	:	:
8	:	:	:	:	:	:	:	:
9	:	:	:	:	:	:	:	:
10	:	:	:	:	:	:	:	:
11	:	:	:	:	:	:	:	:
12	:	:	:	:	:	:	:	:
13	:	:	:	:	:	:	:	:
14	:	:	:	:	:	:	:	:
15	:	:	:	:	:	:	:	:
16	:	:	:	:	:	:	:	:
17	:	:	:	:	:	:	:	:
18	:	:	:	:	:	:	:	:
19	:	:	:	:	:	:	:	:
20	:	:	:	:	:	:	:	:
21	:	:	:	:	:	:	:	:
22	:	:	:	:	:	:	:	:
23	:	:	:	:	:	:	:	:
24	:	:	:	:	:	:	:	:
25	:	:	:	:	:	:	:	:
26	:	:	:	:	:	:	:	:
27	:	:	:	:	:	:	:	:
28	:	:	:	:	:	:	:	:
29	:	:	:	:	:	:	:	:

Les données ne sont pas réunies.

Mascoate

	AGB	Belgique	Portugal	Allemagne	Suède	Suisse	USA	IRAN	G.B.	Espagne	Chine-etc
1	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10			4	3							
11											
12											
13											
14											
15											
16											
17											
18											
S/TOTAL			1	4	4		1				

[illegible]

Taxes principales et montant unitaire de chaque taxe par Commune

	Kamembe	Gafunzo	Gisura	Karungu	Kigaro	Kirambo	Gatare	Nyakabye	Cyimbogo	Gishoma	Bugarama
Cruche de bière	40	30	30	40	50	60	60	60	50 à 60	40	40
Abattage gros bétail	150	300	300	350	350	200	400	500	400 à 450	350	400
Abattage petit bétail	100	100	100	250	100	100	100 à 250	200 à 300	80 à 200	100	120 à 200
Emplacement divers	40 à 200	30 à 100	30 à 200	30 à 150	50 à 200	60 à 200	50 à 600	100 à 300	50 à 200	40 à 250	40 à 300
Acte de Mariage	500	100	100	-	600	500	1.000	500	600	500	500
Acte de Notoriété	500	600	600	-	600	500	1.000	500	1.000	600	300
Cabarets	3.000 à 4000	3.000	3.000	3.500	5.000	3.000	5.000	3.000	4.000	3.500	3.500
Restaurants	3.000	2.500	2.500	3.000	-	-	3.000	2.500	2.500	2.000	2.500
Mécanisme ou parcelles	2.000	2.500	2.500	3.000	6.000	2.000	3.000	3.000	3.500	2.500	2500 à 3000
Pirogues	300	500	-	-	900	500	-	-	800 à 1500	-	-
Location bâtiments com.	3.500	4.000	1.500	-	4.500	-	-	-	-	-	-
Thallieurs	2.000	-	-	2.000	2.500	-	4.000	-	2.500	1.500	2.000
Location terrains com.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Perris de résidence	50	50	50	50	50	50	50	50	50	50	50
Cartes d'identité	20	50	20	20	20	20	20	20	50	50	50

4. Difficultés rencontrées et suggestions éventuelles.a) En ce qui concerne les impositions générales

Il faut faire chaque fois des rafles pour accélérer les impôts, les Conseillers ainsi que leurs collaborateurs n'y songent pas.

b) En ce qui concerne les taxes marchés et cabarets.

Il faut forcer les gens pour payer la taxe au marché et cabarets, car après la saison de café quelques cabarets sont fermés, pour éviter la taxe annuelle.

Pendant la pluie les taxes marchés ne rentrent pas, les gens s'en vont pour s'abriter et ne reviennent pas.

SUGGESTIONS :- Concernant les impositions générales.

Les Conseillers avec leurs collaborateurs devraient nous prêter main forte en dénonçant ceux qui n'ont pas payé les impôts ou même les arrêter, sans que les policiers courent derrière eux.

- Quant à ce qui concerne les taxes marchés et cabarets.

Il faut augmenter le nombre de percepteurs des taxes et faire payer gens dès la rentrée au marché. Tandis que les cabarets il faut qu'ils payent au début de l'année.

COMMUNE GAFUNZOa) En ce qui concerne les impositions générales :

Les impôts n'ont pas été perçus comme prévus dans le budget 1981. Comme les impôts constituent la principale ressource de la Commune, cela a fait qu'à la fin de l'année 1981, la Commune Gafunzo^{se} trouvait en face de beaucoup des dettes envers les particuliers.

Il est du devoir des autorités communales de conjuguer leurs efforts pour récupérer les impôts de ceux qui ne sont pas acquittés au cours de l'année 1981.

b) En matière des taxes communales :

Les recettes communales provenant des taxes sont faibles, ce facteur fait que la Commune Gafunzo est incapable de réaliser des activités de développement. Il serait souhaitable que la Fonction Publique se charge de payer certains agents oeuvrant dans la Commune. Toutes les recettes sont consacrées au salaire du personnel communal. Aussi l'intervention de l'Etat pour la réalisation des projets de développement est à souhaiter.

COMMUNE GISHOMA :a) En ce qui concerne les impositions générales :

Par rapport à l'année précédente, il y a eu une amélioration au cours de l'année 1981, 4.339 personnes sur 4.500 prévues, ont payé leur impôts, le reste qui n'apparaît pas habite les secteurs les plus éloignés de la Commune (Kimbagiro, Ruhoko, Gatara dans le secteur Kiranga, Kinengwe et

... / ...

Rufuniko dans le secteur Nyenji.).

b) En matière des taxes communales :

L'entrées des taxes se fait convenablement bien, mais pendant les mauvaises saisons la perception diminue, cela provient de ce que la population ne dispose pas des ressources suffisantes, ces mauvaises saisons vont du mois d'octobre jusqu'en avril.

SUGGESTIONS :

Multiplier le nombre des percepteurs pour faciliter la perception des taxes au marché, un seul percepteur ne suffit pas.

Le Conseillers doivent donner rapport des personnes qui ne payent pas l'impôt.

COMMUNE NYAKABUYE :

a) En ce qui concerne les impositions générales.

Les jeunes gens à l'âge de 18 ans révolus montrant une négligence à payer la C.P.M. de telle sorte que la Police doit les arrêter et les conduire devant l'autorité communale qui recoure à des sanctions.

b) En matière de taxes communales.

Les taxes marchés et autres entrent péniblement. Souvent les personnes taxées se croient lésées et mènent des requêtes au Bourgmestre de la Commune.

SUGGESTIONS :

Il ne faut pas trop rehausser les taxes communales pour éviter les mécontentements de la population. Nous donnons la suggestion qu'éventuellement l'Etat pourrait subvenir en aide aux Communes pauvres pour salarier son personnel.

COMMUNE KARENGERA :

a) En ce qui concerne les impositions générales :

Tout l'argent perçu n'a pas été remis dans la Caisse communale.

b) En matière de taxes communales :

La Commune souhaite disposer d'un second Percepteur des taxes, car un seul ne suffit pas. Il y a un manque apparent de collaboration entre les Comptables et d'autres agents, d'où détournement abusif du denier communal.

SUGGESTIONS :

Les difficultés rencontrées en matière des taxes communales résultent du changement des comptables ou permutations. Il serait mieux que le Comptable travaille près de son domicile. Ceci permettrait à celui-ci de ne pas perdre beaucoup de temps en faisant des va et viens entre son service et son domicile.

COMMUNE KIRAMBO :

a) En ce qui concerne les impositions générales :

La partie de la forêt naturelle, de par la migration de ses

... / ...

habitants vers la forêt, cause toujours des difficultés. Dans ce domaine, aussi, il y en a qui s'enfuient dans la forêt et ne paient donc pas leurs impôts. Aucours de plusieurs réunions, nous ne manquons pas de signaler les avantages que trouve chaque famille de se voir toute réunie. Nous expliquons aussi l'utilité de l'impôt tant du côté du pays que du côté de tout citoyen.

b) En matière des taxes communales :

Des fois, avec l'épuisement des quittanciers, il nous arrive d'attendre des nouveaux. Ceci occasionne le stoppage temporaire de cette ressource budgétaire de la Commune.

SUGGESTIONS :

Les projets communaux qui exigent de l'argent sont multiples, mais les ressources sont très limitées. Aussi suggérons-nous que certains Ministères puissent se charger des Salaires de leur personnel oeuvrant dans la Commune. (Tous les Monagris et Aide-infirmiers-Vétérinaires par le Ministère de l'Agriculture et de l'Elevage, l'Encadreur de la Jeunesse et des Sports par le Ministère de la Jeunesse et des Sports.....)

COMMUNE GATARE :

a) En ce qui concerne les impositions générales :

Le service de la comptabilité requiert plus de membres du personnel qu'il y en a 2 agents pour faire rentrer les recettes provenant des impositions générales.

b) En matière des taxes communales.

Idem que dessus.

SUGGESTIONS :

Les perceptions des taxes et des impôts ont été fort réduites suite au manque de personnel suffisant dans cette tâche. La Commune devrait disposer des centres commerciaux pouvant faire entrer des recettes compensant les dépenses du moins les plus utiles et nécessaires que d'autres.

L'Etat devrait aider la Commune en payant certains de ses agents parce qu'il est remarquable que la Commune n'est pas à même de payer les salaires de tous ses agents.

Il faudrait plus d'agents des perceptions (au moins 2 percepteurs des taxes).

La Commune devrait avoir un marché ou des marchés pouvant faire entrer les recettes d'au moins 50.000 Frs semaine pour pouvoir satisfaire ses plus grands besoins.

COMMUNE BUGARANA :

a) En ce qui concerne les impositions générales.

La suppression de la culture de coton a été la cause principale qui a affaiblit l'entrée des impôts. La Commune souhaiterait que cette culture soit remplacée par une autre culture industrielle ou vivrière (ex. soja,

... / ...

arachides).

b) En matière de taxes communales :

- La privation des taxes sur la location de terrains exploités pour la culture du riz.
- La suppression des taxes au droit de pâturage par le Ministère de l'Agriculture et de l'Elevage.
- La privation des taxes - carrière à cause du projet cimenterie, la Commune reste dans l'impossibilité de trouver un autre moyen de compensation des taxes supprimées.

SUGGESTIONS :

- Suppression de la taxe de location des terrains du périmètre Rizicole et de droit de pâturage.
- Suppression de taxes sur produits vivrières non détaillés au marché.
- Augmentation du salaire du personnel communal.
- Réforme scolaire : Achat des matériaux de construction des ateliers scolaires. En effet les dépenses ont été augmentées alors que les recettes ont diminué.

Commune KAMEMBE

A. SITUATION DES CAISSES COMMUNALES

	<u>Recettes</u>	<u>Dépenses</u>
Chapitre ordinaire	7.742.063	7.642.063
Chapitre extraordinaire	1.684.560	2.555.727
Chapitre pour ordre	1.037.069	-
Compte d'écriture	11.557.625	11.557.625
TOTAL	22.021.317	21.755.415
Avoir au 31 décembre 1981	-	265.902
Balance	22.021.317	22.021.317

Commune KIRAMBOA. SITUATION DES CAISSES COMMUNALES

	<u>Recettes</u>	<u>Dépenses</u>
Chapitre ordinaire	3.639.440	4.596.593
Chapitre extraordinaire	1.760.584	1.508.349
Chapitre pour ordre	992.876	22.935
Comptes d'écritures	5.620.631	5.620.631
Total	12.013.531	11.748.508
Avoir au 31 décembre 1981	-	265.023
Balance	12.013.531	12.013.531

Commune KARENGERAA. SITUATION DES CAISSES COMMUNALES

	<u>Recettes</u>	<u>Dépenses</u>
Chapitre ordinaire	3.813.069	3.982.015
Chapitre extraordinaire	329.100	488.990
Chapitre pour ordre	771.261	-
Compte d'écriture	3.473.616	3.473.616
TOTAL	8.387.046	7.944.621
Avoir au 31 décembre 1981	-	442.425
Balance	8.387.046	8.387.046

CHAPITRE II.

Commune GISUMAA. SITUATION DES CAISSES COMMUNALES

	Recettes	Dépenses
Chapitre ordinaire	4.333.248	4.775.260
Chapitre extraordinaire	1.529.580	1.917.984
Comptes d'écritures	14.159.559	14.132.391
Total	20.963.937	20.825.665
Avoir au 31 décembre 1981	-	138.262
Balance	20.963.937	20.963.937

Commune GAFUNZOA. SITUATION DES CAISSES COMMUNALES

	Recettes	Dépenses
Chapitre ordinaire	3.889.247	4.246.311
Chapitre extraordinaire	1.959.314	2.707.084
Chapitre pour ordre	1.881.365	-
Compte d'écritures	4.840.788	4.840.788
TOTAL	12.570.714	11.794.183
Avoir au 31 décembre 1981	-	776.531
Balance	12.570.714	12.570.714

CHAPITRE IICommune CYMBOGOA. SITUATION DES CAISSES COMMUNALES

	⌘	⌘	⌘
Chapitre ordinaire	⌘ 3.600.948	⌘ 5.863.555	⌘
	⌘	⌘	⌘
Chapitre extraordinaire	⌘ 2.362.617	⌘ 2.738.640	⌘
	⌘	⌘	⌘
Chapitre pour ordre	⌘ 951.983	⌘ 132.549	⌘
	⌘	⌘	⌘
Compte d'écritures	⌘ 7.021.936	⌘ 3.769.606	⌘
	⌘	⌘	⌘
Total	⌘ 13.937.484	⌘ 12.504.350	⌘
	⌘	⌘	⌘
Avoir au 31 décembre 1981	⌘ -	⌘ 1.433.134	⌘
	⌘	⌘	⌘
Balance	⌘ 13.937.484	⌘ 13.937.484	⌘
	⌘	⌘	⌘

Commune GISHOMA

A. SITUATION DES CAISSES COMMUNALES :

Chapitre ordinaire	4.266.992	4.373.859
Chapitre extraordinaire	373.658	1.002.985
Chapitre pour ordre	1.176.272	80.000
Compte d'écritures	7.427.998	6.744.260
Total	13.249.920	12.201.104
Avoir au 31 décembre 1981		1.048.816
Balance	13.249.920	13.249.920

Commune NYAKABUYE

A. SITUATION DES CAISSES COMMUNALES

	Recettes	Dépenses
Chapitre ordinaire	3.470.064	4.903.800
Chapitre ordinaire	427.000	3.835.268
Chapitre pour ordre	5.182.670	128.268
Comptes d'écritures	11.818.968	11.136.196
Total	20.898.702	20.003.795
Avoir au 31 décembre 1981	-	894.907
Balances	20.898.702	20.898.702

Commune GATARIA. SITUATION DES CAISSES COMMUNALES

	Recettes	Dépenses
Chapitre ordinaire	3.898.890	4.941.894
Chapitre extraordinaire	1.073.600	916.065
Chapitre pour ordre	1.067.462	-
Comptes d'écritures	4.447.340	4.447.340
Total	10.487.292	10.305.299
Avoir au 31 décembre 1982	-	181.993
Balance	10.487.292	10.487.292

CHAPITRE IICommune BUGARAMAA. SITUATION DES CAISSES COMMUNALES :

Chapitre ordinaire	4.166.228	5.077.429
Chapitre extraordinaire extraordinaire	2.672.823	2.453.623
Chapitre pour ordre	987.152	128.820
Comptes d'écritures	6.461.762	6.461.762
Total	14.287.965	14.121.634
	-	166.331
Balance	14.287.965	14.287.965

Réforme scolaire :

Achat des matériaux de construction des ateliers scolaires.

En effet les dépenses ont été augmentées alors que les recettes ont diminué.

GATARE : -Les perceptions des taxes et des impôts ont été fort réduites suite au manque de personnel suffisant dans cette tâche.

-La Commune devrait disposer d~~des~~ centres commerciaux pouvant faire entrer des recettes compensant les dépenses du moins les plus utiles et nécessaires que d'autres.

-L'Etat devrait aider la Commune en payant certains de ses agents parce qu'il est remarquable que la Commune n'est pas à même de payer les salaires de tous ses agents.

-Il faudrait plus d'agents des perceptions (au moins 2 percepteurs des taxes).

-La Commune devrait avoir un marché ou des marchés pouvant faire entrer les recettes d'au moins 50.000 Frs par semaine pour pouvoir satisfaire ses plus grands besoins.

KAGANO : Néant.

B. DIFFICULTES RENCONTREES ET SUGGESTIONS EVENTUELLES.

KAMETE : Néant.

GISUMA : Néant.

GAFUNZO : Les recettes de la Commune sont insuffisantes. Difficultés d'accès aux marchés. La situation géographique de la Commune Gafunzo ne lui permet pas de créer un marché rentable, car une fois ce marché créé, il n'est fréquenté que par la population de cette Commune. Les recettes provenant du seul Centre de Négoce important (Bushenge) situé entre la Commune Gafunzo et la Commune Gisuma, appartiennent entièrement à cette dernière.

La Commune Gafunzo ne vit que des impôts (C.P.M. et I.G.B.) ceux qui ne suffisent pas même pour salarier le personnel communal que nous sommes obligés de diminuer chaque fois que le salaire augmente. Le problème de la situation géographique de la Commune Gafunzo serait corrigé par les autorités compétentes. L'intervention du Gouvernement dans le paiement de quelques agents de la Commune serait nécessaire, vu les difficultés financières de la Commune Gafunzo.

CYIMBOGO : Néant.

GISHOMA : L'entrées des taxes se fait convenablement bien, mais pendant les mauvaises saisons la perception diminue, cela provient de ce que la population ne dispose pas des ressources suffisantes, ces mauvaises saisons vont du mois d'octobre jusqu'en avril.

- Multiplier le nombre des percepteurs pour faciliter la perception des taxes au marché, un seul percepteur ne suffit pas. Les Conseillers doivent donner rapport des personnes qui ne payent pas l'impôt.

KIRAMBO : Les projets communaux qui exigent de l'argent sont multiples, mais les ressources sont très limitées. Aussi suggérons-nous que certains Ministères puissent se charger des salaires de leur personnel oeuvrant dans la Commune. (Tous les Monagris et Aide-infirmiers-vétérinaires par le Minagri, l'Encadreur de la Jeunesse et des Sports par le Ministère de la Jeunesse et des Sports...).

KARENGERA : Les difficultés rencontrées en matière des taxes communales résultent du changement des Comptables ou permutations. Il serait mieux que le Comptable travaille près de son domicile. Ceci permettrait à celui-ci de ne pas perdre beaucoup de temps en faisant de va et vient entre son service et son domicile.

NYAKABUYE : Il ne faut pas trop rehausser les taxes communales pour éviter les mécontentements de la population. Nous donnons la suggestion qu'éventuellement l'Etat pourrait subvenir en aide aux Communes pauvres pour salarier son personnel.

BUGARAMA : Suppression de location des terrains du périmètre rizicole et de droit de pâturage.

Suppression de taxes sur produits vivrières non détaillés au marché.
Augmentation du salaire du personnel communal.

... / ...

CHAPITRE III.TRAVAUX ET PROGRES REALISES AU COURS DE L'ANNEE 1981.A. SUR CREDITS COMMUNAUX.

- 1) REALISATIONS travaux publics :
 - a) Routes : (énumération, longueur, coût)
-Entretenu dans l'Umuganda.
 - b) Ponts : Néant
 - c) Entretien du bureau communal et annexe : néant.
- 2) Réalisations dans le domaine agricole (énumération + coût :
 - Traitement des monagris
 - Paie des gardiens de dépulpeuses 367.934 F
- 3) Réalisations des le domaine vétérinaire :
 - Paie des gardiens de dipping-ytanks 67.000 F
 - Paie des gardiens de centre de saillies
- 4) Réalisations dans le domaine social
 - Paie des monitrices sociales
 - Paie des veilleurs des C.S.D. 725.027 F
 - Paie d'animateurs d'alphabétisation :
- 5) Réalisations dans le domaine médical:
 - Paie des veilleurs du dispensaire Nkombo : 51.000 F
- 6) Réalisations diverses :
 - Constructions des ateliers scolaires : 497.210 F

 1.708.171 Frs
B. SUR INITIATIVE DES POPULATIONS

- Constructions des écoles
- Entretien de routes
- Construction et entretien des sources d'eau

PAR UMUGANDA.

CHAPITRE III :

TRAVAUX ET PROGRES REALISES PAR CHAQUE COMMUNE AU COURS DE L'ANNEE

A. SUR CREDITS COMMUNAUX :

- | | |
|---|-------------|
| 1) <u>Réalisations travaux publics :</u> | |
| a) Routes (énumération, longueur, coût) : néant | |
| b) Ponts : néant | |
| c) Entretien bureau communal et annexe : | |
| - Construction du nouveau bureau communal : Néant. | |
| 2) <u>Réalisations dans le domaine agricole :</u> | |
| - Traitement des monagris | 220.060 Frs |
| 3) <u>Réalisations dans le domaine social :</u> | |
| - Paie veilleurs | 64.800 Frs |
| 4) <u>Réalisations dans le domaine social :</u> | |
| - Paie gardiens de C.S.D. | 157.500 Frs |
| - Traitement des monitrices sociales | 237.348 Frs |
| 5) <u>Réalisations dans le domaine médical :</u> | Néant |
| 6) <u>Réalisations dans le domaine de l'Education :</u> | |
| - Paie veilleurs de C E R A R | 64.800 Frs |
| 7) <u>Réalisations diverses :</u> | |
| - Constructions des ateliers scolaires | 118.425 Frs |
| <hr/> | |
| TOTAL | 870.933 Frs |

B. Sur l'initiative des populations :

- Entretien des routes et ruelles dans les secteurs.
- Construction des écoles, latrines et sources d'eau.
- Champs modèles dans les secteurs et à la Commune.
- Construction des Bureaux des secteurs : Rusambu, Remera et Mwito.

GAFUNZOCHAPITRE III.TRAVAUX ET PROGRES REALISER PAR CHAQUE COMMUNE AU COURS DE L'ANNEEA. SUR CREDITS COMMUNAUX :1) Réalisations travaux publics :

- a) Routes : Nyamugali - Nyamateke : 5 km, coût = Umuganda.
Kabunyoni - Bunyenga : 6 km, coût = Umuganda.

b) Ponts : Néant.

c) Entretien bureau communal et annexe : 55.000 Frs

2) Réalisations dans le domaine agricole :

- Lutte anti-érosive.
- Entretien des champs modèles de démonstration
- Installation de pépinières café.

3) Réalisations dans le domaine vétérinaire :

- Champs modèle de tripsacum près du Centre vétérinaire de Shanghi.

4) Réalisation dans le domaine social :

- Construction des ateliers scolaires
- Réparation du C.S.D. de Shanghi.

5) Réalisations dans le domaine médical :

- Réparation du Dispensaire de Mukoma
- Travaux de préparation du Centre de Santé de Nyamirundi.

6) Réalisations diverses :

- Construction du nouveau bureau communal (en cours)
- Entretien des routes dans les secteurs.
- Projet petites sources dans la Commune
- Projet d'adduction d'eau dans la région de Nyamirundi (Piquetage).

B. Sur l'initiative des populations :

- Pré-coopératives
- Groupement socio-économique.

CHAPITRE III.TRAVAUX ET PROGRES REALISES AU COURS DE L'ANNEE 1981A. Sur Crédits communaux :1) Réalisations travaux publics :

- a) Routes : Entretenu par l'Umuganda
- b) Ponts : Entretenu par l'Umuganda
- c) Entretien bureau communal et annexe : néant

2) Réalisations dans le domaine agricole :

- Néant.

3) Réalisation dans le domaine vétérinaire :

- Construction du Dispensaires de Mashya en cours.

4) Réalisation dans les domaines social et médical :

- Néant.

5) Réalisations diverses :

- Projet de fabrication de briques cuites pour les diverses constructions de la Commune et pour la vente.

B. Sur l'initiative des populations :

- Néant.

TRAVAUX ET PROGRES REALISES AU COURS DE L'ANNEEA. SUR CREDITS COMMUNAUX :1) Réalisations travaux publics :

a) Routes :

-Néant.

b) Ponts :

- Néant.

c) Entretien du bureau communal et annexe :

- Construction du tribunal de Canton en cours

- Commencement des travaux de construction de la prison.

2) Réalisations dans le domaine agricole :

- Traitement des monagris

- Achat des semences sélectionnées.

3) Réalisations dans le domaine vétérinaire :- Construction d'une porcherie et d'un clapin avec l'aide du EURO ACTION
- ACCORD AU RWANDA.

- Paie des veilleurs des vaches et moutons du Centre de saillie de Rwagacece.

4) Réalisations dans le domaine médical :

- Paie d'un agent du Centre nutritionnel de Mushaka.

5) Réalisations dans le domaine social :

- Construction d'un C.S.D. en cours

- Traitements de 2 monitrices sociales.

- Transport du matériel des C.S.D. de la Préfecture à la Commune.

6) Réalisations diverses :

Paie des maçons et aides-maçons par la construction du tribunal de canton.

- Paie du matériaux de constructions (sable, briques, tôles, planches) pour la construction du tribunal de canton.

- Transporter et recevoir les joueurs et le ballet communal.

B. Sur l'initiative des population :

-Travaux de L.A.E.

-Culture des plantes fourragères

-Entretien des pépinières café.

- Planter les arbres lors de la journée national de l'arbre.

-Entretien des Krals

-Différents travaux sur le centre de saillie et Dispensaire vétérinaire.

-Entretien des latrines publiques.

-Formations de groupements socio-économiques et associations pour la jeunesse.

-Amélioration de l'habitat et creusement des compostières.

-Fréquentation des centres sociaux et nutritionnels et vaccination.

BUGARAMATRAVAUX ET PROGRES REALISES AU COURS DE L'ANNEEA. SUR CREDITS COMMUNAUX :1. Réalisations travaux publics :

a) Routes :

- néant.

b) Ponts :

- néant

c) Entretien du bureau communal et annexe

-Achèvement construction du tribunal de canton : 143.080 Frs

-Entretien du bureau communal et annexe : 31.570 Frs

2. Réalisations dans le domaine agricole :

-Traitements des monagris 377.004 Frs

3. Réalisations dans le domaine social :

-Traitements monitrices sociales 369.332 Frs

-Veilleurs du dispensaire 18.000 Frs

-Achat matériel 1.530 Frs

-Fêtes et sports 248.525 Frs

4. Réalisations dans le domaine vétérinaire :

-construction d'un hangar.

5. Réalisations diverses :

-Construction du Tribunal de canton 3.600 Frs

1.192.641 Frs

B. Sur l'initiative des populations

- Entretien des routes de secteurs

- Lutte anti-érosive

- Construction des écoles.

NYAKABUYECHAPITRE III.TRAVAUX ET PROGRES REALISES AU COURS DE L'ANNEEA. SUR CREDITS COMMUNAUX :1. Réalisations travaux publics :

a) Routes :

- Entretien des routes communales, marchés et places publiques

15.680 Frs

b) Ponts :

- néant.

c) - Entretien du bureau communal et annexe :

11.050 Frs

- Achat du matériel d'entretien bâtiments communaux

4.800 Frs

2. Réalisations dans le domaine agricole :

- Traitement des monagris

108.619 Frs

- Installation de dépulpeuses

4.760 Frs

3. Réalisations dans le domaine vétérinaire :

- Achat du matériel vétérinaire

13.690 Frs

4. Réalisation dans le domaine social :

- Traitement du monitrices sociales

231.775 Frs

- Bienfaisance publique

1.000 Frs

- Organisation des fêtes et manifestations sportives

265.910 Frs

- Dépenses Centre de métiers

2.235.775 Frs

 2.892.059 Frs.
B. Sur l'initiative des populations :

- Néant.

CHAPITRE IIITRAVAUX ET PROGRES REALISES AU COURS DE L'ANNEEA. SUR CREDITS COMMUNAUX :1. Réalisations travaux publics :

- a) Routes : Mwezi-Ruharambuga : 5 Km par Umuganda
Rujeberi-Mpinga : 3 Km par Umuganda
Rwabidege-Kanyinya : 8 Km par Umuganda
Mwezi-Rurama : 3 Km par Umuganda
Rwabidege-Gihinga : 6 Km par Umuganda

b) Ponts : Néant.

c) Entretien du bureau communal et annexe :

- Réparation et aggrandissement du bureau communal dont la toiture était emportée par le vent.

2. Réalisations dans le domaine agricole :

- Travaux sur la lutte anti-érosive.
- Développement de la culture de la pomme de terre.
- Entretien des champs modèles communaux.

3. Réalisations dans le domaine vétérinaire :

- Construction d'un hangar d'abattage à Mwezi.

4. Réalisations dans le domaine sociale :

- Abèvement d'un bureau des postes et télécommunications
- Construction d'un Centre d'animation rurale et artisanale à Mwezi.
- Adduction d'eau à Karengera.
- Construction de 6 ateliers scolaires et 12 nouvelles classes.
- Equipement de ces locaux scolaires.

5. Réalisation dans le domaine médical :

- Lutte contre la dysenterie bacillaire.

6. Réalisations diverses :

- Néant.

B. SUR L'INITIATIVE DES POPULATIONS :

Néant.

CHAPITRE III.TRAVAUX ET PROGRES REALISES AU COURS DE L'ANNEE :A. SUR CREDITS COMMUNAUX :1. Réalisations travaux publics :

a) Routes : -Néant.

b) Ponts : -Néant

c) Entretiens du bureau communal et annexe : Néant.

2) Réalisations dans le domaine agricole :

Achat de semences sélectionnées 10.500 Frs

3) Réalisations dans le domaine vétérinaire :- Construction de 4 Centres de traitement du gros bétail
dans les secteurs : Ngoma, Kagarama, Bushekeri et Nyakabingo.4) Réalisations dans le domaine social :- Construction de locaux scolaires à Rwesero, Bushekeli, Remera et Shara.
- Réparation du Centre Social de Développement 15.000 Frs5) Réalisations diverses : NEANT

25.500 Frs

B. SUR L'INITIATIVE DES POPULATION :

- Entretien des routes : 184,750 Kms par Umuganda.
- Réparation de ponts par Umuganda.
- Installation de 3 pépinières de boisement
- Reboisement et entretien de 2ha et extension de boisements communaux.
- Travaux de lutte anti-érosive.
- Entretien et extension des champs de cultures fourragères (sétaria + tripsacum)
- Amélioration de l'habitat : 632 maisons en matériaux durables et semi-durables ont été construites en 1981.
- Hygiène corporelle et vestimentaire.
- Installation de W.C. privés.

CHAPITRE IIITRAVAUX ET PROCÉDÉS RÉALISÉS AU COURS DE L'ANNÉEA. SUR CRÉDITS COMMUNAUX :

- 1) Réalisations travaux publics
 - a) Routes :
 - Entretien des routes de secteurs
 - b) Ponts : - Installations de nouveaux caniveaux et entretien des anciens par Umuganda.
 - c) Entretien du bureau communal et annexe :
 - Aggrandissement du tribunal de canton est en cours: 45.600 Frs
- 2) Réalisations dans le domaine agricole :
 - Travaux de lutte anti-érosive
 - Entretien des centres de dépulpage16.036 Frs
- 3) Réalisations dans le domaine vétérinaire :
 - Augmentation du nombre de ruchers dans le secteur Tyazo
 - Réparation des Kraals.
- 4) Réalisations dans le domaine social :
 - Constructions de locaux et ateliers scolaires
 - Constructions du C E R A I de Rangiro
 - Adduction d'eau.
- 5) Réalisations dans le domaine médical.
 - Vaccination des enfants à l'Hôpital de Kibogora
 - Un accent a été mis sur l'hygiène en général.
- 6) Réalisations diverses :
 - Création d'une briqueterie communale.

TOTAL61.636

B. SUR L'INITIATIVE DES POPULATIONS :

- Plusieurs réalisations et dans différents domaines sont exécutées à l'Umuganda.

CHAPITRE IIITRAVAUX ET PROGRES REALISES AU COURS DE L'ANNEEA. SUR CREDITS COMMUNAUX :1) Réalisations travaux publics :

- a) Routes : 1,280 Frs
- b) Pont : néant
- c) Entretien du bureau communal et annexe : 88,830 Frs

2) Réalisations dans le domaine agricole : néant.3) Réalisation dans le domaine Vétérinaire : Néant4) Réalisation dans le domaine Social : 64.640 Frs5) Réalisation dans le domaine médical : 100.230 Frs6) Réalisations diverses :

- Constructions des écoles.
- Constructions des routes
- Travaux de lutte anti-érosive
- Construction d'une boucherie à Bitaba 50.000 Frs

304.980 Frs

B. SUR L'INITIATIVE DES POPULATIONS :

- Le Centre de métiers de la Jeunesse dont la construction est en cours.
- Construction d'une boucherie à Bitaba
- Préparation du terrain pour la construction d'un silo Coopératif.

QUATRIEME PARTIE

SITUATION POLITIQUE

CHAPITRE I. CONSIDERATIONS GENERALES .

(Ordre public, état d'esprit de la population, souhaits des populations, principaux événements survenus au cours de l'année).

1. Ordre public : Au cours du 1er trimestre, le banditisme a sensiblement diminué pour se détériorer ensuite pendant le 2e et le 3e trimestre où des attaques armées se sont accrues de façon tellement inquiétante que des rondes nocturnes ont été réinstaurées dans toutes les Communes et d'autres mesures de sécurité prises conjointement avec les autorités zaïroises en vue de ramener la paix et la tranquillité tant à l'intérieur qu'aux frontières de la Préfecture.

D'une part, les Bourgmestres ont été invités à suivre de près la situation de leurs Communes et conscientiser la population à l'auto-défense, à la dénonciation de malfaiteurs et à l'importance de rondes nocturnes, à l'adoption de moyens pratiques d'alerte.

D'autre part, il fut convenu, avec les autorités zaïroises, à l'issue d'une rencontre, de :

- Organiser des actions combinées contre la criminalité et l'échange d'information y relatives.
- Fermer la circulation nocturne entre 18 heures du soir et 5 heures du matin sur le lac Kivu et sur la rivière Rusizi, les pêcheurs étant seuls autorisés à la condition de se munir de carte d'identité, de permis de pêche et d'avoir un numéro d'immatriculation sur la pirogue.

Suite à l'application de ce train de mesures dissuasives, la paix a régné dans toute la Préfecture durant le 4^e trimestre, à part, bien entendu, quelques vols aux champs et cambriolage de maison qui ne manquent pas.

2. Esprit de la population :

La population est imprégnée des idéaux du M.R.N.D. et est consciente de l'importance de l'Umuganda. Cependant, elle prête toujours facilement foi aux faux Bruits, aux sorcelleries, du charlatanisme, et à diverses autres croyances superstitieuses, notamment aux "IBITEGA".

Seule la création de Centre d'alphabétisation fonctionnelle au niveau de chaque secteur et de C.C.D.F.P. au niveau de chaque Commune peut y remédier.

Par ailleurs, elle aspire à plus de justice dans le domaine socio-économique particulièrement dans les tribunaux et dans les organismes de Crédits.

... / ...

3. Souhaits et suggestions de la population :

- a) Fourniture de médicaments en quantité suffisante dans les formations médicales et appropriés à chaque région médicale.
- b) Doter les tribunaux d'un personnel intègre et compétent et créer un service d'inspection judiciaire.
- c) Adduction d'eau, et lutte contre la malaria dans la plaine fertile de Bugarama.
- d) Doter la Préfecture d'un canot de service pour atteindre aisément les Communes riveraines du lac Kivu, depuis le secteur Impara comprenant les Communes de Kamembe, Gisuma et Gafunzo et la S/Préfecture Cyesha, suite aux mauvaises routes qui éprouvent rudement les véhicules, si bien qu'en moins de deux ans, ils sont hors d'usage.
- e) Mettre des balances témoins de l'Etat à la disposition de la population sur les marchés surtout durant la campagne café et haricots pour protéger le paysan contre la rapacité du commerçant.
- f) Créer un C.C.D.F.P. pilote à Nyarushishi, Commune Nyakabuye.
- g) Doter le service d'Inspection du Commerce de personnel suffisant en vue de lui permettre de protéger le paysan et le consommateur salarié contre la spéculation du commerçant.
- h) Inciter, encourager et soutenir financièrement de petites et moyennes unités industrielles en milieu rural pour mener une lutte positive contre le chômage, le vagabondage et le vol.
- i) L'égalité effective des militants devant les droits et devoirs civiques, tels que l'exécution de l'Umuganda et de rondes nocturnes et des crédits bancaires.
- j) Chercher des voies et moyens d'encadrer efficacement les Coopératives et d'en faire un puissant levier du développement dans l'unité et la paix prônées par le M.R.H.D.
- k) Créer une banque populaire dans chaque Commune.
- l) Au niveau du secteur, il faudrait une salle polyvalente de réunions alphabétisation fonctionnelle, etc.
- m) Au niveau Préfectoral et dans le cadre du développement communal, il faudrait placer un technicien du génie rural devant collaborer avec les Commissions techniques dans l'étude de certains dossiers techniques.

4. Principaux événements survenus au cours de l'année 1981 :

19/10/81 : Remise du prix de concours agricole aux agriculteurs et à la Commune Nyakabuye (100.000 Frs) à la Commune Nyakabuye cotée 1ère au concours de reboisement.

... / ...

- 14/12/1981 : Présentation de candidats Députés.
- 28/12/1981 : Elections législatives.
Au mois de novembre 1981 la dysenterie bacillaire a surgi dans certaines régions de la Préfecture et continue à se répandre et à faire des ravages.
- 12/08/1981 : Vol de 200.000 Frs chez le Commerçant NSENGIYUMVA Emmanuel.
- 29/08/1981 : Attaque armée (épées) chez le commerçant de bétail MUDACYAHWA.
- 10/12/1981 : Découverte d'un pistolet chez le nommé NDUWAMUNGU.
- Du mois de juin à celui de septembre 1981 changement de carte d'identité.
- 26/07/1981 : Attaque de bandits armés chez le nommé SAFARI du secteur Bugeza.
- 09/07/1981 : Pose de 1ère pierre au projet d'adduction d'eau à Mkombo.
- 26 et 28/04/1981 : Grêle et dégâts aux cultures à Gihundwe , Muhari et Rusunyu.
- 15 et 28/4/1981 : Ouragan qui a emporté la toiture du C E R A I Manka, de l'atelier de Ryahi, les écoles primaire de Manka, Cyibumba et plusieurs maisons de la population.
- Vers la fin de l'année, mort de 3 personnes causée par l'effondrement de la mine de cassiterite de Murya, Secteur Ruhoko.
- 16/09/1981 : Vol à mains armées chez MUNYAKAZI Moïse, Commerçant à Mushaka et à Kamembe, mais habitant à Gishoma, secteur Ruhoko.
- Dans la nuit du 15 au 16/09/1981 des malfaiteurs ont cassé la statue de la Sainte Vierge.
- 20/11/1981 : Attaque armée chez le nommé NIKOBATUYE du secteur MuPaza, en Commune Gatara.

CHAPITRE III.APPRECIATIONS SUR LES ACTIVITES DU OU DES PARTIS DURANT L'ANNEE. (Citer des cas concrets)Fonctionnement des organes du M.R.N.D. en Préfecture de Cyangugu.

Les organes du MRND tant à l'échelon préfectoral qu'à l'échelon communal ont fonctionné normalement.

Le Congrès Préfectoral s'est tenu le 12 Juillet et le 6 Novembre 1981 tandis que le Comité Préfectoral, le 14 Février et le 11 Juin 1981.

Toutefois les organes communaux du MRND devraient se réunir réglementairement pour examiner l'Etat de développement économique, sociale et culturel de leurs Communes.

L'Umuganda s'est centré sur l'achèvement de 7^e et 8^e année et des ateliers scolaires.

Au sujet des réalisations socio-économique et culturelle, on peut citer l'inauguration du Tribunal de canton Bugarama, de la S/Perception des Postes de Karengera, de F.M Kinanira (Nyakabuye) du Réseau Ouest d'électrification Kirambo et Kagano, du centre d'animation rurale de Mwezi (Karengera), du centre de métiers Nyarusishi (Nyakabuye), d'une école primaire à Kibogora (Kirambo) et Kamonyi (Karengera) ainsi qu'une adduction d'eau à Ruheru dans Kirambo et Mpinga dans Karengera.

C'est vers la fin de l'année 1981 qu'un groupe de jeunes filles et jeunes gens a été formé pour créer un ballet préfectoral. Celui-ci assure un bon accueil aux autorités hôtes dans la Préfecture de Cyangugu.

Comme le MRND veut démocratiser toutes les institutions nationales, la population de Cyangugu a participé avec joie aux élections législatives qui a eu lieu le 28/12/1981.

CINQUIEME PARTIE

RAPPORT SUR LES SERVICES PUBLICS, PARASTATAUX ET ORGANISMES PRIVES.

(Agronomie, élevage, coopératives, commerce et artisanat, santé, éducation, foyers sociaux, tribunaux, T.P., Paroisses, etc...)

I. AGRICULTURE :

1. Personnel agricole dans la Préfecture

N°	:Communes	:Agron. :A0	:Agron. :A2	:Ass. :Agri.	:Vulgar. :Agri.	:Monit. :Agri.	:Totaux
01	BUGARAMA	-	1	1	1	4	7
02	CYIMBOGO	-	2	-	-	4	6
03	GAPUNZO	-	1	1	-	4	6
04	GATARE	-	-	2	-	4	6
05	GISHOMA	-	-	1	2	5	8
06	GISUMA	-	-	2	-	4	6
07	KAGANO	-	-	2	-	4	6
08	KAMEMBE	-	-	2	-	5	7
09	KARENGERA	-	-	1	-	3	4
10	KIRAMBO	-	-	1	-	4	5
11	NYAKABUYE	-	-	2	-	2	4
12	S/PREFECTURE	-	1	-	-	-	1
13	Bureau Préf.	1	1	1	-	-	3
TOTAUX		1	6	16	3	43	69

Remarques :

Les secteurs agricoles sont répartis comme suit :

Les Agronomes oeuvrant dans les divers Projets (Théiculture, Quinquina, Riziculture, P.P.F., Projet café et cultures vivrières, Sonafruits, DPE etc) ne sont pas concernés par cette liste.

Il y a une pénurie des Agronomes A2, les Agronomes A3 manquent aussi dans la Préfecture de Cyangugu. Il faudrait au moins 1 Agronome A3 par secteur administratif.

... / ...

2. REALISATIONS ET STATISTIQUES AGRICOLES

2.1. Cultures vivrières

2.1.1 Situation vivrière générale (pour l'ensemble de la Préfecture).

La situation vivrière pour l'ensemble de la Préfecture a été très bonne pour la saison d'Octobre 1980 et la saison de Mars 1981.

2.1.2. Situation vivrière locale (Régions naturelles ou Secteurs agricoles, éventuellement remarques spéciales pour certaines Communes).

La première saison d'Octobre 1980 fut en général très bonne. Les pluies furent très abondantes. Malgré la grêle du mois de Décembre 1980 et Mars 1981, les rendements ont augmenté.

La région de l'Imbo (Bugarama, une partie de Nyakabuye) connaît des rendements très élevés grâce à la fertilité du sol et à l'absence d'érosion, car il s'agit d'une plaine.

La région englobant les Communes GISHOMA, CYIMBOGO, KAMENBE, GISUMA et GAFUNZO connaît des rendements appréciables surtout pour les cultures telles que : bananier, haricot et manioc.

La région bordant le lac KIVU dans la S/Préfecture CYESHA donne aussi des bons rendements.

Quant à la région de haute altitude bordant la forêt naturelle de Nyungwe, elle connaît des faibles rendements. L'érosion y est grave et les cultures sont exploitées extensivement.

Le volume total de la production a sensiblement dépassé celui de l'année précédente.

3.1.3. Statistiques des produits vivriers

Superficies et productions totales de la Préfecture.

Cultures	:Superficies: :totales Ha :	Productions : moyennes : Tonnes/Ha :	:Productions totales :Tonnes :
Bananes	: 19.412	: 11,700	: 222.868
Haricots	: 22.013	: 0,848	: 18.678
Pois	: 2.406	: 0,860	: 2.070
Arachides	: 420	: 0,854	: 359
Soja	: 931	: 0,800	: 745
Sorgho	: 2.580	: 1,150	: 2.073
Maïs	: 11.121	: 1,000	: 11.121
Eleusine	: 414	: 0,283	: 117
Froment	: -	: -	: -
Riz	: 420	: 3,714	: 1.560
Patates douces	: 6.193	: 9,167	: 56.771
Pommes de terres	: 907	: 10,000	: 9.070
Manioc	: 3.219	: 13,500	: 43.458
Colocases	: 810	: 7,955	: 6.444
Ignames	: 66	: 9,690	: 640
Totaux	: 70.912	: :	: 376.874

Remarques : Les rendements des cultures vivrières ont augmenté par rapport à l'année précédente. Cela est due à une répartition régulière de la pluie, malgré la grêle qui a ravagé quelques Communes (Kagano, Kirambo, Gatara et Karengera). Les superficies emblavées ont connu également une augmentation appréciable. La production a sensiblement été élevée. La récolte des cultures vivrières du mois de de Décembre 1981 a été bonne.

Tableau IV : Productions vivrières par Commune.

Cultures	Productions en Tonnes des Communes										Production totale Tonnes
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
:BEAUPAVA: CYMBOGO: GAFUNZO: GATARE: GISHOMA: GISUMA: KAGANO: KAMENDE: KARENGERA:											
Bananes	:19.286	:26.071	:26.174	:20.792	:30.337	:14.097	:12.616	:21.332	:19.964	:	:190.669
Haricots	:1.629	:2.372	:1.514	:1.565	:1.901	:1.554	:1.829	:2.123	:1.545	:	:16.031
Pois	:65	:2	:145	:481	:45	:83	:65	:22	:423	:	:1.337
Arachides	:100	:—	:134	:37	:1	:19	:9	:9	:—	:	:309
Soja	:28	:1	:88	:323	:—	:50	:117	:126	:12	:	:745
Sorgho	:198	:—	:366	:635	:188	:131	:185	:604	:62	:	:2.369
Maïs	:1.046	:2.140	:789	:599	:11.005	:1.098	:908	:701	:878	:	:9.164
Milusine	:—	:—	:—	:49	:—	:—	:12	:—	:4	:	:65
Froment	:—	:—	:—	:—	:—	:—	:—	:—	:—	:	:—
Riz	:1.560	:—	:—	:—	:—	:—	:—	:—	:—	:	:1.560
Patates	:1.900	:2.548	:3.025	:6.750	:4.483	:5.207	:7.260	:9.341	:6.481	:	:46.995
P. de terres	:4.535	:5	:360	:1.000	:115	:390	:550	:495	:430	:	:7.880
Manioc	:3.821	:4.185	:3.821	:2.845	:4.901	:1.769	:7.600	:4.914	:461	:	:34.399
Colocases	:3.240	:292	:100	:336	:484	:132	:364	:112	:896	:	:5.956
Legumes	:330	:5	:20	:50	:15	:15	:30	:10	:15	:	:490
TOTAL	:37.738	:37.621	:36.536	:35.462	:43.475	:24.551	:31.627	:39.789	:31.771	:	:317.970

Remarques :

Tableau n° V : Prix moyens des Produits vivriers sur les marchés (7)

Produits	Prix au kilo sur les marchés de :																Prix moyens	
	BUSHENGE																Préfecture	
	R (*)	S (*)	R	S	R	S	R	S	R	S	R	S	R	S	R	S	R	S
Bananes	8	12	6	9	6	8	6	10	7	10	5	8	6	9				
Haricots	30	35	20	35	25	35	18	27	18	35	15	25	21	32				
Pois	40	50	45	50	30	45	40	60	30	50	25	40	35	49				
Arachides	90	120	70	100	70	90	60	80	70	80	60	80	71	93				
Soja	40	50	30	40	20	30	20	30	15	15	15	20	26	34				
Sorgho	25	30	15	25	12	20	20	30	25	40	15	20	19	28				
Mais	10	18	6	10	20	25	15	20	15	20	12	18	13	19				
Mesline	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	30	40				
Froment	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-				
Riz	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	80	110				
Patates	15	20	5	10	6	10	10	15	6	8	5	10	8	12				
P. de terre	20	24	15	22	18	22	17	24	15	20	12	18	17	22				
Manioc	20	24	12	20	8	11	16	20	15	20	12	18	14	19				
Colocases	20	20	10	14	12	16	10	15	6	10	8	12	11	15				
Igname	20	20	12	16	12	20	20	20	6	8	7	15	13	17				

(*) : R= Récolte S= Semis (Prix au moment des récoltes et à l'époque des semis)

Les marchés indiqués ci-dessus sont les plus importants dans la Préfecture. Comme ils sont très éparpillés, les prix moyens mentionnés sont représentatifs. Le prix officiel du riz est de 65 F/Kg quand on achète un sac de riz à la Riziculture (Rizipérimètre) Bugarama.

Tableau n° VI : Productions vivrières commercialisées.

Produit	Productions : totales : Tonnes	% : commercia- : lisé	Productions : commerc. Ton- : nes	Prix moyen : : par tonne	Valeur en : milliers de : francs
Bananes	: 222.868	: 40	: 89.147	: 7.500	: 668.602
Haricots	: 18.678	: 40	: 7.467	: 25.000	: 186.675
Pois	: 2.070	: 20	: 414	: 45.000	: 18.630
Arachides	: 359	: 10	: 35	: 80.000	: 2.800
Soja	: 745	: 10	: 74	: 30.000	: 2.220
Sorgho	: 2.973	: 40	: 1.189	: 25.000	: 29.725
Maïs	: 11.121	: 20	: 2.224	: 35.000	: 77.840
Eleusine	: 117	: 10	: 12	: 25.000	: 300
Froment	: -	: -	: -	: -	: -
Riz	: 1.560	: 80	: 1.248	: 90.000	: 112.320
Patates	: 56.771	: 30	: 17.013	: 10.000	: 170.130
P. de terre	: 9.070	: 30	: 2.721	: 20.000	: 54.420
Manioc	: 43.458	: 40	: 17.383	: 15.000	: 260.745
Colocases	: 6.440	: 30	: 1.633	: 15.000	: 24.495
Ignames	: 640	: 10	: 64	: 15.000	: 960
Totaux	: 376.874		: 140.625		: 1.609.862

Commentaires et remarques :

Compte tenu du nombre des familles agricoles installées dans toute la Préfecture (estimation à 70.965). Le revenu par famille issu de la commercialisation des produits vivriers serait de $(1.609.862 \div 70.965) \times 1000 = 225.602$ Frs (contre 19.743 francs de l'année passée).

Préfecture de Cyangugu..... R.A. 1981

2.1.4. Cultures légumières :

Tableau n° VII : Statistique de la production légumière .

	Noms des	Nombre plant teurs.	Superficie moyenne, ares.	Superficie totale, Ha	Productions tonnes
1.	BBUGARAMA	971	0,58	5,63	64,75
2.	CYIMBOGO	271	8,40	15,17	57,36
3.	GAFUNZO	6.992	0,46	7,12	82,00
4.	GATARI	894	1,26	12,83	108,07
5.	GISHOMA	438	5,50	13,70	77,22
6.	GISUMA	2.511	1,03	33,53	732,00
7.	KAGANO	6.032	0,09	34,39	131,17
8.	KAMEMBE	1.222	2	24,55	282,00
9.	KARENGERA	3.915	1,32	29,46	338,79
10.	KIRAMBO	2.496	-	35,65	74,96
11.	NYAKABUYE	1.838	0,20	4,00	46,00
12.					
13.					
14.					
15.					
16.					
17.					
18.					
19.					
20.					
Totaux		27.580		216,03	1.948,32

Commentaires et remarques : La production des légumes est constituée surtout par des aubergines, choux, carottes, oignons, tomates.

L'utilisation des semences sélectionnées reste encore très faible. Les légumes locaux produits sont essentiellement des courges, imbogeli et isegi.

Beaucoup de légumes sont commercialisées au Marché de Kamembe mais la grande partie vient du Zaïre.

Préfecture de CHAMPAGNE.....

R.A. 1981....

2.1.5. Cultures fruitières.

Tableau n°VIII : Statistiques de la production fruitière.

Espèces fruitières	Nombre de plants			Superficie en production	Produit moyen kg/ha	Production totale Tonnes
	Plantés durant l'année	Total fin année	en production			
1. Ananas	16.062	109.663	89.003	2,12	60.000	127.200
2. Orangers	373	8.498	7.920	18,46	6.000	110.760
3. Citronniers	72	1.259	1.000	2,50	9.000	22.500
4. Mandarin	31	279	248	0,62	9.000	5.580
5. Pamplemoussiers	7	42	35	0,08	16.000	1.280
6. Avocats	11.673	25.220	8.486	30,42	18.000	547.560
7. Papayers	2.102	6.096	2.122	2,32	40.000	92.800
8. Manguiers	857	1.577	621	3,05	10.000	30.050
9. Pruniers du J.	1.978	11.613	7.443	6,10	9.500	57.950
10. Ceyviers	1.090	5.310	3.801	8,30	8.000	66.400
11. Néfliers	7	629	504	1,01	4.000	4.040
12. Chérinoliens	-	74	71	0,34	2.000	680
13. Mameouja	30.354	50.699	69.896	58,60	3.500	205.100
14. Grenadiers						
15. Eugenia						
16. Groseilliers						
17. Muriers						
18. Fraisiers						
19. Pêchers						
20. Pachira		576	-	-	-	-
Totaux	64.614	320.601	191.150	133,92	-	1.271.900

Commentaires et remarques: Pour les cultures fruitières, c'est surtout l'avocatier, l'ananas et le papayer qui sont très appréciés par la population. Les Agrumes sont en train de disparaître. Le mameouja voit son importance s'accroître avec l'action de la SONAFRUITES. Le nombre des plants de mameouja indiqués comme mis en place cette année ne comprend pas les réalisations de la SONAFRUITES.

Préfecture de CYANGUGU.....

R.A..... 1981

2.2. Cultures industrielles.2.2.1. Généralités.Tableau IX : Importance des cultures industrielles.

Cultures	Superficies totales : Ha : fin année	Superficies en production Ha (durant année)
Caféiers	4.052,60	3.312,71
Théiers	2.540	2.330
Pyrèthre	-	-
Quinquina	3.950,69	1.188,65
Riz	420	420
Coton	-	-
Canne à sucre	29,03	26,20
Totaux	11.001,32	7.277,56

2.2.2. Caféiculture.Tableau X : Résultats des pépinières de caféiers.

Communes	Nombre de caféiers		Totaux	Exercice P ou G (*)
	Extension	Remplacement		
1. Bugarana	80.524	-	80.524	
2. Cyimbogo	56.574	1.619	58.195	
3. Gafunzo	61.394	1.300	62.694	
4. Gatare	56.193	-	56.193	
5. Gishoma	203.815	9.985	213.800	
6. Gishoma	94.034	925	95.009	
7. Kagano	31.139	2.013	33.152	
8. Kamembe	46.619	-	46.619	
9. Karengera	41.274	2.583	43.927	
10. Kirembo	8.203	17.837	26.040	
11. Nyakabuye	-	-	-	
TOTAL	679.819	36.334	716.153	

Communes	Nombre planteurs	Nombre de caféiers					
		En rapport (=)	Non en rapport			Total	Par planteurs
			1979	1980	1981		
1. BUGARWA	3.387	444.648	-	-	80.524	525.170	155
2.							
3. CYIMBOGO	4.257	364.291	1.556	41.179	58.195	465.219	108
4.							
5. GAFUNZO	4.996	774.067	24.260	18.192	62.694	879.213	173
6.							
7. GATARE	6.163	1.207.794	29.936	11.386	56.193	1.305.309	211
8. GISHOMA	4.775	549.892	49.848	24.865	213.800	88.705	175
9.							
10.							
11. GISUMA	5.892	825.296	33.689	18.419	93.159	970.565	165
12. KAGALO	4.005	709.574	-	24.830	31.139	765.713	173
13.							
14. KAMEMBE	3.652	371.195	19.037	16.892	46.619	653.743	179
15.							
16. KARENTERA	2.417	279.238	-	24.786	43.927	347.951	144
17.							
18. KIRABO	3.474	531.315	26.486	24.209	26.040	581.564	139
19.							
20. NYAKABUYE	2.136	368.118	48.691	60.381	-	477.188	224
Total	45.148	6.625.428	233.505	265.139	716.153	7.044.627	176

(X) : Y compris les caféiers en voie de régénération.

Tableau n° XIV : Production caféicole de l'année.

Communes	Nombre caféiers en production	Superficie caféicole Ha	P r o d u c t i o n s			
			Total en perches	Moyennes à l'Ha : Kg	Moyennes à l'arbre : grammes	Moyennes par planteur Kg
1. BUGARAMA	444.643	269,52	210	778	448	66
2. CYIMBOGO	364.291	242,80	226	930	602	53
3. GAFUNZO	774.063	473,00	323	695	425	65
4.						
5.						
6. GATARE	1.207.794	751,00	184	245	145	30
7. GISHOMA	549.892	419,00	327	782	391	68
8. GISUMA	524.989	439,28	422	970	715	118
9. KAGANO	709.574	432,38	106	222	149	26
10.						
11. KAMENGE	571.195	357,00	425	1.192	745	121
12.						
13. KAREMTERA	279.234	190,81	424	2.225	1.500	175
14. KIRAMBO	531.315	329,82	183	555	345	53
15.						
16.						
17. NYAKABUYE	368.118	148,00	148	1.579	687	96
18.						
19.						
20.						
Totaux	6.625.428	4.052,60	2.983	906	559	79

Remarques :

Préfecture de CYANGUGU

R.A. 1981

Tableau n° XVI : Revenu monétaire des caféiculteurs .

Communes	Nombre planteurs	Prod.Tot. tonnes	Valeur en milliers	Revenu moy.par planteur en Frs
1. BUGARAMA	3.387	210	26.520	7.830
2.				
3. CYIMBOGO	4.257	226	27.120	6.371
4.				
5. GAFUNZO	4.996	328	39.360	5.876
6. GATARE	6.163	184	22.080	3.582
7.				
8. GISHOMA	4.775	327	39.240	8.218
9. GISUMA	5.892	422	50.640	8.595
10.				
11. KAGANO	4.005	106	12.720	3.176
12. KAMENGE	3.652	425	51.000	13965
13.				
14. KARENGERA	2.417	424	50.880	21.051
15. KIRAMBO	3.474	183	21.960	6.321
16.				
17. NYAKABUYE	2.130	148	17.760	8.338
18.				
19.				
20.				
Totaux	45.148	2.963	359.270	7.958

Remarques :

- 1° Le prix moyen à la tonne de café parche est de
- 2° La taille café a généralement été bien suivie. Au cours de cette année 81, une campagne spéciale de taille de régénération avait été lancée par l'OCIR/Café dans les Communes bordant le lac Kivu, noyau important d'un Projet en cours d'amélioration de la caféiculture. La désinsectisation s'est bien faite là où le produit est arrivé à temps. La production globale et les rendements moyens se sont accrus à cause de la floraison qui a été précoce et à l'entretien des caféiculteurs. Il y a quelques cafés qui viennent du Zaïre, mais on ne peut pas bien évaluer l'apport d'outre-lac. Le prix à la tonne est toujours de 120.000 Frs sauf dans le cas de manoeuvres frauduleuses. En général le revenu moyen par planteur a augmenté.

Préfecture de R.A.

1981

2.2.3. Théiculture.Tableau XVI : Situation théicole :

Communes Lieux plantation (X)	Superficies en Ha :			
	Totales	En rapport	Non en rapport	Réalisés en 1981
1. Ntendezi	372	322	50	-
2. Mwaga	174	174	-	-
3. Gisakura	463	429	34	-
4. Thé villageois	112	112	-	-
5. Rwamiko	148	140	8	-
6. Rwamuyaga	92	92	-	-
7. Nyakabuye	84	83	1	-
8. Nyarushishi	90	85	5	-
9. Gatandara	101	101	-	-
10. Thé villageois II	804	692	-	-
Bigutu (Privé)	100	100	-	-
Totaux	2.540	2.330	98	-

(*) : Regie. Co= Coopérative. Vi=Thé villageois. Pe=Privé étranger.

Tableau XVII. Production théicole.

Plantations: (*)	Super. en rap- port	Production thé vert Kg	Production thé sec Kg	Production moy. Kg/Ha
1. Ntendezi	322	931.296	217.582	675 Kg
2. Mwaga	174	913.089	202.458	1.163,5"
3. Gisakura	429	1.445.132	320.428	746,9"
4. Thé villageois	112	330.712	73.328	654,0"
5. Rwamiko	140	577.033	125.356	895 "
6. Rwamuyaga	92	410.272	89.129	969 "
7. Nyakabuye	83	396.012	36.031	1.037 "
8. Nyarushishi	85	368.978	30.138	943 "
9. Gatandara	101	573.892	124.674	1.247 "
10. Thé villageois Bigutu (privé)	-	-	-	-
Totaux	1.588	5.996.416	131.861	896,4

Commentaires et remarques aux tableaux XVII et XVIII:

Préfecture de CYANGUGU.....R.A. 1981

2.2.3. Culture du Quinquina.

Tableau n° XX : Superficies et productions de Cinchona.

Communes et Plantations	Superficies		Productions	
	Total : Ha	En rapport Ha	Total Ecorces sèches Kg	Moyennes Kg/ha
1. CYIMBOGO	70,66	53		3.000 Kg/ha
2. GAFUNZO	73,14	30,59		
3. GATARE	634,00	456,90		
4.				
5. GISHOMA	47,20	4,72		
6. GISUMA	197,50	12,70		
7.				
8. KAGANO	371,50	70,67		
9. KAMEMBE	78,28	10,28	158.007	2.400 Kg/ha
10. KARENGERA	887,36	206,24	92.980	-
KIRAMBO	272,08	46,68	-	-
AUTRES	1.327,97	296,87	-	-
Totaux	3.959,69	1.188,65	-	-

Commentaires et remarques : Le marché de Quinquina ne fonctionne plus.

2.2.5. Culture de coton .

Tableau n° XXI : Superficies et productions cotonnières.

Année (x)	: Nombre plan- teurs	: Superficies		: Productions(xx)		% Coton blanc
		Moyennes ares.	Total Ha	Moyennes Kg/ha		
1979.....	-	-	-	-		-
1980.....	-	-	-	-		-
1981.....	-	-	-	-		-

(x) : Résultats des 3 dernières années.

(xx) : Productions en coton-graines.

Commentaires et remarques :

Préfecture de CYANGUGU.....

R.A. 81

2.2.7. Riziculture.

Tableau n° XXII : Superficies et productions de riz paddy.

Communes ou Lieux plantations	Saison	Superficies totales Ha	Productions totales: Tonnes	Productions moyennes : Kg/ha
1. BUGARAMA	1ère saison	420	1.260	3000 Kg/ha
2.	2ème saison	100	300	3000 Kg/ha
3.				
4.				
5.				

Commentaires : La superficie du riz est de 420 Ha par an.

Pendant la deuxième saison, 1/3 de la superficie est mise sous culture.

2.2.8 Culture de la Canne à sucre :

Tableau n° XXIII : Superficies et productions de canne.

Communes ou Lieux plantations	Superficies		: Productions :		% Sucre
	Totales Ha	Exploitées Ha	Totales: Tonnes	Moyennes Kg/ Ha	
1. BUGARAMA	11,65	9,75	702	72.000	
2. GISHOMA	6,20	6,20	434	70.000	
3. KAMEMBE	4,80	3,90	273	70.000	
4. AUTRES	6,38	6,40	448	70.000	
5.					
Totaux	29,03	26,20	1.857	87,762	

Commentaires : Les plantations qui existent sont des petites unités individuelles appartenant à des pré-coopératives des jeunes.

La superficie emlavée des cannes à sucre diminue continuellement.

La consommation est locale.

Préfecture de Cyangugu..... R.A. 1981

2.2.9. Cultures industrielles diverses.

(Tabacs, Pilipili, Ricin, plantes à fibres, Gèranium etc...)

Tableau n° XXV : Production de

Communes	Nombre planteurs	Superficie moyenne ares	Superficie totale : Ha	Production moyenne Kg/Ha	Production totale Tonnes
1. GAFUNZO:					
2. Tabac	200	1	2	1.000	2
3.					
4.					
5.					
6. KAGANI					
7. Tabac	260	0,78	2,03	500	1,14
8. Pilipili	280	1,12	3,13	600	1,88
9. Sisal	460	1,15	5,29	1.150	6,08
10.					
11. KIRAMBO					
12. Tabac	162	0,58	0,94	1.307	1,29
13. Pilipili	154	0,16	0,25	234	0,06
14. Agase sisal	133	0,81	0,41	2.980	1,23
15.					
16.					
17.					
18.					
19.					
20.					
Totaux	1.645	-	13,65	-	13,74

Commentaires :

On rencontre des lopins de terre plantés en tabac pour les besoins locaux. Les superficies pour d'autres cultures sont très petites.

Préfecture de Cyangugu.....R. A 1981

CHAPITRE II : VULGARISATION AGRICOLE1. Personnel.Tableau n° 1 : Personnel agricole affecté à ce Service.

N° Numéros d'ordre des	Nombre de	
	Vulgarisations	Moniteurs

Remarques :

Les cadres agricoles communaux s'occupant aussi de la Vulgarisation agricole.

2. Cultures économiques :Tableau n° II : Semences et boutures utilisées

Communes :	Caféier	Théiers nombre boutures	Autres
	Kg semences		
1. BUGARAMA	25		0,550 kg quinquina
2. CYIMBOGO	35		
3. GAFUNZO	-		
4. GATARE	25		
5. GISHOMA	75		
6. GISUMA	30		
7. KAGANO	10		
8. KAMEMBE	23		28.260 plants de quinquina.
9. KARENGERA	20		
10. KIRAMBO	15		
Totaux	258		

Commentaires et remarques : Les semences proviennent de l'ISAR via OCIR/Café.

3. Cultures vivrières.Tableau n° III : Introduction de nouvelles variétés sélectionnées.

Communes:	Variétés introduites	Superficie Ha	Nombre de plants Kgs
1.	Haricot 1/2	11,31	792 Kgs
2.	Soja	7,11	249 Kgs
3.	Arachides	3,30	496 Kgs
4.	Maïs bambu	4,40	220 Kgs
5.			
6.	Blé	0,38	46 Kgs
7.	Bananiers		
8.	B. de terre	1,00	1.550 Kg
9.	Manioc Bala	-	1.000 boutures
10.			
Totaux		27,50	3.307 Kgs 1.000 boutures de manioc

Commentaires : Il s'agit des semences livrées par le Service S.S. de Kigali pour la saison de Mars et de Septembre 1981.

4. Cultures fruitières et potagères.Tableau IV : Introduction de nouvelles cultures fruitières et potagères.

Communes	Variétés fruitières	Nombre plants	Variétés potagères	Kg graines
1.	Ananas	1.190	Tomates	
2.				
3.	Avocats	1.760	Oignons	500 sachets
4.	Papayers	664	Choux blancs	500 " "
5.				
6.	Manguiers	565	Choux fleurs	200
7.	Passiflores	1.430	Aubergines	-
8.	Bananiers	266	Carottes	400 sachets
9.				
10.				
Totaux		5.925	-	1.600 Sachets

Commentaires :

La population préfère les choux blancs, les carottes et les oignons. Les Ecoles et les Centres ont un potager.

Préfecture de Cyangugu ; R.A. 1981

5. Centres Agricoles communaux :

Tableau V : Importance des centres agri.

Communes	Superficie cultivée Ha.	Appréciation: TB - B - AB - M.)
1. BUGARAMA	2,00	T.B.
2. CYIMBOGO	0,72	B
3.		
4. GAFUNZO	0,12	T.B.
5.		
6. GATARE	6,5	T.B.
7. GISOMA	0,60	A.B.
8. GISUMA	0,60	B
9.		
10.		
11. KAGANO	2,00	B
12. KAMEMBE	2,24	T.B.
13.		
14. KARENGERA	4,020	T.B.
15.		
16. KIRAMBO	0,04	T.B.
17. NYAKABUYE	0,75	T.B.
18.		
19.		
20.		
Totaux	19,75	-

Commentaires :

Les Centres agri des Communes BUGARAMA, KAMEMBE, KARENGERA sont déjà importants et leur impact sur la population commence à se faire remarquer. Pour Karengera, il s'agit surtout de l'appui du Projet d'Animation rurale de Mwezi. Le service de l'Agronomie entretient aussi un champ de démonstration à Nkombo (verger). Pour la majeure partie des autres Communes, un grand effort est à fournir pour arriver à un résultat tangible.

Préfecture de CYANGUGU.....

R.A. 1981.....

CHAPITRE III : EAUX ET FORETS.

1. Personnel.

1.1. Personnel du Service Forstier. 2 Moniteurs forestiers, 15 Gardes forestiers S/contrat.1.2. Personnel du service des Eaux (Pêche et Piscicultures): 9 gardiens d'étangs piscicoles + 2 moniteurs piscicoles.

2. Réalisations et activités.

2.1. Réalisations du Service Forestier.2.1.1. Superficies boisées :Tableau I : Situation globale dans la Préfecture.

Catégories Boisements	Superficies début année Ha	Plantation pdt.année Ha	Déboisement Ha	Superficie fin année Ha
Forêt naturelle Savanes arborées	56.200	-	-	56.200
B. domaniaux	1.003,45	-	-	1.003,45
B. communaux	942,94	22,55	9,72	955,73
B. routiers				
B. individuels	728,17	52,91	-	1.781,00
B. des régies				
B. divers collectif	546,38	14,61	0,62	560,49
Totaux	60.420,94	90,07	10,34	60.500,75

Commentaires :

Les réalisations en matières forestières sont celles de la Journée Nationale de l'arbre (mois d'Octobre) et les deux mois qui ont suivi. Les déboisements des forêts domaniales sont constitués par du bois fournies au Projet Cimenterie de Bugarama, au Projet Riziculture irrigation Bugarama et du bois de chauffage pour les Ecoles secondaires. Il ne s'agit pas de déboisement définitif.

Préfecture de C y a n g u g u

R.A. 1981

2.1.4. Gestion des boisements communaux :Tableau n° III. Nouvelles plantations.

Communes	Lieux chan- tiers	Superficies en Ha		
		Plantée	préparée	totale
1. Bugarama		1,00		1,00
2.				
3. GATARE		0,80	1,30	2,10
4.				
5. Gishoma		3,45	-	3,45
6. GISUMA		0,53	1,50	2,03
7. KAGANO		2,50	0,53	0,53
8.				
9. KARENGERA		4,22	9	13,22
10. KIRAMBO		0,27	1,23	1,50
11. NYAKABUYE		13,50	-	13,50
12.				
13.				
14.				
15.				
16.				
17.				
18.				
19.				
20.				
TOTAUX		26,80	13,53	40,39

Remarques : Il s'agit essentiellement des créations réalisées à la Journée Nationale de l'arbre du mois d'Octobre 1981. Seule la Commune de Nyakabuye a planté une grande superficie. Certaines Communes ne disposent pas de grandes étendues pour envisager la création des nouveaux boisements.

Préfecture de C y a n g u u..... R.A. 1981

Tableau n°IV : Situation et exploitation des boisements communaux.

Communes	Superfi début année : Ha	Planta- tions Ha	Déboise- ments : Ha	Superf. fin année	Exploitation	
					m ³ (*)	Recettes (F)
1. Bugarama	70,25	1	-	71,25	-	-
2. Cyimbogo	128,41	-	-	128,41	-	-
3.						
4.						
5. Gafunzo	88,67	-	-	88,67	-	-
6.						
7. Gatare	361,97	0,30	-	362,27	433,5	17.600
8. Gishoma	105,39	3,45	-	108,64	286,5	36.000
9. Gisuma	110,14	0,53	-	110,67	-	-
10.						
11. Kagano	75,92	2,50	-	78,42	155,5	14.400
12.						
13. Kamembe	59,20	0,53	-	59,73	-	-
14.						
15. Karongera	67,75	4,22	-	71,97	-	-
16. Kirembo	81,71	0,27	9,71	72,27	176	28.480
17.						
18. Nyakabuye	102,48	13,50	-	115,98	-	-
19.						
20.						
Totaux	1.251,59	26,30	9,71	1.268,10	1.053,5	96.480

(*) : 1 m³=15 perches (15 cm/diamètre et 4 m/hauteur).Commentaires :

Les boisements communaux sont très mal exploités et leur entretien laisse à désirer. La faiblesse des recettes est essentiellement due à l'utilisation d'une très grande quantité de bois pour les constructions scolaires dans le cadre de la réforme, mais aussi à la distribution gratuite en faveur de quelques nécessiteux.

Préfecture deC y a n g u s u..... R.A. 1981

2.2. Situation et réalisation du service des Eaux :Tableau n° V : Situation et production des étangs piscicoles.

Communes	Nombre total étangs		Superf. étangs en prod. (Ha)	Product. en Kg	Observat. (Alevins ou consommation)
	Début année	Fin année			
1. Bugarama	-	-	-	-	-
2. Cyimbogo	2	2	-	-	-
3.					
4. Gafunzo	-	-	-	-	-
5.					
6. Gatare	40	40	68	1.560	Consom.
7.					
8. Gishoma	-	-	-	-	-
9.					
10. Gisura	1	1	0,25	-	-
11. Kagano	-	-	-	-	-
12. Kamenbe	21	21	30,75	155,7	Consom.
13.					
14. Karungu	146,5	184	140	-	-
15.					
16. Kizumbo	1	2	0,08	123,6	Consom.
17.					
18. Nyakabuye	(-)	-	-	-	
19.					
20.					
Totaux	211,5	250	267,08	1.617,5	

Commentaires : (Nouvelles espèces introduites, Distribution d'alevins; Production moyenne de poissons à l'Ha; Nourriture donnée; Revenu monétaire). La majeure partie des étangs sont très petites, individuels et mal équipés. La production est faible et incertaine. Les étangs de Kadasoma (Kamenbe, réalisation de l'Uganda) sont prêts pour le viilage; mais ils ont subi l'inondation. Celui de Shangi (Gafunzo) sera pour le mise en charge des étangs ruraux. L'alimentation des poissons est faible; mais on envisage de les nourrir avec le son de riz et aux cultures fourragères.

Préfecture deC y a n g u g u R.A. 1981

2.2.2. PêcheTableau VI: Production des pêcheries lacustres :

Communes	Lacs	Nombre de		Production poissons secs Kg.
		Pêcheurs	Pirogues	
1. CYIMBOGO	Kivu - Rusizi	13	13	1.200
2.				
3. GAFUNZO	Kivu	86	87	121.668
4. GATARE	"	15	15	23.300
5. GISUMA	"	8	8	3.600
6. KAGATO	"	107	98	2.977
7. KAMEMBE	"	2.010	2.221	34.136
8. KIRAMBO	"	17	24	7.946
9.				
10.				
11.				
Totaux	-	2.256	2.466	191.227

Commentaires :

L'augmentation des pêcheurs est due à un recensement régulier effectué par le Moniteur piscicole. La production est vendue sur quelques débarcadères localisées au bord du lac. Une partie est autoconsommée. Le produit de la pêche est contribué selon le volume décroissant de Tilapia, Siluridés, Carpes (Rusizi) et de Clupéides. Les précoopératives de Pêcheurs du lac Kivu ne sont pas assez fortes pour avoir une bonne organisation de travail et le Projet Pêche sur le lac Kivu qui pouvait les aider s'est déplacé vers Gisenyi. La production du Kivu n'est pas bien connue car les pêcheurs zaïrois et quelques Banyarwanda acheminent les poissons vers Bukavu où ils tirent un grand bénéfice.

Préfecture de R.A ... 1981

Tableau n° IV : Revenu monétaire provenant des produits vivriers.

Produits vivriers	% product. commercialisée	Product. commercialisée tonnes	Prix moyen par tonne	Valeur totale en milliers	Revenu moyen F/planteur
Bananes	40 %	408,93	7.000	2.861,110	9.025
Haricots	35	74,29	25.000	1.857,250	2.205
Pois	-	-	-	-	-
Arachides	-	-	-	-	-
Soja	-	-	-	-	-
Sorgho	25	10,25	25.000	256,250	1.129
Maïs	50	35,97	35.000	1.258,950	1.495
Froment	-	-	-	-	-
Riz	-	-	-	-	-
Patates	25	36,72	10.000	367,200	5.100
P. de terres	-	-	-	-	-
Manioc	45	955,56	15.000	14.333,400	20.864
Colocases	20	1,26	15.000	18,900	205
Ignames	-	-	-	-	-
Totaux	-	1.522,78		22.047,140	4.815

Commentaires aux tableaux III et IV.

Dans ce paysannat la banane, le haricot et le manioc sont commercialisés à grande échelle. La majeure partie des bananes à bière est écoulé vers le Burundi. Le manioc est vendu, puis traité à l'eau, séché et mis en gros sacs.

Préfecture de C y a n g u g u R.A. 1981...

2.2.2. Cultures industrielles groupés.Tableau n° V : Importance des cultures industrielles en paysannat.

Communes Périmètres	Planteurs et superficies			Planteurs et superficies		
	Culture de.....			Culture de		
	N.Pl.	S.m.	S. tot.	N. Pl.	S.m.	S. tot.
1. Riz	1.500	28	420	500	20	100
2.						
3.						
4.						
5.						
6.						
7.						
8.						
9.						
10.						
Totaux	1.500	28	420	500	20	100

N.Pl. = Nombre planteurs; S.m.= Superficie moyenne en ares; S.tot.=Superficie totale en Ha.

Tableau n°VI : Revenu monétaire moyen provenant des cultures industrielles.

Cultures indus- trielles.	Superf. en prod.	Product. moyenne	Product. totale	Prix moyen/ Tonne	Valeur tota- le en mil- liers de F	Revenu moyen F/planteur
-Café -Thé -Pyrethre -Coton -Riz -Canne à sucre	520	3	1.560	25.000	39.000	26.000
Totaux	520	3	1.560	25.000	39.000	26.000

Commentaires :

Préfecture deC.y.a.n.g.u.g.u..

R.A. 1981.....

II. GENIE RURAL ET CONSERVATION DES SOLS**CHAPITRE I : ETUDES AGRICOLES ET PEDOLOGIQUES : pour mémoire.****CHAPITRE II : GENIE RURAL ET HYDROLOGIE .****1. Personnel (Observateurs hydrologiques, Moniteurs L.A.E. etc...)**Il y a 3 observateurs hydrologiques aux stations de :
Gashinjano, Rubyiro et Njambwe.**2. Réalisations de l'année.****2.1. Service topographique : néant.****2.2. Conservation des Sols :****Tableau n° 1 : Lutte anti-érosive, compostière, setaria**

Communes	Nombre de kilomètres de LAE:		Superficies protégées Ha (*)	Superficies au champs Setaria en H Ha	Nombre compos- tières existantes
	creusés	plantés			
1. Bugarama	0,110	21,224	42,67	1,000	4.456
2.					
3. Cyimbogo	57,104	13,602	141,41	0,650	6.671
4.					
5. Gafunzo	61,358	23,310	169,34	0,240	5.781
6. Gatare	90,970	32,576	247,09	0,685	8.210
7.					
8. Gishoma	46,736	34,516	202,50	0,710	5.794
9.					
10. Gisuma	15,781	0,702	32,97	0,610	7.144
11.					
12. Kagano	81,360	64,697	292,11	0,063	2.715
13.					
14. Kamenbe	25,357	16,701	84,12	0,790	6.053
15.					
16. Karengera	17,208	50,046	134,51	0,964	7.960
17.					
18. Kirambo	136,553	166,021	605,15	0,343	8.618
19.					
20. Nyakabuye	38,297	58,771	194,14	0,200	6.441
Totaux	570,816	502,166	2.113,12	6,255	70.041

1 Km de L A E : protège 2 Ha, avec pente moyenne 15%, largeur de terrasse de 20 m et équidistance verticale de 3 m.

Voir le rapport de LAE 1982. Les travaux de creusement et de plantation d'herbes ne suivent pas le piquetage.

Etant donné son climat favorable et ses sols fertiles, la Préfecture de Cyangugu offre d'énormes possibilités de productions alimentaires pouvant servir à d'autres régions souvent en déficit. Et pour ce faire, le renforcement du personnel de terrain s'avère nécessaire pour mieux mener le travail de vulgarisation et d'animation. La présence de 6 Agronomes A2 est très insuffisante dans toute la Préfecture, étant donné que 3 seulement sont sur le terrain, alors qu'un Agronome A2 est à la tête de la S/Préfecture Cyesha et deux autres sont mis à la disposition du Projet des Enquêtes agricoles, il faut y ajouter 6 Agronomes A3 repris par le Projet Enquêtes Agricoles. Il faudrait qu'il y ait un Agronome A2 à la tête de chaque Commune, secondés dans ses tâches par les Agronomes A3, à mettre à la tête de chaque secteur administratif. Le nombre des Moniteurs agricoles est aussi bas.

La sous-région de Bugarama attire particulièrement notre attention par ses hauts rendements. Cependant l'exploitation de ces potentialités nécessite la mise en place d'infrastructures socio-économiques bien adaptées. La création des Coopératives de production est souhaitable ainsi que la mise en oeuvre d'une structure de vulgarisation bien adaptée.

Le rendement des Agronomes exige :

- Le recyclage au moins une fois par an pour certains thèmes.
- Les rencontres avec les responsables ministériels une fois le trimestre.
- La mise à la disposition des Agronomes de Communes, des informations utiles à leur service.
- Tournées d'informations et visites dans les Centres de recherches et les Projets agricoles.
- Aménagement et fourniture du matériel de Bureau pour Les Agricoennes.

APICULTURE.

Commune	: Nombre des : ruches tradi- : tionnelles.	: Nombre : d'apicul- : ture	: Nombre : de ruches : peuplées	: Nombre de : ruches non : peuplées	: Quantité
CYIMBOGO	: 1.845	: 228	: 1.210	: 635	: -
KAGANO	: 1.242	: 380	: 854	: 478	: -
KARENGERA	: 325	: 92	: 233	: 92	: -
NYAKABUYE	: 1.914	: 517	: 1.815	: 99	: -
GISUMA	: 1.223	: 132	: 161	: 33	: -
TOTAL	: 6.549	: 1349	: 4.273	: 1.337	: -

Commune	: Nombre de : ruches : modernes	: Nombre d' : apicul- : teurs	: Nombre : de ruches : peuplées	: Nombre de : ruches non : peuplées	:
CYIMBOGO	: 45	: 18	: 16	: 29	:
GISUMA	: 7	: 7	: -	: 7	:
TOTAL	: 52	: 25	: 16	: 36	:

- La Commune Kirambo a un projet apicole financé par "EURO-ACTION ACCORD" pour le moment elle vient de construire un rucher contenant 10 ruches modernes. Si le projet continue le financement le nombre de ruches modernes va augmenter.

- Dans la Commune Cyimbogo, il y a une coopérative de 8 apiculteurs modernes et leur objectif est d'avoir 20 ruches.

Pâturages collectifs :

Commune	: Pâturage	: Superficie	: Nombre de vache
KAMEMBE	: Cyibumba	: 11 ha	: 11 têtes de bétail
	: Rwahi	: 16 ha	: 16 " "
GATARE	: Kagunga	: 10 ha	: 10 " "
	: Cyankuba	: 20 ha	: 20 " "
	: Karangi	: 50 ha	: 50 " "
	: Nguliratuminga	: 130 ha	: 130 " "
	: Wishimo	: 10 ha	: 10 " "
KIRAMBO	: Murago	: 200 ha	: 200 " "
	: Rangiro	: 50 ha	: 50 " "
	: Ruvumba	: 200 ha	: 200 " "
NYAKABUYE	: Nyarushishi	: 32 ha	: 32 " "
GISHOMA	: Nyagahanga	: 120 ha	: 120 " "
BUGARAMA	: Kibangira	: 80 ha	: 80 " "

- Ces pâturages ne sont ni améliorés ni peuplés sauf celui de Gishoma ainsi leur charge est estimée à 1.U.G.B/ha.

- La Préfecture de Cyangugu a besoin de fermes qui se situeraient en Commune Kirambo qui dispose d'une grande étendue de pâturages.

SERVICE VÉTÉRINAIRE.

I. Le Personnel.

A. Le Personnel Vétérinaire au 31/12/1981 :

Secteur	Commune	Technicien Vétérinaire A 2	Infirmier Vétérinaire A 3	Aides Infirmiers Vétérinaires S/statut	Vétérinaires Vulgarisateurs S/contract Agricoles	TOTAL
Préfecture	-	1	-	-	-	1
Bima	Cyimbogo	-	-	1	1	2
	Gishoma	-	-	-	1	1
	Bugarama	-	-	-	1	1
Dukamzi-Dunero	Myakabuye	-	-	-	2	3
	Karungera	-	-	-	1	1
S/Préfecture Cyashya	Kagano	-	-	-	1	1
	Kicumbo	1	-	-	1	3
	Obitave	-	-	-	1	1
Ingala	Cafunzo	-	-	-	1	1
	Cisuma	-	-	-	1	2
	Kamembe	-	-	-	1	1
Total		2	-	1	12	19

II. RECENSEMENT DU CHEPTEL

A. Gros bétail

Commune	Faureux	Vaches adultes	Grandes génisses	Taurillons	Bouvillons	Boeufs	Veaux mâles	Veaux femelles	Total
Kamembe	13	966	567	276	-	-	194	226	2.244
Karengera	59	892	229	51	-	8	162	120	1.521
Gafunzo	32	1.198	794	223	-	1	392	396	3.035
Kirambo	5	932	456	214	-	-	112	102	1.821
Gisuma	6	1.380	475	214	-	-	272	293	2.640
Gatare	12	1.403	621	311	-	-	248	254	2.849
Nyakabuye	25	427	213	225	-	7	36	26	963
Gishoma	2	901	399	244	10	8	227	195	1.986
Kagano	11	703	236	150	-	-	108	124	1.332
Cyimbogo	3	994	345	121	-	-	282	202	1.947
Bugarama	13	437	294	168	-	-	148	204	1.264
TOTAL	181	10.233	4.629	2.199	10	23	2.183	2.144	21.602

La population de la Préfecture de Cyangugu n'aime pas castrer ses veaux mâles c'est pourquoi, il y a un nombre très réduit de bouvillons et de boeufs.

B. PETIT DETAIL :

Commune	: Caprins	: Ovins	: Porcins	: Lapins	: Poules	: Canards	: Pigeons	: Dindons	: Chats	: Chiens
GISHOMA	: 14.204	: 358	: 285	: 1.121	: 28.245	: 221	: 12	: 3	: 85	: 301
GAFUNZO	: 3.528	: 602	: 391	: 846	: 4.256	: 58	: 28	: 10	: 102	: 150
CYIMBOGO	: 15.124	: 486	: 395	: 162	: 10.104	: 48	: 36	: -	: 78	: 132
GAWARE	: 4.891	: 436	: 494	: 396	: 8.204	: 51	: 245	: 16	: 52	: 164
KAMEMBE	: 13.804	: 612	: 504	: 399	: 7.884	: 58	: 228	: 14	: 49	: 194
BUGARAWA	: 13.704	: 9.864	: 608	: 282	: 9.406	: 4.121	: 1.646	: 4	: 178	: 194
GISUMA	: 2.648	: 492	: 245	: 345	: 2.603	: -	: -	: -	: 24	: 567
NYAKABUYE	: 9.814	: 2.904	: 3.872	: 144	: 11.208	: 204	: 16	: -	: 32	: 467
KARENTERA	: 2.456	: 496	: 1.345	: 449	: 121	: 28	: -	: 14	: 12	: 748
KAGANO	: 6.568	: 1.004	: 745	: 598	: 3.445	: 31	: -	: -	: 25	: 19
KIRAMBO	: 8.504	: 543	: 394	: 824	: 6.248	: 14	: -	: -	: 22	: 38
TOTAL	: 95.245	: 17.797	: 9.277	: 5.566	: 91.724	: 4.835	: 2.213	: 61	: 657	: 2.938

III. INFRASTRUCTURE VÉGÉTALIAIRE ET ZOOTECHNIQUE

A. INFRASTRUCTURE VÉGÉTALIAIRE.

Commune	Dispositif		Confoir de Contention		Abrevoir		Autres
	D	P	D	P	D	P	
CYMBOCO	1	1	1	6	-	-	1 Tuerie + 1 hangar à peaux.
GISHORA	-	1	-	2	1	-	Dipping-tank
BUCABANA	-	-	-	3	1	-	Dipping-tank.
NYAKABYE	-	-	-	2	-	-	-
KARENGERA	-	-	-	2	-	-	-
KAGANO	-	-	-	1	-	-	-
KIRIMBO	-	-	-	2	-	-	1 bureau et pharmacie.
GATARE	-	-	-	4	-	1	-
GATUNZO	1	-	1	1	1	-	1 Dipping-tank non fonctionnel.
GISHUBA	-	1	-	-	1	-	1 dipping-tank et 1 hangar à peaux.
KAMUKBE	-	1	-	5	1	1	1 dipping-tank.
TOTAL	2	4	2	26	5	2	

B. INFRASTRUCTURES ZOOTECNIQUES

1. Centres des saillies.

Commune	Emplacement	Observation
GISHOMA	Imagaoce	Peuplé depuis décembre 1978
NYAKABUYE	RUGUTI	In préparation.
KAMENBE	Imahi	In préparation.
CAFUNZO	Shangi	In préparation
GATARE	Ntangara	In préparation

- Le taureau du Centre de saillie de Imagaoce est mort malheureusement le 4/03/1982 suite à une théillériose. Au cours de l'année 1981, 70 saillies, 5 naissances mâles et 12 femelles ont été enregistrés. Les autres vaches sont encore en gestation.
- Le Centre de saillie de Imahi est prêt à être peuplé.
- Les autres Communes où les centres de saillie sont en préparation sont : Gymbogo, Cafunzo, Gatare et Nyakabuye.

Commune	Penisetum : nombre	Purpureum : superficie	Tripsacum : nombre	Leucurus : Superficie:	Sétaria : nombre	Superficie
GISHOMA	2	60 ares	10	100 ares	13	237,7 ares
CYINDOGO	-	-	10	112 ares	-	-
BUGARARA	-	-	1	40 ares	-	-
NYAKABUYE	-	-	1	50 ares	-	-
KARENTERA	-	-	2	10 ares	-	-
KAGANO	-	-	1	10 ares	-	-
KIRAMBO	-	-	1	20 ares	-	-
GATARE	-	-	2	10 ares	-	-
RAFUNZO	-	-	4	100 ares	-	-
GISUWA	-	-	2	-	-	-
KAMURBE	1	150 ares	4	500 ares	-	-
TOTAL	3	210 ares	38	952 ares	13	237,7 ares

N.B. : Le nombre des champs fourragers et la superficie ne s'est pas augmenté sur ce tableau, mais s'est accru sur le terrain parce que le service agricole a fait des champs de multiplication dans le cadre de la lutte antiparasitaire.

PATURAGE COLLECTIFS

Commune	Pâturage	Superficie	Nombre de vaches
KAMEMBE	CYIBUMBA	11 ha	11 tête de bétail
"	RWANI	16	16 " "
GATARE	KAGUNGA	10	10 " "
	CYANKUBA	20	20 " "
	KARANGI	50	50 " "
	NGURIRANUNUNGA	130	130 " "
	WISHIMO	10	10 " "
KIRAMBO	MURAGO	200	200 " "
"	RANGIRO	50	50 " "
"	RUVUMBA	200	200 " "
NYAKABUYE	NYARUSHISHI	32	32 " "
GISHOMA	NYAGAHANGA	120	120 " "
BUGARAMA	KIBANGIRA	80	80 " "

N.B. : Etant donné que tous ces pâturages ne sont pas encore améliorés et peuplés à part celui de GISHOMA, leur charge est estimée à 1.U.G.B/ha.

La préfecture de Cyangugu a besoin des fermes qui se situaient dans la Commune KIRAMBO qui dispose d'une grande étendue de pâturage.

Marché des produits animaux :

	Unité	Prix	Marché
1. Bovins.			
- Vache de réforme de 250 à 400 Kgs	tête	20 à 25.000 Fms	Bumazi et Mabututsi.
- Génisse de 2 à 3 ans	"	19.000 Fms	"
- Taureau et Bouvillon	"	19.000 Fms	"
- Taureau et boeuf	"	28.000 Fms	"
2. Autres animaux			
- Chien/adulte de plus de 20 Kg	"	3.000 à 3.500 Fms	Tous les centres de négoce.
- Mouton de plus de 20 kg	"	2.000 à 2.500 Fms	"
- Porc	"	6.000 à 9.000 Fms	"
- Lapin	"	200 à 250 Fms	"
- Poule	"	300 à 500 Fms	"
3. Viandes et divers :			
- Le prix de la viande de boeuf et de porc sans os est officiellement.	Kg	120 Fms	"
- Le prix de la viande de boeuf et de porc avec os est officiellement.	Kg	110 Fms	"
- Visières	Kg	110 Fms	"
- Patte arrière d'une chèvre	"	400 à 500 Fms	"
- Lait entier	litre	40 à 60 Fms	"
- Oeufs frais	pièce	10	"

Le prix frauduleux pour la viande est de 150 Fms le kilo.

CONCLUSION :

1. Personnel :

Le personnel est insuffisant, il en faudrait au moins :

- 7 techniciens vétérinaire dont
- 2 pour la Préfecture
- 1 par secteur (Impala - Biru - Bukunzi et Cyesha)
- 1 pour le dispensaire vétérinaire qui s'occuperaient l'un de l'île Mkombo et l'autre de Bweyeye (Commune Karengera).

2. Infrastructures vétérinaires :

Elles sont aussi insuffisantes ou vieilles. Les vieux dispensaires vétérinaires de Murangi et Shangi nécessitent des réparations immédiates. Il est nécessaire de construire un dispensaire, un abattoir et un hangar à peaux dans la S/Préfecture Cyesha et dans les secteurs Impala, Bukunzi et Biru et y installer des couloirs d'aspersion en matériaux durables.

3. Manque de moyen de déplacement :

Il faudrait un véhicule de service pour faciliter les déplacements du vétérinaire de Préfecture dans les Communes, pour aller à Kigali réquisitionner des médicaments et le matériel, pour faire les campagnes de vulgarisation zootechnique et de vaccination.

Un seul véhicule pour l'Agronome et le vétérinaire de Préfecture ne suffit pas surtout que leurs programmes ne concordent pas toujours.

Il faudrait prêter aux aides-infirmiers vétérinaires des Communes des motos peu chères pour qu'il puissent bien remplir leur tâche.

4. L'Apiculture :

Il faudrait un vulgarisateur apicole par Commune pour encourager les apiculteurs qui commencent à s'intéresser de plus en plus à cet élevage. La création d'un Centre apicole dans la Préfecture est nécessaire.

Prix des produits animaux :

A. La viande :

Le prix de la viande en Préfecture de Cyangugu est très élevé parce que les animaux abattus à Cyangugu proviennent des autres Préfectures et le grand nombre de ces animaux est exporté aux Zaïre.

La malhonnetété des bouchers fait aussi augmenter le prix. De même que les Zaïrois qui sont grands consommateurs de viande ne se coucient pas du prix.

B. Les cuirs et peaux :

Il faudrait que SODEPARAL ou une autre Société installe des comptoirs d'achat des Cuirs et peaux dans la Préfecture Cyangugu afin de remédier aux problème de malhonnetété des commerçant qui achètent aux paysans à 10 Fr le Kg la peau de vache tandis que une peau de chèvre coûte 95 F la pièce.

I. Le nombre de peaux et cuirs achetés par les commerçants.

A. A l'intérieur de la Préfecture				B. INFORMATION VENANT DE BUKAVU (Zaire)			
Mois	Bovides	Caprines	Ovines	Mois	Bovides	Caprines	Ovines
Janvier	-	3.634	240	Janvier	-	1.669	408
Février	-	3.232	245	Février	-	1.610	1.561
Mars	-	3.380	476	Mars	-	2.623	1.132
Avril	-	3.608	418	Avril	-	1.735	1.204
Mai	-	4.955	1.063	Mai	-	2.574	1.313
Juin	-	4.240	601	Juin	-	3.200	1.547
Juillet	-	2.275	492	Juillet	-	2.325	992
Août	-	3.440	1.129	Août	-	3.520	1.417
Septembre	-	2.110	380	Septembre	-	1.590	120
Octobre	-	1.980	216	Octobre	-	1.005	254
Novembre	-	2.140	106	Novembre	-	960	294
Décembre	-	2.540	306	Décembre	-	1.760	314
TOTAL	-	37.544	5.672		-	24.571	10.576

Commentaires

La Préfecture de Cyangugu ne dispose que d'un hangar de séchage à peaux construit près de l'abattoir KAMABUYE. Faute de prix officiel, le commerce de peaux se fait suivant la loi de la demande et de l'offre et souvent aux dépens du boucher. Le prix d'une peau de capridé a oscillé entre 85 et 120 francs et celui d'ovidé a progressé de 50 à 85 francs.

Recommandations :

Pour faire la vulgarisation de la nouvelle méthode d'abattage, il faudrait :

- Affecter au moins un agent dans chaque secteur (Gyesha, Impala, Biru, Bulanzi).
- Recycler le personnel mis en place ou organiser une réunion trimestrielle des inspecteurs des Peaux et cuirs.
- Mettre un moyen de locomotion à leur disposition ou leur consentir un prêt pour l'achat de véhicule ou de motocyclette.
- Fixer le prix officiel pour la bonne marche du service.
- Créer une tannerie et une Usine à soulier compte tenu du nombre de peaux trouvables sur place.

Longueur du réseau électrique :

La longueur total du réseau électrique de Cyangugu est de 50.874 m au 31/12/1981 non compris les lignes 30 KV Mururu - Mashyuza et Kyamashoke - Kibogora.

Cabines de transformation :

La Station Electrogaz de Cyangugu compte 17 cabines de transformation d'une puissance installée de 5.925 KVA dont 10 cabines internes et 7 postes sur pylône.

Energie achetée et énergie vendue:

La S.W.E.L. a fourni à l'Electrogaz 1.650.420 KWH pour le départ Shagasha et l'electrogaz a vendu 1.591.916 KWH. Pour le départ 6.6 KV Cyangugu-Ville l'énergie fournie par la S.W.E.L est de 422.740 KWH et l'electrogaz en a vendu 391.896 KWH. Par ailleurs 16.677 KWH ont été fournie au réseau. L'Electrogaz a vendu 16.287 KWH à Nyamashoke - Kibogora.

Energie vendue par catégorie :

Particuliers:Agent de	Commerçants:	Industries:	Electrogaz:	H.T.	H.T.	Services	Total	
Collectivité: l'Etat	:	:	:	Ville	Shagasha	Gisakura	Publics	KWH vendus
101.881	36.903	107.312	44.817	27.556	45.050	868.510	662.360	115.253
:	:	:	:	:	:	:	:	:
								-

Abonnements :

Le nombre d'abonnés facturés a varié de 138 à 163 au cours de l'année 1981
Le nombre de raccordements a varié de 147 à 177 au cours de l'année 1981
et le nombre de compteurs normaux a varié de 142 à 161 au cours de l'année 1981.

III/ Difficultés rencontrées :

a) Pour l'eau :

Les abonnés aux environs de l'Aéroport sont dépourvus d'eau depuis octobre 1981. Si la situation ne s'améliore pas, il faudra penser à changer le système de captage de la source Kamabye.

-Le nombre de fuites dans les canalisations a été élevé pour la simple raison pour le réseau Eau de Cyangugu devient vieux.

... / ...

- La majorité des compteurs d'eau ne fonctionne pas et les diverses réclamations de compteurs de rechange n'ont pas été satisfaites.

b) Pour l'électricité : On a des pannes fréquentes et de longue durée du fait que la ville de Cyangugu est alimentée à partir de Bukavu. Ainsi le branchement de la ville de Cyangugu à la ligne Mururu - Shagasha moyennant un transformateur 30/6,6 KV d'au moins 1.000 KVA arrangerait le problème.

-Il est souhaitable que la ligne Mururu - Shagasha sur poteaux bois soit changée sur pylônes ou poteaux tubulaires.

-Prochainement le vieux réseau électrique de Cyangugu pourra causer de problèmes suite à l'état des câbles d'extension et de raccordement, des coffrets compteurs, des cabines de transformation sans pièces de rechange.

-Le problème de compteurs de rechange pour les abonnés reste posé.

BATIMENTS CIVILS :

Le personnel S/contrat et journalier est insuffisant. Il faudrait 35 journaliers au lieu de 30.

A. Bâtiments civils :

Difficultés :

Suite au manque de matériel il faudrait :

- Admettre le système de "BON DE COMMANDE", car on peut trouver sur place des fournisseurs du matériel technique.
- Les matériaux de réparation des bâtiments manquent (sable, briques etc..).
- Il faudrait un moyen de déplacement pour pouvoir visiter les chantiers dans la S/Préfecture de Nyamasheke et même contrôler les ouvriers dans les différents coins.

B. Urbanisme :

- La délimitation et le parcellement de la circonscription urbaine de Cyangugu est très nécessaire pour pouvoir contrôler les constructions illicites et même pour permettre aux gens de construire dans des parcelles cadastrées.
- Les agents de l'urbanisme devraient être informés des autorisations de bâtir délivrées par le Ministère des Travaux Publics.
- La mise à la disposition de la Préfecture d'un agent du cadastre n'a s'avère nécessaire.

Inspections des mines et des carrières.Equipement et personnel :

Le service de l'Inspection des mines et carrières est handicapé par le manque de personnel subalterne au Responsable de service et de moyens de déplacement. De plus, l'Inspecteur des mines et carrières partage le même bureau avec l'Inspecteur du Commerce et de l'Artisanat, si bien que le va-et-vient des commerçants ne lui permet pas de se concentrer à son travail de bureau.

Exploitations des mines :

Les artisans miniers s'adonnent à l'exploitation individuelle et vente de l'or dans la forêt de Nyungwe. La fraude de l'or se fait par tous les voies et moyens possibles et en quantité plus ou moins importante suivant les périodes de l'année.

Le contrôle exigerait beaucoup de moyens dont le service ne dispose pas. L'organisation des coopératives d'exploitation limiterait cette fraude.

Exploitation des carrières :

Les exploitations de carrières sont nombreuses, mais sont pour la plupart irrégulières. Les encadreurs de la Jeunesse et des coopératives devraient en collaboration avec les autorités communales sensibiliser la population à se grouper dans des associations coopératives pour la recherche et l'exploitation de carrières qui constituent une source d'emplois en milieu rural.

AERONAUTIQUE :I/ Généralités :

Outre les tâches habituelles d'exploitation et de fonctionnement, l'Aéroport de Kamembe se rejouit de l'augmentation du trafic aérien par rapport à d'autres Aérodromes du pays.

Personnel en service :a) Sous-Statut :

- 1 Commandant d'Aéroport
- 1 Chef de Station Météo
- 2 Assistants Contrôleurs de la Circulation Aérienne.
- 4 Assistants Météorologistes à la Station Météo
- 1 Agent du Secrétariat.

b) Sous-Contrat :

- 0 Agent de Navigation
- 2 Receveurs (Aéroport)
- 1 Opérateur-radio
- 0 Dactylographe
- 1 Planton pour la Station Météo
- 11 Pompiers
- 4 Policiers d'Aéroport
- 0 Magasinier

... / ...

- 1 Maçon
- 1 Aide-maçon
- 12 Jardiniers
- 1 Menuisier
- 1 Electricien
- 3 Veilleurs de nuit
- 10 Journaliers (dont 2 veilleurs et 2 plantons).

Au sein du service se fait sentir l'insuffisance du personnel notamment au Secrétariat où manque un Secrétaire dactylographe. De plus un Brigadier de Police et un Agent de navigation successivement mutés en 1979 et en 1981, n'ont pas encore été remplacés.

En ce qui concerne les veilleurs, ils sont vieux et s'enivrent au service. Il est souhaitable de les remplacer par des éléments capables et sérieux.

II/ ACTIVITES :

1. Aviation civile :

a) Infrastructure :

1) La Piste :

La piste d'envol de 1500/45m est asphaltée, mais par manque d'entretien, la couche d'asphalte est en mauvais état. Pour la sauvegarde de ce patrimoine combien précieux, une nouvelle couche d'asphalte s'avère nécessaire. Les voies d'évacuation d'eau aux alentours de la piste sont détruites.

2) Les Bâtiments :

Les bâtiments de l'Aéroport se détériorent du jour le jour à cause de la pluie et de leur âge de construction. Il faudrait orienter la demande de renouvellement au Ministère des Travaux publics, car le Service des Bâtiments Civils de la Préfecture n'est pas en mesure de le faire.

b) Matériel :

1) La Tour de Contrôle :

La Tour de Contrôle est équipée d'un émetteur-récepteur VHF qui ne répond pas aux exigences des exploitants. Cfr. Rapport annuel 1980.

2) B.C.T.A. (Bureau du Centre de Télécommunications Aéronautiques).

Le B.C.T.A. fonctionne grâce à un BLU (Bande Latérale Unique) qui, au cours de l'année a donné entière satisfaction comme je l'ai spécifié dans le rapport annuel 1980 si le budget de cette année le permet, il faut fournir à l'Aéroport de Kamembe un nouvel équipement répondant aux besoins de la technique moderne actuelle.

... / ...

3) Service anti-incendie :

Les deux véhicules anti-incendie ont été utilisés à d'autres fins par mes prédécesseurs et en fin de compte, mis à l'état de non fonctionnement. Nous souhaiterions que cet Aéroport soit doté d'un matériel suffisant (véhicule anti-incendie, un véhicule pour le transport des agents malades et d'autres courses qui entrent dans l'intérêt du service) pour mieux garantir la sécurité des avions et de ses occupants et le personnel placé sous ma responsabilité.

4) Service d'entretien :

Comparativement à l'année précédente, le nombre d'agents pour l'entretien est insuffisant. A cela j'ajoute que si c'est possible, la maintenance en état praticable de notre Aéroport fait appel au recrutement de dix journaliers compte tenu de la pluie perpétuelle dont fuit la Préfecture de Cyangugu.

5) L'Aéro-Club :

Il a été toujours question d'évacuer l'Aéronef 9XR-IM qui risque de disparaître complètement, compte tenu de son état actuel.

III/SERVICES OPERATIONNELS :1) Le Service du Contrôle d'Aérodrome :

L'Aéroport de Kamembe est doté d'une Tour de Contrôle où deux agents (Assistants Contrôleurs de la Circulation Aérienne) assurent autant que faire se peut la sécurité du trafic Aérien. Le problème qui se pose est l'équipement très ancien mis à leur disposition. Pour leur faciliter la tâche, il faudrait remplacer l'émetteur/récepteur (VHF) par un nouveau et moderne pour qu'il puissent satisfaire les besoins des exploitants. En outre, il faudrait clôturer la piste, car si celle-ci était bien protégée, les risques de collisions des avions avec les personnes, des animaux diminueraient sensiblement. Ce qui est encore grave, les avions atterrissent par hasard par manque d'aide à la Navigation, l'installation d'une balise s'avère nécessaire. Par ailleurs, compte tenu du trafic et les passagers en partance de Cyangugu vers Kigali, l'ouverture au trafic nocturne n'est pas à omettre; cela bien sûr fait l'objet de la mise en place du balisage de nuit pour faciliter les départs et les arrivées des Aéronefs. Le service d'information de vol et le service d'alerte chargés des opérations de recherche et de sauvetage (SAR) des aéronefs évoluant à l'intérieur de la zone de contrôle pour lesquels un plan de vol a été déposé ou simplement connu du service de contrôle d'Aérodrome ou par tout autre moyen, sont assurés autant que faire se peut, par la Tour de Contrôle et cela dans la limite de ses possibilités. Néanmoins les moyens techniques

... / ...

permettant d'assurer pleinement les services de recherche et sauvetage sont existants.

2) Télécommunications Aéronautiques (COM):

Ce service fonctionne par BLU (Bande Latérale Unique) voie par laquelle les messages Aéronautiques et Météorologiques sont transmis au B.C.T.A. de Kigali. Ce système de Communication s'avère très efficace et donne entière satisfaction, car il nécessite tout simplement du courant de l'ELECTROGAZ et du Groupe électrogène servant de secours.

3) Service anti-incendie :

Le service anti-incendie souffre du manque des moyens de lutte contre l'incendie et du personnel qualifié en la matière. Il faut équiper l'Aéroport par des véhicules appropriés et recruter les gens formés à cette fin.

IV. Réseaux exploités :

L'Aéroport de Kamembe n'est pas ouvert aux trafics internationaux, il ne reçoit que des petits porteurs de la S.T.A.R., AIR-RWANDA, M.A.S. et ceux de l'Armée Rwandaise.

V. Statistiques :

Les mouvements d'avions, le nombre des passagers embarquant et débarquant à l'Aéroport, la poste et le fret, ont connu une augmentation non négligeable par rapport à l'année précédente.

AERODROME : K A M E M B E
Mois : Janvier - Décembre 1981
Année : 1981

STATISTIQUE DU TRANSPORT AERIEN

FORMULAIRE A.2. ma.

Récapitulatif Annuel - Par Aérodrome - Tous Exploitants

Imp. Rwanda 3783

MOUVEMENTS D'AVIONS										PASSAGERS			EXC. BAG.		C A R G O			P O S T E S				
N°	M o i s	Bi - Moteurs			Monomoteurs			TOTAL			TOTAL		TOTAL		TOTAL		TOTAL		TOTAL			
		ARR	DEP	TOTAL	ARR	DEP	TOTAL	ARR	DEP	TOTAL	ARR	DEP	TOTAL	ARR	DEP	TOTAL	ARR	DEP	TOTAL			
1	Janvier	74	74	148	1	1	2	150	239	235	484			1500	-	15,00	57,67	66,00	125,67			
2	Février	59	59	113	1	1	2	120	242	195	437			200	500	700	48,40	62,00	110,40			
3	Mars	61	61	122	-	-	-	122	203	211	414			-	-	-	126,82	394,85	521,67			
4	Avril	59	59	118	-	-	-	118	182	209	391			1566,67	-	1566,67	51,00	291,65	449,45			
5	Mai	68	68	136	-	-	-	136	215	235	450			291,60	-	291,60	142,70	322,98	465,68			
6	Jun	83	83	166	-	-	-	166	194	239	433			-	-	-	66,65	51,55	118,20			
7	Juillet	91	91	182	1	1	2	184	265	304	569			21,00	-	21,00	73,60	169,85	243,45			
8	Août	75	75	150	8	8	16	166	259	294	553			-	-	-	31,90	22,50	54,40			
9	Septembre	65	65	130	-	-	-	130	215	227	442			1625,8	-	1625,8	78,20	784,80	863			
10	Octobre	63	63	126	2	2	4	130	219	195	414			1586	637,62	2223,62	-	-	-			
11	Novembre	61	61	122	-	-	-	122	202	199	401			188	-	188	-	-	-			
12	Décembre	55	55	110	3	3	6	116	239	220	459			795	-	795	-	-	-			
	TOTAL	814	814	1628	16	16	32	1660	2684	2763	5447			4194,8	637,62	4832,42	2094,27	500	2594,27	1454,14	3032,23	4486,37

B. CONCLUSION :

Le Transport Aérien est un secteur clé de l'économie Nationale, si bien que des efforts consentis et déployés pour la création d'un réseau aérien plus intense répondent aux besoins urgents relatifs au transport des personnes et des biens à l'intérieur du Pays; sans toutefois mettre de côté la formation d'un personnel suffisant et compétent dans le domaine de l'Aviation Civile.

SERVICE DES IMPOTS :

Les agents de ce service ont fait des visites des centres commerciaux et de négoce pour

- mesurer les constructions sur ces centres
- recenser les contribuables
- sensibiliser les redevables à la Patente.

Difficultés rencontrées :

Les agents de ce service n'ont pas pu faire de visites fréquentes aux différents Centres commerciaux et de négoce par manque d'un véhicule de service.

POSTE

Le personnel de la Poste de Cyangugu comprend 12 personnes, ce personnel est largement suffisant.

Entrées et sorties de fonds :

Les opérations arrêtées au 31/12/1981 donnent les résultats suivants :

- Entrées : 49.002.402 Fcs
- Sorties: 46.888.952 Fcs.

Difficultés rencontrées et desiderata :

- Le moyen de transport du courrier entre la Poste et l'Aéroport de Kamembe ainsi que vers la S/Préfecture de Cyesha.
- L'insuffisance du personnel compétent et sérieux.
- L'insuffisance des boîtes postales, il en faudrait au moins 500 B.P.
- Les moyens de déplacement pour le personnel qui assure le transport du courrier dans un rayon de 3 Km.
- Examiner le cas du personnel qui assure la permanence puisqu'ils travaillent les week-end et les jours fériés.
- La construction d'une nouvelle Poste.

Ponts et Chaussées

Parmi ses nombreuses préoccupations, le Préfet s'est soucié de l'amélioration du réseau routier lors de ses tournées dans les Communes. A cet effet, il a décidé de faire numérotter les tronçons dévolus aux Kapita des cantoniers et d'effectuer régulièrement l'inspection quitte à infliger des sanctions disciplinaires aux Kapita inactifs. Par ailleurs, les Bourgmestres ont été invités à suivre de près l'entretien des routes de l'Etat, à faire régulièrement rapport au Préfet et à redoubler d'efforts dans l'amélioration de la voirie communale à l'occasion de l'Umuganda.

Cependant le principal handicap reste le manque d'au moins un camion benne sollicité depuis longtemps pour recharger de pierres des routes boueuses en temps de pluie et poussiéreuses en été.

Service pénitentiaire :A. Administration, garde et sécurité :1. Personnel :

Le personnel affecté à la prison est composé de :

- Directeur, un Directeur-Adjoint, un Agent pénitentiaire, une Assistante sociale, une infirmière, une assistante socio-sanitaire, 11 surveillants de Prison.

En général tout le monde s'est montré discipliné et s'est efforcé d'assurer la bonne marche du service. Cependant les surveillants attendent impatiemment les primes promises pour compenser des prestations extraordinaires causées par l'insuffisance notoire du personnel.

2. La sécurité de l'Etablissement :

La prison double souvent sa capacité de 280; actuellement elle contient 606 personnes dont une partie est obligée de passer la nuit dehors. Avec les constructions qui n'ont jamais été achevées, cette situation peut être à l'origine de dangereuses épidémies. Heureusement que la Prison est actuellement dotée d'une infirmerie et du service socio-sanitaire.

Entre autres solutions de soulager le pénitentier de Cyangu, il faudrait :

- Remédier à la détention prolongée au delà du délai légal.
- Doter la S/Préfecture Cyesha comme celle de Bukunzi-Busoza en projet de création ainsi que chaque Commune de prison desservant les juridictions correspondantes.
- Achever les constructions délaissées au stade du finissage et faire une extension de façon à aménager un quartier spacieux pour les femmes.
- Mettre un véhicule à la disposition de la prison pour le transport des malades à l'Hôpital de Bushenge situé à 22 Kms, les détenus en comparution et du bois de chauffage chaque fois que les adjudicataires manquent à leur engagement pour une raison ou une autre.

Malgré la multiplicité des tâches, le nombre des surveillants n'a pas été augmenté après le retrait des militaires qui assuraient la garde de nuit et de jour comme celle des prisonniers hospitalisés, l'escorte de détenus en comparution aux instances judiciaires et en transfert dans d'autres Prisons.

Cette insuffisance du personnel est la principale des causes d'évasion.

B. Collaboration avec divers services :

1. La Préfecture :

La Préfecture intervient dans certaines circonstances pour trancher des problèmes difficiles. De sa part, la Prison collabore à la préparation des fêtes officielles et l'aménagement des lieux publics.

2. Le Parquet et le Tribunal de Première Instance :

Les détenus comparaissent régulièrement et leurs problèmes sont bien réglés sans difficultés à l'intervention de la Direction de la Prison. Les Services judiciaires aident aussi à transporter les malades à l'Hôpital de Bushenge. De temps en temps les OMP font l'inspection à la prison et y entendent les problèmes des détenus pour trouver une solution.

3. Les Pères Jésuites de Cyangugu.

Les Pères Jésuite se donnent sans réserve pour aider les prisonniers.

Ils ont donné un aumonier qui célèbre la messe dans chaque chapelle qu'ils ont construite à côté de la Prison.

4. Le Camp militaire :

Quand les fournisseurs traînent, le camp militaire prête le ravitaillement. De son côté, la Prison envoie au camp militaire une équipe de détenus pour l'exécution de divers travaux.

5. Service des Bâtiments civils :

Durant l'exercice 1981, le service a effectué de nombreux travaux dont principalement la construction d'un logement pour le Directeur-Adjoint. Le matériel venait de ce service qui par ailleurs orientait la main d'œuvre pénitentiaire qualifiée.

6. Service médical :

Au début de l'exercice 1981, une infirmière a été affectée à la Prison ainsi qu'un planton devant se rendre régulièrement à l'Hôpital de Bushenge retirer des médicaments.

7. Centre social de développement :

Une assistante sociale dévouée se consacre à l'hygiène et à l'alimentation des détenus malades, de l'alphabétisation de la construction d'une bibliothèque (2 à 3.000 livres) et des jeux intra muros tel que le Gisoro, les cartes, dame, jeu aux échecs etc...). Grâce à une de ses diverses initiatives et recours à plusieurs organisme d'aide, elle a obtenu le financement de la construction d'une salle polyvalente de la Prison de l'Institut séculier appelé "VITA et PAX CHRISTO YEZU"

... / ...

8. Service de l'Hygiène :

Chaque fois que de besoins, le responsable du service de l'hygiène fait l'inspection à la Prison et aide à lutter contre les puces et punaises.

9. Service agricole et vétérinaire :

Ce service soutient et encadre les efforts de la Prison dans la culture de café et de quinquina. En ce qui concerne la culture de maracouja, les plantes se sont détériorées, la cause est encore recherchée par le Directeur de la SONAFRUIT.

Le service vétérinaire procure des médicaments pour les lapins, les poules et chèvres.

10. Réalisations :a) Domaine agricole + élevage :

- 3 ha de quinquina
- 2.000 caféiers
- 1 grand champ de bananiers
- 3 ha de boisement
- Elevage de chèvres de poules et de lapins.

b) Domaine artisanal :

- Construction d'une maison de logement du Directeur Adjoint de Prison 6,5/8 m).
- Fabrication de cuves et mortiers.

c) Domaine culturel, des jeux et loisirs :

- Insuffisance du personnel
- le mélange de détenus dangereux et ceux n'ayant commis que des délits mineurs.
- Le ravitaillement en viandes et légumes est irrégulier.

e) Projet :

- Extension des cultures industrielles,
- Elevage de lapins, poules et chèvres.
- Construction de logement pour le personnel social.

f) Souhaits :

1. Engagement d'un technicien agronome A.3 comme Directeur Adjoint et d'un Secrétaire dactylographe D5.
2. Un camionnette de transport des détenus malades pour divers services en rapport avec l'agriculture et l'élevage comme avec l'approvisionnement en bois de chauffage ou en d'autres biens chaque fois que de besoin.
3. Terminer les travaux de construction de la prison restée inachevés.
4. Système de pécule pour encourager les prisonniers actifs.
7. Réguliser les dossiers du personnel de la prison.

12. ACTIVITES DES TRIBUNAUX :

Juridictions	:Affaires :en litige :au 1/1/1981 :	:Affaires :inscrites: :pendant :l'année :1981 :	:Affaires :pendant :jugées pendant: :l'année 1981 :	:Affaires restantes :au 31/12/1981 :
Tribunal de Première Instance de Cyangugu	: 1.046	: 754	: 774	: 1.026
Tribunal de canton Mururu	: 205	: 379	: 413	: 171
Canton Shanghi	: 193	: 347	: 485	: 55
Canton Mwezi	: 352	: 173	: 241	: 284
Canton Nyakabuye	: 234	: 318	: 452	: 100
Canton Nyakarenzo	: 202	: 440	: 453	: 189
Canton Nyamasheke	: 48	: 215	: 253	: 10
Canton Kirambo	: 62	: 178	: 210	: 30
Canton Gatare	: 34	: 232	: 230	: 36
TOTAL	: 2.376	: 3.036	: 3.511	: 1.901

Tableau stitistique des recettes judiciaires :

Juridictions	:Inscriptions :au rôle :	Frais de : : justice :	Droit proporé: : tionnel :	Amendes	
				: Infligées	: Perçues
Tribunal de Première Instance Cyangugu	: 232.200	: 229.271	: 70.255	: 412.860	: 97.800
Canton Mururu	: 72.300	: 97.412	: 23.947	: 56.400	: 12.200
Canton Shanghi	: 90.600	: 16.428	: 46.700	: 46.700	: 7.900
Canton Mwezi	: 39.300	: 33.452	: 5.410	: 21.180	: 22.940
CANTON Nyakabuye	: 50.400	: 107.335	: 9.091	: 173.200	: 41.700
Canton Nyakarenzo	: 77.100	: 115.398	: 18.797	: 118.500	: 21.650
Canton Nyamasheke	: 57.600	: 7.203	: 2.380	: 25.200	: 5.500
Canton Kirambo	: 48.000	: 43.132	: 11.513	: 16.938	: 6.800
CANTON Gatare	: 72.000	: 104.656	: 12.346	: 78.360	: 40.249
TOTAUX	: 739.500	: 754.287	: 200.439	: 949.338	: 256.739

INSPECTION D'ARRONDISSEMENT.Situation générale :

La population scolaire de l'Arrondissement au cours de l'année scolaire 1981 est de 48.344 élèves dont 24.705 garçons et 23.639 filles.

Le nombres d'enfants âgés de 7 à 16 ans : 85.724(fin 1980)

Le nombre d'enfants scolarisés de 7 à 16 ans : 48.221 dont 24.631 garçons et 23.590 filles en septembre 1981.

Le taux de scolarisation : 56,2 %

Le nombre des Communes : 11

Le nombre de secteurs scolaires : 7

Le nombre de zones scolaires : 27

Le nombre d'écoles : 126 dont 76 vont jusqu'aux 3^e cycle.

Le nombre de salles de classes : 907

NOMBRE D'ELEVES PAR CLASSE AU COURS DE L'ANNEE 1981 :

Classe	: Garçons	: Filles	: Total	: %	:
1 ^è année	: 4.982	: 4.965	: 9.947	: 11,6	:
2 ^è année	: 3.941	: 3.822	: 7.763	: 9	:
3 ^è année	: 3.809	: 3.696	: 7.505	: 8,7	:
4 ^è année	: 3.536	: 3.641	: 7.177	: 8,3	:
5 ^è année	: 2.960	: 2.746	: 5.706	: 6,6	:
6 ^è année	: 2.268	: 2.090	: 4.358	: 5	:
7 ^è année	: 1.781	: 1.508	: 3.289	: 3,8	:
8 ^è année	: 1.428	: 1.171	: 2.599	: 3	:
TOTAL	:24.705	:23.639	: 48.344	: 56	:

QUALIFICATION DES ENSEIGNANTS

Page 60(54)

COMMUNES	CA	ES1	ES2	ES3	ES4	ES5	ES6	TOTAL	MAP	MAP	MAP	TOTAL	EMA	D3	D4	D5	D6	D7	Poten. sup.	TOTAL	TOTAUX
KARENKERA	8	2	2	21	2	1		36	3			3	2	1	10	18	1	6		38	77
NYAKADUYE	6	3	2	13	4			28	3	1		4	7	1	2	14	1	5		30	62
BUKARAWA	14	1	4	21	1		1	42	3			3	4		6	16	1	4		31	76
GISHOWA	11	3	6	4	2		1	27					1	1	21	13		9		45	72
CYIMBOGO	7		1	7	6	1	2	24	3	1	1	5	5		21	33	1	11		71	100
GISUWA	4	2	1	10	2	1	1	21	1	1	1	2	6		23	31	3	10		73	96
KAMPBE	9	1	1	10	1	1		23	3			3	5		6	23	1	12	1	48	74
GAFUNZO	5	4	2	25	5			41	1	1	3	5	5	2	11	31		8		55	101
GATYATE	14	3	4	34	1	2		58	7			7	13	2	13	21		4		53	118
KAGANO		2	4	18				24	2		1	3	4	3	25	16	1	5		34	61
KIRAMBO	11		1	17	1		1	31	2		1	3	3	1	28	21		3		36	70
TOTAL	89	21	28	180	25	6	6	355	28	3	7	38	53	11	126	237	9	77	1	514	907

N.B.: La colonne EMA comporte également les enseignants récemment sortis des écoles normales techniques auxiliaires.

REPARTITION DES ENSEIGNANTS PAR SEXE ET PAR ETHNIE

SEXE	ETHNIE			ETRANGERS	TOTAL
	HUTU	TUTSI	TWA		
Masculin	353	141		11	505
Féminin	295	104		3	402
Total masc+fém.	648	245		14	907

REPARTITION DU PERSONNEL ADMINISTRATIF PAR ETHNIE

PERSONNEL	ETHNIE			
	HUTU	TUTSI	TWA	TOTAL
Conducteur des T.C.S.	1			1
Inspecteur de Secteurs	7			7
Adjoint administratif	1			1
Archiviste	1			1
Maître Ppal de Zone	22	2		24
Dactylographe	1	-		1
Planton	1			1
Chauffeur	1	1		2
Veilleurs	2			2
TOTAL	37	3		40

REPARTITION DU PERSONNEL ENSEIGNANTS PAR NATIONALITE ET PAR SERVICE

SERVICE	NATIONALITE		TOTAL
	RWANDAISE	AUTRES	
Enseignants	893	14	907
Maître Ppal de zone	24		24
Inspecteur de secteur	7		7
Adjoint administratif	1		1
Archiviste	1		1
Dactylographe	1		1
Autres	5		5
TOTAL	932	14	946
%	98,6	1,4	100

Vue détaillée des activités à caractère pédagogique :* KARENGERA - NYAKABUYE.

La situation géographique du secteur KARENGERA-NYAKABUYE, surtout dans la région périphérique de la forêt naturelle rend certains centres scolaires inaccessibles aux autorités administratives.

Les autorités scolaires locales se déplacent difficilement à travers les montagnes à pentes abruptes (HYAKUTENDO, GASUMU, BASANO et BWEYETE). Les enseignants de cette région sont difficilement contrôlables. Cependant, les autorités ne se découragent pas et continuent à encadrer ce personnel en grande partie non qualifié.

* BUGARANA - GISHOMA.

Le secteur BUGARANA-GISHOMA est très bien encadré, bien que quelques coins de la Commune Bugarama (Nyakovu, Nyabihanga...) présentent des difficultés d'accessibilité. Les rapports du secteur revêtent un caractère pédagogique solide et substantiel. Une zone de la Commune Bugarama est actuellement dépourvue de titulaire (l'ancien a été recruté en Justice).

* CYIMBOGO :

Le titulaire du secteur CYIMBOGO devra fournir plus d'efforts pour encadrer son personnel; les rapports qui proviennent de ce secteur sont souvent dépourvus de substance et de fermeté. Des remarques et des corrections nombreuses qui affluent du Bureau d'Arrondissement ne trouvent pas de faits escomptés.

* GISURU-KAMEMBE :

Les enseignants du secteur GISURU-KAMEMBE sont bien encadrés et suivis de près. Ce secteur fournit des rapports riches et substantiels; mais les déplacements aux flots (NKOMBO, ISHYWA) sont rendus difficiles par la traversée des eaux du lac.

* GAFUNZO :

Les autorités du secteur GAFUNZO sont dynamiques et suivent de près tout le personnel. Des difficultés nées d'une zone qui avait détourné des frais de scolarité sont en voie d'être réglées. Les Inspections tant pédagogiques qu'administratives effectuées par le titulaire du secteur sont constructives.

* CATARE :

Le secteur Catare est resté longtemps sans titulaire. Celui qui y est récemment nommé fournit les efforts pour redresser la situation (rapports tardifs). Ce secteur compte le plus d'enseignants, mais en grande partie non qualifiés. L'Inspecteur qui est ressortissant d'une autre Commune (KIRAMBO parcourt un long trajet pour accéder aux centres scolaires dont certains sont situés à la région frontalière de Kibuye et Gikongoro (CYIYA-KARAMBI)...

* KAGANO-KIRAMBO :

Le secteur KAGANO-KIRAMBO a un nouvel Inspecteur qui, à l'aube de sa nomination, fait preuve d'un dynamisme susceptible de redresser la situation précédemment créée par quelques enseignants irresponsables indisciplinés ou déserteurs. Les autorités scolaires se heurtent également aux difficultés de déplacement pour encadrer les enseignants nommés aux centres scolaires disséminés sur les hautes montagnes de la forêt naturelle de NYUNGWE (KANTONGO, BUNDA, CYATO...).

ENCADREMENT DE LA JEUNESSE ET DES SPORTS1. Jeunesse :

La jeunesse de la Préfecture Cyangugu s'occupe essentiellement de l'Agriculture et secondairement de l'artisanat et du commerce individuel. Souvent l'esprit commercial et l'attrait du gain rapide et immédiat incitent beaucoup de jeunes gens à abandonner les groupements socio-économiques pour exercer des activités commerciales.

Du point de vue formation, seules les Communes Gatara, Kirambo Kagano et Nyakabuye disposent d'un Centre de formation en maçonnerie, menuiserie et agriculture.

Difficultés générales rencontrées :

- Manque de moyen de déplacement plus efficace, la moto ici à Cyangugu pour un Service tel que l'Encadrement de la Jeunesse et des Sports au niveau de la Préfecture ne vaut pas grand chose.
- Manque de personnel : Un Encadreur Régional adjoint et un dactylographe sont nécessaires.
- Irrégularité et le retard des rapports des Communes.
- Le personnel communal est insuffisamment formé.

PROJETS D'AVENIR :

- Réorganisation des Comités des Sports et loisirs dans les Communes au niveau de la Préfecture
- Rentabiliser les Centres de formation de la Jeunesse.
- La construction d'un terrain des jeux au Stade KAMARANKA (La Préfecture a déjà entamé toutes les démarches).
- La mise sur pied d'un ballet préfectoral, ce projet est déjà en cours.

2. Sports et loisirs :

Au niveau préfectoral existe une équipe de foot-ball "F.C.ESPOIR" qui participe chaque année au championnat national en dépit des difficultés financières de plus en plus insurmontables.

En plus de cette équipe, chaque Commune dispose d'une équipe qui participe au championnat intercommunal. Cette année ce tournoi n'a pas pu continuer suite à des difficultés financières.

De même la tentative d'organiser un championnat entre secteurs communaux n'a pas encore pu produire des résultats positifs, sauf dans certaines communes où les Encadreurs se montrent dynamiques et appuyés par les autorités communales.

Comme formation en cours et qui s'entraînent, nous enregistrons :

- *l'équipe de la cellule "URUMULI" (fonctionnaires de Préfecture)
- *l'équipe du camp Militaire
- *l'équipe de l'Usine à thé SHAGASHA
- *l'équipe de l'Ecole Normale Moyenne à Nyamasheke
- *l'équipe de KIBOGORA
- *deux équipes dans la Commune CYIMBOGO.

... / ...

En Basket-ball, nous avons toujours : La Cellule IRUMULI, L'Usine à Thé SHAGASHA, ECOLE Normale Moyanne NYAMASHKEKE, Camp Militaire Cyangugu, Noviciat des Pères Jésuites à Cyangugu, aussi les formations bien connues de leur existence.

Il faut bien noter que les sports dans les Communes ne sont pas suffisamment soutenus, sauf le foot-ball et le petit budget alloué au foot ne couvre pas tous les besoins.

Quant au folklore, les groupes folkloriques existent dans toutes les Communes, mais leur entraînement va au ralenti, faute de soutien de la part des autorités communales. Les entraînements intensifs se font quand il y a concours d'animation, la préparation des festivités du 5 juillet ou quand la Radion-Rwanda vient dans la Préfecture. Il est à noter que le groupe folklorique de la Commune CYIMBOGO se distingue de ceux des autres Communes.

Pour le moment, la Préfecture est en train d'organiser et mettre sur pied le ballet préfectoral.

Du secteur loisirs, je peux dire que la Préfecture a pu organiser 4 soirées dansantes au cours de cette année et animées respectivement par les orchestres : IMPALA, ORCHESTRE DE KISSANGANI (République du Zaïre), ORCHESTRE MALAYIKA, une autre soirée animée par les étudiants en vacances, mais celle-ci vient après une pièce de théâtre, jouée par les mêmes étudiants.

DIFFICULTES RENCONTRÉES :

- * Manque de fonds d'aide financière
- * Manque de matériel et d'équipement sportif
- * Le budget communal est mal reparté

INSPECTION DU TRAVAIL :REPARTITION DES ETABLISSEMENTS ASSUJETTIS ET NOMBRE DE TRAVAILLEURS OCCUPES

	Branches d'activité	Nombre d'établissements assujettis	:Nombre de travailleurs			
			Hommes	Femmes	-18 ans	Total
1.	Agriculture, sylviculture chasse, pêche.	13	409	159	-	568
2.	Industries manufacturières.	2	16			16
3.	Industries extractives	2	400			400
4.	Electricité, gaz et eau	2	69			69
5.	Bâtiments et Travaux publics	-	-	-	-	-
6.	Commerce (gros et détail) hotels et restaurants	8	53	-	-	53
7.	Transports, entrepôts et communications	-	-	-	-	-
8.	Banques, assurances, aff affaires immobilières, services aux entreprises	5	12			12
9.	Services fournis à la collectivité, services sociaux, services person nels	7	13	5	-	18
0	Activités mal désignées	-	-	-	-	-
	TOTAL	40	972	164	-	1.136

LA SECURITE SOCIALE :

Le nombre de travailleurs affiliés à la Caisse Sociale est de.....

CENTRES SOCIAL DE DEVELOPPEMENT :a) Le personnel social :

Au niveau préfectoral, le service compte trois assistantes sociales et deux monitrices sociales tandis qu'au niveau sous Préfectoral, il ne compte que deux monitrices sociales seulement.

Au niveau communal, le service est assuré par 5 Assistantes sociales, 20 Monitrices sociales ainsi que 3 Moniteurs sociaux.

Le Centre nutritionnel de Mibilizi compte à lui seul deux Assistantes sociales ainsi que deux Monitrices sociales alors que l'Hôpital de Bushenge en a deux Monitrices sociales.

b) Répartition des Centres sociaux de développement et des Centres d'alphabétisation.* Nombre de C.S.D. par Commune :

KAMEMBE : Nkanka, Muhali et Nkombo soit 3.
 GISUMA : Shagasha, Giheke, Cyunyu et Bumazi soit 4.
 CYIMBOGO: Mibilizi et Karangiro soit 2
 GISHOMA : Rukunguli, Nyenji, Butambamo et Gishoma soit 4
 BUGARAMA: Bugarama, Muganza et Nzahaha soit 3
 KARENGERA: Mwezi soit 1
 NYAKABUYE: Nyakabuye, Runyanzovu, Kaboza et Nyamubembe soit 4.
 KIRAMBO : Kirambo et Rangiro soit 2.
 GAFUNZO : Shangi, Gabiro et Buhoro soit 3
 GATARE : Buhoro, Muramba et Mugomba soit 3
 KAGANO : Gataka, Nyakabingo, Bushokeli, Mugina et Mukinja soit 5.

TOTAL 34

* Nombre de Centres d'alphabétisation par Commune :

KAGANO : Bushokeli, Kagarama, Ngoma, Nyakabingo, Mubumbano, Gataka et Nyamashoke soit 7.
 KIRAMBO: Kirambo soit 1
 GATARE : Buhoro, Muramba et Mugomba soit 3.
 KAMEMBE: Mparwe, Bigoga, Gihaya, Bugumira, Nkanka et Rusunyu soit 4.
 GISHOMA: Butambamo, Kiranga, Gisagara, Nyenji et Rugunga soit 5
 BUGARAMA: Bugarama, Nzahaha et Muganza soit 3

TOTAL = 23

* Les locaux des C.S.D. et des Centres d'alphabétisation souvent dans un état lamentable, les Centres d'alphabétisation quant à eux, sont abrités dans des maisons empruntées (Bureau de secteur ou autre). Le mauvais état des annexes (Cuisines, magasin, latrine, champ modèle et élevage) handicape en général les travaux pratiques tels que la Cuisine et l'Agriculture les seules activités qui, actuellement intéressent de façon particulière ceux qui fréquentent les C.S.D. Toutefois, ce mauvais état des locaux des C.S.D. et des Centres d'alphabétisation a été rappelé aux

... / ...

Bourgmestres lors des supervisions, des réunions et à travers les correspondances. Quant à l'élevage, pour la majorité celui-ci vit encore le problème des vols hormis les C.S.D. se trouvant à la Commune.

c) Comparativement aux données d'inscriptions et de présences dans les centres d'alphabétisation par rapport à celles de l'année écoulée, nous constatons l'insistance et la faiblesse des groupes des femmes, des hommes, des jeunes gens et petites filles dans la fréquentation des C.S.D. Le groupe des femmes se rencontre dans les communes touchées par une sensibilisation intense et sérieusement soutenue par les autorités communales. Citons à titre d'exemple, les groupes des Communes Bugarama, Nyakabuye, Kirambo, Kagano, Kamenbe et Karengera.

Quant aux groupes d'hommes et des jeunes gens, ceux-ci n'existent presque pas. Non seulement que la sensibilisation est faible, mais que les hommes et les jeunes gens n'intègrent pas encore la formation que les C.S.D. longtemps réservés aux sexe féminin peuvent leur fournir.

Par contre, ces groupes se retrouvent avec un effectif inégalable dans les centres d'alphabétisation. Tandis que le groupe de petites filles devient de plus en plus rare grâce à l'amélioration de la scolarisation des jeunes à bas âge. En second lieu on trouve que les lacunes sensibles dans la fréquentation des C.S.D. sont aussi dues à l'absence des responsables et aux saisons culturelles qui prennent certaines périodes de l'année. Cependant, nous ne manquons pas de constater que le nombre total des inscrits de 22.537 dans les C.S.D. surpasse de loin celui de l'année écoulée 17.157.

Bien sûr cela n'a pas été pareil au total des présences qui n'est arrivé qu'à 28.054 à la fin de l'année 1981 alors qu'il était de 27.276 en 1980. Cette augmentation de présences s'est aussi distinguée dans les centres d'alphabétisation, simplement que cette activité a été intensifiée dans les Communes Kagano et Kamenbe et qu'il y a eu la naissance des nouveaux Centres en Communes Gisuma et Nyakabuye.

I/LES ATELIERS SOCIAUX :

La Préfecture de Cyangugu qui ne comptait que deux ateliers sociaux au cours de l'année 1980, ne possède actuellement que l'atelier des jeunes filles de Cyangugu. L'atelier de SHANGI étant en liquidation à cause de l'effectif des membres qui s'affaiblit continuellement.

a) Le fonctionnement de l'atelier de Cyangugu.

Dépourvu de Responsable, il y avait presque 9 mois, l'atelier de Cyangugu avait suspendu ses activités. Ce n'est qu'en octobre dernier que celui-ci a repris par l'appel des anciennes et d'un certain nombre des recrutées.

1) Les membres de l'atelier :

L'atelier social de Cyangugu est composé de 6 jeunes filles dont 3 ayant fait 3 ans post-primaire, 2 une année post-primaire et la dernière la réforme scolaire. Elles proviennent des Communes environnant Cyangugu: KAMENBE, GISUMA et CYIMBOGO. Parmi celles-ci, une a commencé avec

... / ...

l'atelier et 5 autres sont nouvelles.

2) Activités de l'atelier :

Les jeunes filles qui fréquentent l'atelier de Cyangugu font la broderie des nappes de table, les brassières et les draps pour enfants, les couvre lits.

3) Fréquentation de l'atelier.

Mois	Inscriptions	Présences	N. de jours	Moyenne /jour
Octobre	1	8	8	1
Novembre	6	64	18	4
Décembre	6	74	18	4

A ce tableau, vous remarquez que c'est à partir du mois d'octobre que l'atelier de Cyangugu a repris son fonctionnement. Et depuis les filles se présentent régulièrement et montrent une volonté constante à leur travail.

4) Difficultés rencontrées :

Actuellement l'atelier social de Cyangugu vit les difficultés que celles de l'année passée, et celles-ci restent encore sans solution.

Nous citons : -l'insuffisance du matériel de fonctionnement exemple : bancs, tables, machine en bon état et un local convenable.

-Le manque d'une Responsable formée en matière de couture et uniquement attachée aux activités de l'atelier.

-Les contrôles de l'atelier non réguliers et les remises et reprises par les agents suffisamment formés dans le domaine de la Comptabilité.

N.B. :

Nous ^{vous} avons présenté l'atelier de Cyangugu comme le seul existant en Préfecture de Cyangugu, mais deux ateliers viennent de naître à NYAMASHKEKE et à CYIMBOGO. Cependant, nous n'en avons pas des données suffisantes sur l'état encore embryonnaire.

II/ ACTIVITES REALISEES PAR LA DIRECTION DES C.S.D. DE PREFECTURE CYANGUGU

1) L'installation du Centre Social des femmes de ville Cyangugu.

Après mûre réflexion sur l'amélioration du Service Social en Préfecture Cyangugu, la Direction des C.S.D. s'est aventurée dans la voie de la création du Centre social des femmes de ville.

Les démarches préliminaires telles que les réunions de prise de connaissance d'information et de mise sur pied du C.S.D furent d'abord organisées avec les femmes du quartier de Cyangugu et celui de la plaine d'aviation.

Pour les femmes habitant Cyangugu même, il n'y eut pas de problèmes. Et le local et le matériel tout se trouvait au Centre social de Préfecture.

... / ...

Ce n'est que le C.S.D. du quartier d'Aéroport qui fut le Centre de toutes nos préoccupations. Les femmes de ce quartier n'avaient carrément de venir prendre cours au Centre social de Préfecture sous prétexte qu'elles habitent loin, Le Centre social se trouvant à 4 kms de leur domicile. Cependant, elles nous affirmaient de fréquenter ce Centre une fois installé tout près d'elles, dans les environs de la plaine d'aviation. Sur ce, la Direction des C.S.D. a fait de multiples démarches pour l'obtention d'un local et pour son aménagement.

Il s'est aussi chargé de veiller à sa bonne marche transport du matériel du Centre social de Cyangugu à la plaine d'aviation) chaque fois que les femmes devaient étudier.

Hélas, par manque de Responsable, l'état de santé (grossesse presque à terme) de la Monitrice de ce C.S.D ne lui permettant pas de continuer ses activités ce C.S.D. n'a vécu qu'un trimestre. Les concours de la Direction des C.S.D. pour la continuité de ce Centre furent impossibles, vu l'insuffisance du personnel social affecté proprement au Centre; et à fortiori que les deux C.S.D. de Camp Militaire de Cyangugu ne marchaient plus aussi, pour la même cause (Responsable en congé de maternité). C'est ainsi qu'il a été décidé de laisser le Centre Social des Femmes des ville en suspension pour assurer dans la mesure du possible l'interim aux C.S.D. du Camp Militaire de Cyangugu. Notons que ce Centre Social de ville est encore suspendu, car la Responsable a été mutée aussitôt qu'elle a terminé son congé de rétablissement.

2) Préparation de la Documentation sur l'alphabétisation fonctionnelle.

S'agissant de cette documentation, il existait déjà une exemplaire issu du MINASODECO (Bureau d'Education populaire) sur l'alphabétisation fonctionnelle. La Direction des C.S.D a procédé à une large diffusion de ce document en le dactylographiant, en le faisant stenciler et en le distribuant dans tous les C.S.D. les Centres d'alphabétisation, le catéchuménat et à quiconque s'y intéressera.

3) La tournée en Communes :

Au cours des mois de Novembre, une tournée a été effectuée dans les Communes pour s'informer sur la vie des C.C.D.F.P. A notre grand étonnement, nous n'avons trouvé qu'un seul C.C.D.F.P. en activité, celui de Mwezi créé par les Missionnaires. Les Communes NYAKABUYE et KAMEMBE songaient à l'installation prochaine du C.C.D.F.P., car elles ont acquis le nécessaire à son démarrage. Tandis que le reste des Communes a encore la grosse difficulté de financement et des locaux. Pour le C.C.D.F.P. de Mwezi, le détail de son fonctionnement a été envoyé au MINASODECO, directement à terme de cette tournée.

4) Les Supervisions :

Pendant l'année qui touche à sa fin, les supervisions ont eu lieu dans les Communes GISHOMA, BUGARAMA, CYIMBOGO, GISUMA, GAFUNZO, KARENGERA et NYAKABUYE. Le but principal de ces visites était de parler aux Bourgmestres de l'état des locaux des C.S.D de chacune de ces Communes, de vérifier l'utilisation du matériel accordé par l'UNICEF.

Ces supervisions ont eu comme résultats : la réparation du local de SHANGI GAFUNZO, NZAHANA BUGARAMA et de la construction du local de GISHOMA. En ce qui concerne la bonne utilisation du matériel issu de l'UNICEF, nous remarquons que de plus en plus que celui-ci est abusé. Certains comme les brouettes, les pelles et le matériel (les papiers duplicateurs) sont presque devenus l'avoir des Communes.

N.B.:

Si nous tenons collaborer à tout prix avec les Communes pour la bonne marche de notre Service, nous n'admettons pas la disparition de nos biens prêtés. ^{En} Outre, faute des locaux convenables et des veilleurs des C.S.D. tout le matériel est logé en famille voisine qui l'utilise à ses fins. D'où proviennent le mauvais entretien et les dégâts de tout genre.

CONCLUSION :

A la fin de l'année 1981, nous remarquons que le service social de Préfecture Cyangugu a connu des progrès dans certains points et des faiblesses dans d'autres.

Le personnel social qui était de 40 au cours de l'année 1980, a passé à 43 pendant celle-ci. Le nombre des C.S.D qui était de 32 est tombé à l'effectif de 30. Cette lacune de deux C.S.D au cours de l'année 1981 est née de ce que les succursales (GABIRO et BUHOKORO) de la Commune GAFUNZO ont suspendu leurs activités, à défaut du personnel et au profit de la bonne marche de C.S.D. de SHANGI.

En ce qui concerne la fréquentation des C.S.D. et Centres d'alphabétisation, nous avons souligné l'augmentation sensible. Quant aux inscriptions et aux présences.

Sur une population totale de 350.395 en Préfecture Cyangugu, nous comptons 22.583 inscrits dans les C.S.D. et 2.161 dans les Centres d'alphabétisation, ce qui nous donne un total de 24.744 soit 7 %.

Cependant, les renseignements du service social dans les autres institutions (Centres nutritionnels, Prison, C.C.D.F.P. Mwezi y font défaut. Dans le chapitre des activités, pas de changement visible, tous les C.S.D. ont connu des cours théoriques et pratiques et des visites à domicile dans leurs programmes. L'important est l'intérêt que les participants ont gardé à la fin de chaque cours.

Nous ne pouvons pas terminer, sans constater l'effort fourni par les Assistants sociales chargées d'encadrement du service social en Préfecture de Cyangugu. De nombreuses initiatives ont été entreprises, mais bien que peu ont atteint leur but, suite aux difficultés du manque de soutien des autorités locales et de la méfiance de la population.

CONSIDERATIONS GENERALES SUR LES ACTIVITES DES SERVICES OU ORGANISME

- Dans l'ensemble, les services se sont bien acquittés de leur devoir
- L'effort dans l'entretien des routes a été poursuivi par le Service des Ponts et Chaussées sous le régulier contrôle du Préfet de Préfecture.
- Le manque de coordination des moyens de déplacement au niveau préfectoral handicape toujours la bonne marche de certains services nécessitant la descente sur les lieux, notamment les services de l'inspection du Commerce et de l'encadrement de la Jeunesse.
- Faute de sensibilisation et de mobilisation suffisantes, les travaux de l'A.E. n'ont connu des succès que dans les Communes CYMBOGO et GISHOMA. Cependant, les résultats ont été nettement meilleurs qu'au cours de l'exercice 1980, grâce au suivi et à la régulière évaluation faite par l'autorité préfectorale.
- Plusieurs Communes n'ont pas pu payer une bonne partie des factures et de salaires de la M.O.A. qui a construit les ateliers scolaires. Elle demandent que l'Etat leur vienne en aide.

LES PRINCIPALES REALISATIONS PAR SERVICE OU ORGANISME DANS
LES COMMUNES

Les données ne sont pas réunies.

DIRE BRIEVEMENT LES DIFFICULTES CONSTATEES AU SEIN DE CHAQUE SERVICE

OU ORGANISME ET SUGGESTIONS.

Voir le détail aux pages 60 à 61.
